



Ministério Público
Procuradoria Geral da República

Informasaun Anual 2015
Prokurador-Jeral Repúblika nian
ba Parlamentu Nasionál

Dili, fulan Abril, tinan 2016

Fixa téknika

Títulu	: Informasaun Anuál 2015
Copyright	: Prokuradoria Jerál Repúblika
Pájinasaun	: Prokuradoria Jerál Repúblika
Tradusaun	: Servisu Sentrál Tradusaun no Interpretasáun Prokuradoria Jerál Repúblika nian
Impressaun	: Gráfika Pátria, Dili, Timor-Leste
Tirajen	: 300 Exemplares
1. ^a Edisaun	: Fulan Abril tinan - 2016



Ministério Público
Procuradoria Geral da República
Gabinete do Procurador Geral da República

INFORMASAUN ANUAL 2015

Señor Prezidente Parlamentu Nasionál,

Eselénsia,

Ilustre Deputadu sira,

Señora no señor sira,

I - Introdusaun

Ónra boot ba ha'u ba dala tolu fila-fali mai iha Uma Fukun ida ne'e desde hau nia tomada de posse iha 15 de Abril de 2013. Hau mos hakarak aproveita oportunidade ne'e sauda no manifesta povu Timor-Leste tomak ne'ebé mak representa husi Nai Distintu Deputadu sira. No, okaziaun ida ne'e nudar priviléjiu ida ba Prokurador Jerál ho nia ekipa atu mai iha Uma Fukun ida ne'e hodi hato'o informasaun anuál kona-bá situaun justisa, funsionamentu no aktividade Ministériu Públiku nian.

Konstituisaun Repúblika no lei expresamente determina katak Prokurador Jerál presta informasaun anual ba Parlamentu Nasionál no sei hatan ba Xefe Estadu (kfr. art.º 133, n.º 4, KRDTL, no art.º 11, n.º 1, alínea c), husi Lei n.º 14/2005, loron-16, fulan-Setembru).

Nune'e, hodi kumpri mandatu ne'ebé mak Konstituisaun no Estatutu Ministériu Públiku atribui ba Procurador Jeral, mak ami mai apresenta Informasaun anual ida ne'e, informasaun ne'e ami refere liu avaliasaun progresu no dezafiu sira ne'ebé mak Ministériu Públiku infrenta no ultrapassa iha tinan-2015.

II – Prokuradoria Jeral Republika no dezentvolvimentu Ministériu Públiku

Dezentvolvimentu Ministeriu Publiku ne'ebe ami refere laos deit em termus dezentvolvimentu fiziku maibe mos dezentvolvimentu funsionál ne'ebe mak mai husi planu prioridade sira Prokuradoria Jerál Repúblika nian ba tinan ha'at (15 Abril 2013 – 15 Abril 2017)¹ no oinsa mak bele hametin liu tan planu prioridade sira ne'e.

Em termus de dezentvolvimentu fiziku, Prokuradoria Jeral Republika konsege termina projetu moru protesaun ba Prokuradoria Republika Bobonaro, Ermera no mos Procuradoria Distrital Dili iha 2014, no iha tinan 2015 ita hahú ho konstrusaun ba Edificio Arkivu Nasional ba Krime Grave sira no mos Pavimentu iha Prokuradoria Distrital Dili nian ne'ebe mak foin termina iha 31 Janeiro 2016.

Infelizmente Planu PJR atu alarga tan Ministeriu Publiku nia prezensa iha Distritu Same no Distritu Lautem hodi hakbesik liu tan Justisa ba Komunidade nudar Direitu Fundamental ida ne'ebe mak konsagra iha Konstituisaun-RDTL la konsege hetan aprovasaun iha Komisaun Revizaun ba Orsamentu Geral 2016 nian mezmú Prokurador Jeral haruka tiha ona karta ba Primeiru Ministru ho koñesementu Ministru Planeamentu no Investimentu Estratéjiku, atu bele disponibiliza orsamentu husi Fundu Intraestrutúra desde Janeiro inisiu tinan ida ne'e no S.Excia. Señor Primeiru Ministru mos haruka tan karta ba iha Exmo. Señor Ministru Planeamentu no Investimentu Estratéjiku kona-bá kestaun refere maibé to'o momentu ida ne'e sedauk hetan resposta ruma husi Ministeriu refere.

A. Kuadru Pessoal Magistradu MP no Oficial Justisa

Tinan 2013 KSMP aprova kuadru pessoal ba Magistradu Ministeriu Publiku nia atualizasaun no alterasaun ho total 86 pessoas. Kria mos vagas ha'at ba Procurador Republika 1ª klase, vagas 14 ba Prokurador Republika 2ª klase no vagas 32 ba Prokurador Republika 3ª klase. No, kuadru pessoal refere hetan ona aprovasaun husi V Governu Konstitusional iha Maiu 2014². Aktualmente Ministériu Públiku iha nia majistradu ho total hamutuk 32. Entre 32 pessoas ne'e 9 pessoas mak okupa iha 2ª klase, no husi nain 9 ne'e nain 5 husi grupu primeiru mak sei prenxe kritéria ka rekizitu promosaun no sei hetan inspeksaun iha fulan-Juñu 2016 hodi promove ba 1ª klase. Iha mos Prokurador hamutuk nain 5 husi grupu datolu ne'ebé mak nia inspeksaun termina tiha ona no hein relatoriu final husi inspetor MP hodi bele

¹ Prioridade ha'at 2013 – 2017 mak: 1. Gradualmente reduz kazu pendente; 2. Kombate krime korupsaun no tráfico droga nian; 3. Reforsa/hametin serbisu Kontensiozu Estadu nian; 4. Kooperasaun institucional.

² Dekretu Governu n.º 2/2014, 2 Jullhu kona-ba Kuadru Pessoal ba Kareira Ministériu Públiku nian.

diskuti iha fulan Abril ne'e nia laran. Purtantu to'o momentu ida ne'e Prokurador 3^a klase total hamutuk nain 23.

Aliende ne'e, iha tinan 2013 Konsellu Superior Ministeriu Publiku mos aprova hodi altera kadru pessoal ba Oficial Justisa Ministeriu Publiku ho total 131 pessoas. I, kadru pessoal refere mos hetan ona aprovasaun husi Governu iha 2015³. Purtantu, aktualmente Ministeriu Publiku iha nia Oficial Justisa ho total 110 pessoas ne'ebe mak koloka iha Prokuradoria Jeral Republika no mos Prokuradoria Republika Distrital sira.

B. Kadru Pessoal ba Servisu Apoiu Tekniku Administrativu-SATA

Iha tinan 2013 Konsellu Superior Ministeriu Publiku aprova mos Kadru Pessoal ba SATA nian. Prokurador Jeral haruka karta ba Governu iha 17 Setembru 2013 atravez Exmo. Señor Ministru Justisa, Dr Dionisio Babo infelizmente proposta Prokuradoria Jeral nia sedauk hetan aprovasaun husi Governu. Ami diskuti fila-fali asuntu ne'e iha Konsellu Superior Ministeriu Publiku (KSMP) no tenta haruka fali ba Señor Ministru Justisa iha tempu badak nia laran.

Atualmente Ministeriu Publiku iha Diretor Geral ida, Diresaun Nasional rua, ne'ebe kompostu husi Diresaun Nasional Finansas i Orsamentu no Diresaun Nasional Administraun i Rekursu Humanu. Diresaun Nasional Finansas i Orsamentu kompostu husi Departamentu Finansas, Departamentu Aproxionamentu no Departamentu Logistiku. Depoisde Governu atraves Ministeriu Finansas hahu prosesu Autonomia financeira ba Instituisaun Autonomia inkluidu Prokuradoria Jeral Republika mak tinan ida ne'e PJR sei aumenta tan departamentu Tezouraria. Iha Diresaun Nasional Administraun i Rekursu Humanu laran, funsiona iha Departamentu Formasaun no Rekrutamentu no Departamentu Etika e Disiplina.

C-Konsellu Superiur Ministeriu Publiku nian - KSMP

Durante tinan 2015 KSMP funsiona ho perturbasaun balun relativamente ho dizignasaun ba membru sira ne'ebé representante husi orgaun soberania sira. Ne'e tanba Konsellu nudar orgaun kolektivu ne'ebé kompostu ho membru nain lima, falta ka atrazu iha dezignasaun ba membru sira, bele kompromete nia funsionamentu, no la bele reuni i halo deliberaun sem korum.

Apezar difikuldade sira hanesan mensiona iha leten, Konsellu Superior konsege realiza reuniaun hamutuk dala sanulu resin-ida (11), no aprova tiha ona deliberaun ne'en nulu resin-hat (64), alémda rekomendasaun no medida de jestaun

³ Diploma Ministerial n.º 10/2015, 24 Juñu kona-bá alterasaun kadru pessoal Oficiais Justisa Ministeriu Publiku nian.

lubuk ida relaciona ho dezempenu profissional husi magistradu no Ofisiais de Justisa sira i funksionamentu servisu sira em jeral.

Konsellu Superior ba dala uluk aprova modelo úniku traje profissional ba majistradu sira Ministériu Públiku (beka), data komemorativa MP, mapas kontagem ba tempu de servisu majistradu sira no Ofisiais Justisa hamutuk ho sira nia mapas de férias, procede homologasaun ba avaliasaun final V Kursu ba Magistradu i Defensor Públiku sira, konsekuentemente prosede nomeasaun no primeira koloksaun ba Prokurador Repúblika 3.^a klase foun sira.

Konsellu Superiór delibera ka atu ajusta denominasaun servisu sira Ministériu Públiku nian, ho kompeténsia terrioriál iha Distritu ida deit maibé inklui iha Distritu Judisiál sira, ho forma ajustadu tuir Estatutu Ministériu Públiku nian. Nune'e, iha Distritu sira hahú eziste Prokuradoria Repúblika Distritál no Prokuradoria Repúblika sira, iha kazu konkretu, ba Distritu sira hanesan Bobonaro, Ermera no Viqueque.

Tuir planu ba evolusaun iha kareira hanesan faktor ba motivaun pessoal i profissional halo tiha ona avaliasaun no klasifika Ofisiais Justisa nain tolu nulu rein-rua (32), kontempla ho progresaun ba nível imediatamente superior iha sira nia kareira profissional. Evolusaun iha kareira, alémda hanesan faktor motivaun hodi hamosu responsabilidade no remunerasaun ba nia benefisiáriu sira.

Relativamente ho nia kompeténsia sira iha matéria disciplinar, Konsellu Superior determina arkivamentu ba prosesu disiplinár hitu (07), no aplika ona sansaun disciplinar iha prosesu tolu (03): ba Majistradu Ministériu Públiku nain rua no funsiunáriu administrativu nain ida. Sira hotu kumpri tiha ona kastigu disciplinar sira ne'e.

Ikus liu, Konsellu Superior rekomenda ba Prokuradoria Jeral Repúblika planu estratéjiku desenvolvimentu no alargamentu institusional ba Distritu sira hanesan Liquiçá, Lautém i Manufahi, ne'ebé mak iha indisiu kriminalidade ka repetisaun ba tipolojia krime sira, izolamentu teritorial no ba necessidade asesu ba justisa ba populasuun sira nia reklamasaun kona-bá Ministériu Públiku nia prezensa ne'ebe mak efektivu.

Iha Abril 2015, ho konkluzau ba III Kursu ba Ofisiais Justisa, Konsellu Superior mos hetan tan reforsa rekursu umanu, ho kolokasaun funsiunariu foun nain tolu (03), ne'ebé permite hodi hadia diak liu tan nia dezempenu integral ba nia atribuisaun. Reforsu husi funsiunáriu sira ne'e permiti hodi dezenvolve aktividade servisu iha setor hotu-hotu no afektasaun espesializada ba funsiunáriu sira.

Integra iha Konsellu Superior Ministériu Públiku-CSMP funsiona Inspeksaun Ministériu Públiku nian. Inspeksaun kontinua dezenvolve, fundamentalmente, ho karáktar pedagójiku ida, alende apoia Prokurador República sira bainhira halao ninia funsaun institusional iha tempu hanesan kria kultura Institusional ba majistradu no Oficiais de Justiça avaliasaun periódika i rigoroza, ho finalidade apresenta orientasaun hodi hadia gradualmente ba kualidade servisu públiku.

D- Servisu no Departamentu especializadu sira

1- Gabinete Sentral Kombate Korupsaun no Kriminalidade Organizada

A- Kompetensia

Hanesan haktuir iha Informasaun Anual 2014 katak atu hatan no responde ba situasaun kriminalidade ne'ebé mak mai ho natureza komplexu, organizadu no transnacional mak Prokuradoria Jerál iha loron 01, fulan Outubru, tinan 2014 estabelese Gabinete Kombate Korupsaun no Krime Organizadu.

Haktuir planu inisial mak iha loron-09, Fulan-Novembru, tinan-2015 Gabinete Kombate Korupsaun no Krime Organizadu transforma ona ba Gabinete Sentral Kombate Korupsaun no Kriminalidade Organizada ho kompeténsia nivel Nasionál ne'ebé tutela, koordena no supervizona ba Adjunta Prokurador Jerál Repúblika. Desde 09 Novembru 2015 Gabinete ne'e hetan ona reforsu Magistradu rua no oras ne'e dadaun iha Magistradu nain ha'at (4) mak eskuzivamente kaer deit krime korupsaun no kriminalidade organizada hanesan haktuir iha Sirkular n.º 01/PGR/2015, 9 Novembru ho nia primeira alterasaun Sirkular n.º 02/PGR/2015, 25 Novembru.

Konforme Sirkular PGR n.º 01/PGR/2015, 9 Novembru ho nia primeira alterasaun Sirkular n.º 02/PGR/2016, 25 Novembru, Gabinete Sentral Kombate Korupsaun no Kriminalidade Organizada nia kompetensia mak :

1. Kaer Krime hotu ne'ebe mak akontece iha Funsau Publika nia exersisiu alias krime Korupsaun no Kriminalidade Organizada iha Nivel Nasionál,
2. Valor prejuízu tenke liu \$10.000,00 ka involve arguidu sira hanesan membru orgaun soberania sira.
3. Krime Korupsaun no kriminalidade organizada hotu iha Distritu Dili sem esepasaun⁴.

⁴ Sirkular n.º 01/PGR/2015, 9 Novembru, i nia primeira alterasaun Sirkular n.º 02/PGR/2015, 25 Novembru, kona-ba kriaun Gabinete Sentral Kombate Korupsaun no Kriminalidade Organizada, iha nia art. 5.

B- Informasaun relativamente ho krime sira ne'ebe akontese iha funsaun Públika nia ezersisiu

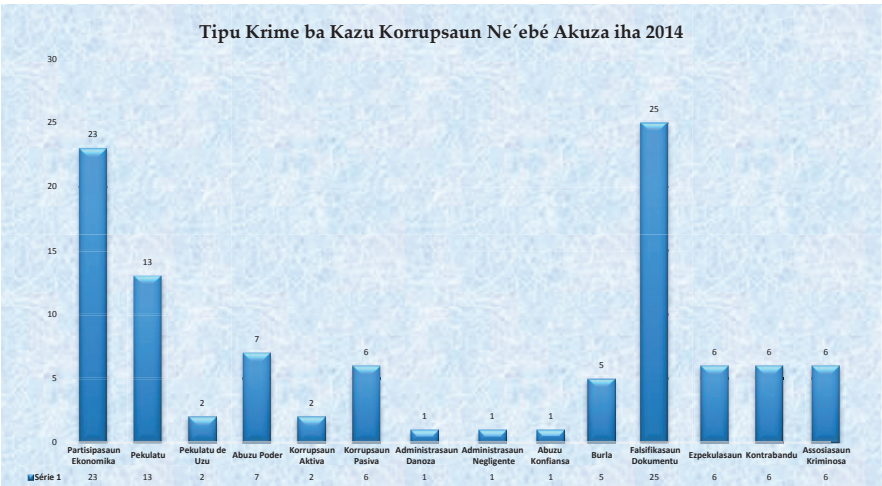
Mapa Estatistiku ba prosesu Korrupsaun iha 2014 – 2015 iha Nivel Nasionál

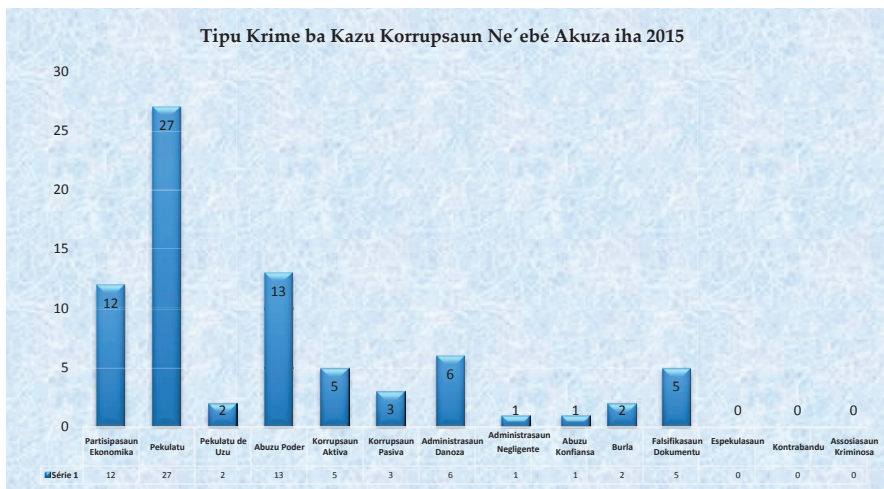
Tinan-2014

Pendente 01 Jan. 14	Tama 2014	Total	Akuza	Arkiva	Remete seksaun seluk	Total ramata iha 2014	Pendente ba 2015
62	76	148	34	29	13	76	62

Tinan-2015

Pendente 01 Jan. 15	Tama 2015	Total	Akuza	Arkiva	Remete seksaun seluk/apensu	Total ramata iha 2015	Pendente ba 2016
62	62	123	34	20	4	58	65





C- Área crítica ba kriminalidade organizada no tranznacional

Fronteira Batugade :

Kombustivel, Motorizada no veiculos ilegais

Tinan 2015 marka forma krimilidade foun, ho organizasaun ida ne'ebé boot no kompleksidade, involve kada vez mais sidadaun estrajeiru fronteira Timor-Leste. Ne'e akontese tanba prosesu globalizasaun no dezvoltamentu ne'ebé halo sirkulasaun ema, sasan no osan (kapital) tama no sai teritoriu Timor-Leste.

Tinan-2015 depoisde Gabinete Sentral Kombate Korruptsaun no Kriminalidade Organizada hahú funsiona ho efetivu MP liu husi investigasaun ba prosesu balun deteta katak iha periodu Maiu – Setembru 2015 MP ho PNTL iha Maliana halo aprensaun ba 40 toneladas Kombustivel ne'ebé mak tama ilegal mai Timor-Leste ne'ebé mak nia prosesu investigasaun lao hela no kuaze finaliza ona.

Aliende ne'e, ho apoiu PNTL Distritu Maliana ita konsege halo aprensaun ba kareta no motorizada balun ne'ebé tama mos ilegal via terrestre mai Timor-Leste. Infelizmente kareta no motorizada sira ne'e depois to'o Timor-Leste derepente iha ona dokumentus kompletu husi Diresaun Nasional Transporte Terrestre - DNNT.

Hau bele fo ezemplu ida deit kareta ho Marka Toyota Avenza ne'ebe mak dadaun ne'e para hela iha Prokuradoria Jeral, Ita halo aprensaun iha 2014 no akuza tiha ona hodi hein prosesu julgamentu iha Tribunal. Nain iha hela Jawa Barat – Indonezia

ema ne'ebé mak ba aluga iha Rent-a-Car ikus mai fa'an tiha no tama mai Timor fa'an tutan tan ba Timor-oan. Depois mak deskobre no MP halo tiha aprensaun no akuza timor-oan ne'e tanba komete iha krime Receptasaun.

Konforme Informasaun ne'ebe ita iha iha periodu 01 Janeiro 2015 – 31 Dezembro 2015 iha nove (9) mil motorizada liu mak tama ilegal mai Timor-Leste no sete sentus (700) veikulus liu ho maioria ho marka Toyota Avenza mak tama ilegal mai Timor-Leste.

Droga

Droga barak mak tama mai Timor-Leste liu husi fronteira, hau fó deit ezemplu ida iha 2014 Senhor ida ne'ebé involve iha sindikatu Internacional Droga nian naran Iksan Darmawan lori tama Droga ho tipu Sabu-sabu Kristal 1,595 Kg ho valor minimu \$ 478,500.00 ne'ebé tau subar iha mangeira Chuveiro nian no Policia kaer iha Dili depois mak deskobre ne'ebé mak iha 2015 Tribunal Dili kondena tinan 10 iha Prizaun. Razaun sindikatu ne'e hili tama husi fronteira tanba sistema kontrola iha ne'ebá fraku liu.

Trafiku Umanu :

Iha Kolmera

Iha Dezembro 2015 MP deskobre tan sindikatu Trafiku Umanu ne'ebé mak halo explorasaun sexual iha Kolmera – Dili. Deskobre katak feto sira ne'e rekruta husi Jawa Barat – Indonézia depois tama liu husi fronteira Batugade mai Timor-Leste. Iha rai loron sira halo aktividade hanesan vendedor roupa iha Kampun Alor no kalan sira dezenvolve halo aktividade hanesan porstitusaun iha Nada Bar no Bar Gostu Furak iha Kolmera ne'ebé mak comunidade sempre kestiona sira nia aktividade. Arguidu ba krime ne'e iha ona prizaun preventiva. Ema sira ne'ebé tama mai halo aktividade hanesan prostituta ne'e hotu utiliza vistu turista ho kumplisidade servisu públiku sira kompetente. No, pior lui mak iha membru balun husi Servisu Informasaun PNTL nian no mos FFDTL nian mos iha ne'eba lorloron mas la hatene informasaun saida mak sira buka no relata ba sira nia komando ka lae mak nunka iha atuasaun.

Komete husi Timor-oan

Ita sei lembra Sra. Isaura Landos Bobi, nudar sidadaun Timor oan ida ne'ebe mak atu lori sai lezada nain ha'at iha loron 27, fulan-Julhu 2015 depois mak Polisia Imigrasaun kaer iha Aeroportu Internasionál Prezidente Nicolao Lobato. Polisia kaer depois verifika katak lezadu nain ha'at ne'e sai sem iha terseiru pessoa mak fasilita no akompanha i lezadu sira mos la hatene sira nia paiz distinu. Tuir mai, arguida submete ba primeitu Interogatoriu i hatan Prizaun Preventiva no depois prosesu investigasaun MP akuza tiha ona i Tribunal Distrital Dili foin dadauk fó tiha ona desizaun hodi kondena ho prizaun tinan 7.

Portu Dili :

Iha Outubru, tinan-2015 iha kontentor rua (2) mak halai sai husi Portu Dili sem halo inspeksaun. Situasaun ne'e fo hanoin mai ita hotu oinsa funsionamentu Servisu iha Portu Dili. Hau ladehan ema hotu ne'ebe mak servisu iha Portu Dili ne'e ladiak mas pelu menus tempu ona para halo avaliasaun para bele rekonhese sira ne'ebe mak durante ne'e dedika ona sira nia tempu barak hodi halo servisu ho didiak no persija mos fó medidas ne'ebé mak forte ba sira ne'ebe mak "halimar" ho sasan seriu hanesan autoriza kontentor sai husi Portu sem Inspeksaun.

Foin dadauk Ita hotu sei lembra oinsa mak Servisu Inspeksaun husi Ministerio Comercio, Industria e Ambiente- MCIA halo aprensaun ba serveza marka Crocodile hamutuk kontentor lima ho kaisa 9,900 (rihun sia i atus sia) ne'ebé tama mai TL liu husi Portu Dili iha Dezembru 2015 no haruka mai MP hodi kontinua prosesu investigasaun. Aproveira oportunidade ne'e hodi PJR nia naran hau louva Dr Constancio Pinto, hanesan Ministru ho nia ekipa Inspeksaun ne'ebé mak halo esforsu maka'as hodi deskobre sasan sira ne'e no iha tempu hanesan haruka mai MP hodi kontinua prosesu investigasaun.

Hanesan Ita hotu hatene katak konsekuensia husi falta kontrulu bele koloka seguransa Estadu tanba bele sai hanesan odamatan para kriminozu sira hatama sasan ilegal sira hanesan droga, arma, material espluzivu no seluk tan.

Aeroprtu Internacional Prezidente Nicolao Lobato

Iha 2014 Senhora nain 2 naran Sriyanti ho Nuryati, sidadaun Indonézia ne'ebé Policia kaer iha Aeroportu Prezidente Nicolau Lobato lori iha sira nia posse sabu-sabu kristal 1,192 kg ho valor minimu \$ 356,100.00 ne'ebé mak ho distinu Denpasar – Indonezia. Felizmente Polisia kaer arguida nain rua (2) ne'e hamutuk ho objetu krime no iha tinan 2015 tribunal Dili kondena ho pena tinan 15 no tinan 13 fulan 6. Hare'e mos katak aviaun sira ne'ebé tranzit iha Singapura no pasajeiru sira ho distinu atu mai Timor ka paiz seluk iha Azia normalmente la hatan kontrolu maka'as iha Singapura. Nune'e, trafikante balun mak aproveira situasaun ne'e hodi mai Timor-Leste tanba sira mos hatene katak Timor-Leste nia sistema kontrolu mos sei kontinua nafatin frazil.

Problema sira ne'e tuir hau nia hare'e Governu persija tau atensaun maka'as hodi reforsa sistema kontrolu iha fatin sira hanesan hau sita tiha ona iha leten atravez meus hanesan ekipamentus, rekursu umanu no seluk-seluk hodi evita kriminalidade organizada no traznasional sira ne'e. Prinsipalmente oinsa mak bele tau-matan ba servisu integradu sira iha fronteira terrestre, portu Dili, Aeroportu Internacional Prezidente Nicolau Lobato inklui servisu Diresaun Nasional Transporte Terestre - DNTT.

Kasinu no Jogos Ilegais sira,

Aliende kestaun sira hanesan hato'o ona iha letan kestaun seluk ne'ebe mak sai perukupasaun mak oinsa Governu bele regulariza aktividade sira hanesan Kasinu no Jogos Ilegais sira.

Ne'e importante tanba bele fó reseitas ba Estadu envesde ita husik no sira halo aktividade ilegais deit ne'ebe mak aliende nain ba kasinu no jogus sira ne'e bele infrenta justisa kualker momentu no Estadu mos hetan prejuizu boot tanba la hetan reseitas ruma husi aktividade sira refere kompara bainhira ita regulariza. Ita hotu hatene katak Dekretu-Lei nº 6/2009 kona-ba Regulamentu Jogus Kreativus i Sosiais, ho expresamente ekslui tiha explorasaun ba kasinu sira no jogus makinas de diversaun, ho tipu "slot machines", jogus sira iha salas de jogu, ho premius iha fichas ka iha moedas.

Dados Kriminalidade Organizada Tinan-2015

Tipu Krimé	31 Dez. 2014	Entrada 2015	Akuza	Arkiva	Total	Pendente 2016
Droga	10	4	5	1	6	8
Kontrabandu no krimé ekonomiku	-	26+6	-	-	-	32
Trafiku umanu	7	12	6	2	8	14
Jugu Ilegal	15	15	7	6	13	17

Cybercrime :

Cybercrime katak aktu kriminal ne'ebe mak ema halo hodi utiliza meius teknolojia informatika nudar meius principal. Cybercrime hanesan krimé ne'ebé mak utiliza dezentvolvimentu teknolojia informátika espesialmente atravez internet.

Hanesan Ita hatene katak iha Timor-oan balun sai ona hanesan vítima ba sybercrime hanesan ezempu ida deit iha tinan 2011 funsionariu timor-oan ida ne'ebe mak servisu iha Sekretariu Estadu Defeza nia haruka osan ho montante maisde \$ 131,000.00 (liu dollar amerikanu sento i trinta i um mil) ba Malazia. Depois deskobre katak ema ne'e hakarak atu namora ho nia maibé kuandu nia diside ba Malazia nia lahetan ema ne'ebe kontaktu nia iha internet iha Malazia. Ne'e ezemplu ida deit husi kazu konkritu ne'ebe iha.

Ita sedauk halo estudu ida klean Timor-oan nain hira mak sai ona vítima maibé hau fiar katak iha Timor-Oan barak mak sai ona vítima Cybercrime. Hare'e ba lakunas balun ne'ebé ita iha liu-liu tanba sedauk iha legislasaun ka regulamentu kona-bá cybercrime mak ami propoin ba Naí Distintu deputadu sira iha uma fukun ida ne'e hodi hanoin dadaun ona problema refere.

2- Servisu Sentral Kontensiozu Estadu, Administrativu, Fiskal no Kontas

Servisu Kontensiozu Estadu nian mak nudar Servisu sentral Ministériu Públiku nian ne'ebé mak responsável ba intervensaun no defeza ba interese Estadu nia iha área sivil administrativu, Kontas no Fiskal.

Servisu Sentral Kontensiozu Estadu, administrativu, Fiskal no Kontas iha tinan-2015 hetan progresu signifikativu, tanba desde 01 Maiu 2015 PJR koloka ona Magistradu Timor-oan ida iha Gabinete refere no iha 15 de Dezembru 2015 PGR koloka Magistradu ida tan.

Purtantu, atualmente Magistradu Timor-oan ne'ebe mak PJR koloka iha Servisu Sentral Kontensiozu Estadu, Administrativu, Fiskal no Kontas hamutuk nain rua (2). Hanesan PJR ho orgullu hau bele garante katak tinan rua mai ne'e Servisu ne'e sei kaer husi kuadru Timor-oan sira hodi garante defeza ba interese sira Estadu nian iha Tribunal sira. Mezmu nune'e, kontinuasaun formasaun ba area ida ne'e sei kontinua hodi hametin sira nia kapasidade no experiencia.

Tanba Prokuradoria Jerál Repúblika kumpriende katak kontensiozu patrimoniál Estadu nian nu'udar área ida ne'ebé kompleksu liu, espesializada no multidixiplinar hosi Ministériu Públiku, tanba liga mós ho jurisdisaun sível, administrativa, komersiál, fiskál, laborál no marítima, nune'e, ita la bele halo preparasaun didi'ak ba majistradu sira iha fulan ka tinan balun nia laran de'it. Preparasaun tenke inklui pratika no teoria, aliende estudu komparativu ne'ebe dura ka persija tempu barak nia laran.

Dadus komparativus :

A-Área Intervensaun iha Kontensiozu Estadu

Intervensáun prosesuál Servisu Kontensiozu Estadu nian iha 2014

Situasáun 01 Jan. 14	Tama	Kontestasaun	Ezekusaun ba kustas	Arkiva	Total intervensáun	Pendientes 31 Dez. 2014
161	37	23	34	31	88	167

Aliende situasaun refere iha leten, Servisu Kontensiozu Estadu nia partisipa mós iha 14 Julgamentu ne'ebé apresenta 13 alegasaun.

Intervensáun prosesuál Servisu Kontensiozu Estadu nian iha 2015

Situasaun 01 Jan. 15	Tama	Petisaun Inisial	Kontestasaun	Ezekusaun ba kusta	Arkiva	Total Intervensaun	Pendientes 31 Dez 2015
167	49	6	11	13	40	70	176

Aleinde situasaun refere iha leten, Servisu Kontensiozu Estadu nian partisipa mós iha 12 julgamentu ne'ebé apresenta 8 alegasaun no rekursu 5.

Númeru no valor intervensáun Servisu Kontensiozu Estadu - 2014

Estadu RDTL hanesan Autor	Estadu RDTL hanesan Réu	Total asáun tama iha 2014	Total valor asáun sira
05	32	37	US\$ 742.132,43

Valor asaún sível sira kontra Estadu Timor-Leste ne'ebé mak Servisu Kontensiozu Estadu nian recupera fali iha tinan-2014

Prosesu sira kontra Estadu RDTL simu desizáun ona husi Tribunal 1.º Instánsia	Estadu Timor-Leste hanesan Réu	Total valor asáun sira
08	08	US\$ 3.523.261,00

Númeru no valor intervensáun Servisu Kontensiozu Estadu – 2015

Estadu RDTL hanesan Autor	Valor total assaun
18 prosesu	\$ 12,377,778.62

Estadu RDTL hanesan Reu	Valor total assaun
13 prosesu	\$ 11,020,177.82

**Valor asaún sível sira kontra Estadu Timor-Leste ne'ebé mak Servisu Kontensiozu
Estadu nian rekupera fali iha tinan-2015**

Prosesu sira kontra Estadu RDTL simu desizáun ona husi Tribunal 1. ^o Instánsia	Estadu Timor-Leste hanesan Réu	Total valor asaún sira
04	04	US\$ 60,000.00

B- Área Intervensaun iha Jurisdisaun Fiskal no Kontas

Ba dala uluk iha istoria Ministériu Públiku, Servisu Kontensiozu Estadu halo intervensaun iha área Fiskais no Kontas. Iha intervensaun refere Minitériu Públiku husu :

- **Responsabilidade financeira sancionatória** ho montante uniku i multa konkretus tuir Art. 68, nº 1, alinea c) Lei nº 9/2011, 17 Agostu, ba responsavel no jestor Universidade Nasional Timor-Lorosa'e – UNTL hamutuk nain sanulu resin-ha'at (14 pessoas) ho montante \$ 83,830.00 (rihun ualu nulu resin tolu atus ualu tolu-nulu dolar amerikanu).
- **Responsabilidade Financeira reintegratória** ba pagamentu ilegal i indevidu ba oras extraordinariu ba pesoal ho kargu diresaun i Xefia - tuir Art. 44, nºs 1 no 4, i art. 46 nº 1 husi Lei nº 9/2011, 17 Agostu, MP husu kondenasau solidária ba responsavel no jestor Universidade Nasional Timor-Lorosa'e – UNTL hamutuk nain sanulu resin-ha'at (14 pessoas) ho montante \$ 8,097.38 (rihun walu sia-nulu resin hitu virgula tolu nulu resin-walu dolar amerikanu).
- **Responsabilidade Financeira reintegratória** ba pagamentu ilegal i indevidu ba suplementus remuneratórius ho titulu incentivu ba dirjente no funsionariu sira la tuir lei - konf. Art. 44, nºs 1 no 4, husi Lei nº 9/2011, 17 Agostu, MP husu kondenasau solidária ba responsavel no jestor Universidade Nasional Timor-Lorosa'e – UNTL hamutuk nain sanulu resin-ha'at (14 pessoas) ho montante \$ 14,360.00 (rihun sanulu resin-hat atus tolu ne'en-nulu dolar amerikanu)⁵.

⁵. Prmomusaun Servisu Kontensiozu Estadu Administrativu Fiskais no Kontas ba Kamara das Kontas, conforme despaxu datadu 18 Dezembru 2015

3- Servisu Especializada Sira seluk - Kuradoria Menor no Família.

Prokuradoria Jerál Repúblika, iha loron 01 fulan Maiu tinan 2013 hahú estabesele iha Dili espesializasaun ba Servisu Kuradoria Menor no Família.

Servisu Kuradoria Menor no Família iha Prokuradoria Repúblika Distrital Dili nian, iha ona majistrada Timor oan ida mak toma konta los de'it Servisu ne'e desde Maiu 2013 no hahú iha loron 09 fulan Novembru 2015 tinan kotuk Prokuradoria Jeral koloka tan Magistradu ida nune'e iha Dili iha ona Magistradu nain rua mak toma konta ba servisu Kuradoria Menor no Família. Aliende iha Prokuradoria Distrital Dili, iha Prokuradoria Distrital Baucau, Suai no Oecusse mos iha ona Prokurador balun ne'ebé mak toma konta ba Kuradoria Menor, hanesan majistradu responsavel ba kestaun relasiona ho nesesidade protesaun ba labarik sira menor no investigasaun ba kriminalidade sira ho forma violencia domestika.

Dadus Estatístikus Kuradoria Menor - Nível Nasionál

Kazu pendente iha 31 Dezembru 2014	52
Kazu foun tama husi 01 Janeiru toó 31 Dezembru 2015	124
Total kazu pendente + kazu foun tama	176
➤ Proposta asaun ba Tribunal 01 Janeiru – 31 Dezembru 2015	123
➤ Arkiva 01 Janeiru – 31 Dezembru 2015	09
Kazu pendente ba 01 Janeiru 2016	44

Distritu Dili

Kazu pendente iha 31 Dezembru 2014	00
Kazu foun tama husi 01 Janeiru toó 31 Dezembru 2015	62
Total kazu pendente + kazu foun tama	62
➤ Proposta asaun ba Tribunal 01 Janeiru – 31 Dezembru 2015	62
➤ Arkiva 01 Janeiru – 31 Dezembru 2015	00
<i>Kazu pendente ba 01 Janeiru 2016</i>	<i>00</i>

Distritu Baucau

Kazu pendente iha 31 Dezembru 2014	26
Kazu foun tama husi 01 Janeiru toó 31 Dezembru 2015	32
Total kazu pendente + kazu foun tama	58
➤ Proposta asaun ba Tribunal 01 Janeiru – 31 Dezembru 2015	31
➤ Arkiva 01 Janeiru – 31 Dezembru 2015	05
<i>Kazu pendente ba 01 Janeiru 2016</i>	22

Distritu Suai

Kazu pendente iha 31 Dezembru 2014	22
Kazu foun tama husi 01 Janeiru toó 31 Dezembru 2015	27
Total kazu pendente + kazu foun tama	49
➤ Proposta asaun ba Tribunal 01 Janeiru – 31 Dezembru 2015	25
➤ Arkiva 01 Janeiru – 31 Dezembru 2015	03
<i>Kazu pendente ba 01 Janeiru 2016</i>	21

Distritu Oecusse

Kazu pendente iha 31 Dezembru 2014	04
Kazu foun tama husi 01 Janeiru toó 31 Dezembru 2015	03
Total kazu pendente + kazu foun tama	07
➤ Proposta asaun ba Tribunal 01 Janeiru – 31 Dezembru 2014	05
➤ Arkiva 01 Janeiru – 31 Dezembru 2015	01
<i>Kazu pendente ba 01 Janeiru 2016</i>	01

E- Seguransa ba Majistradu MP-Rezidencia Oficial iha Dili.

Procurador Jeral oras ne'e dadaun preukupa maka'as ho kestaun seguransa ba Magistradu sira laos deit iha Distritu mas liu-liu iha Dili. Iha Distritu Judicial sira no mos distritu balun ne'ebe mak Ministeriu Publiku existe ona kuaze iha hotu ona rezidencia oficial ba Magistradu sira. Infelizmente iha Distritu Dili, Kapital Timor-Leste sedauk iha rezidencia ofisial ba Magistradu sira. Ami preukupa tanba bainhira Majistradu sira atua krime korupsaun no mos kriminalidade organizada sira hanesan temi iha leten majistradu sira nia seguransa empoem iha risku boot no tanba ne'e Estadu iha obrigasaun atu tau atensaun ba sira nia seguransa para la limita sira nia liberdade atuasaun iha investigasaun.

Nudar informasaun deit katak iha 29 Juñu, tinan 2015 iha Egipto Prokurador Jeral mate iha assassinatu ida bainhira nia sai husi uma iha sentru sidade iha Kairo – Egipto. No, iha Magistradu barak iha mundu mak lakon sira nia vida tanba krime oioin ne'ebe mak sira kaer no atua. Liu-liu kriminalidade organizada no transnacional.

Nune'e, Asosiasaun Internasional ba Prokurador sira (International Association of Prosecutor-IAP) iha 13-18 iha Zurich, Suica diskuti ho seriu kestaun seguransa ba Magistradu Ministeriu Publiku sira. Hare'e ba kriminalidade organizada no transnacional hanesan, Droga, trafiku umanu, brankeamentu ba kapital no korupsaun i posivelmente Terrorizmu iha futuro. No, hare'e i tetu mos katak Magistradu Ministeriu Publiku sira tenke halo investigasaun ho seriu, halo akuzasaun no hato'o alegasaun ne'ebe mak maka'as hodi husu kastigu sira ne'ebe mak forti ba kriminozu sira no mos ezekuta pena, mak hanesan PJR hau hanoin katak iha Dili nesesita tebes atu konstrui kompleksu rezidencia oficial sira ba Magistradu sira MP nia hodi evita sira husi ameasa oioin purenkuantu defende Estadu nia interese sira iha Tribunal.

Felizmente, Exmo. Sr. Ministru Justisa VI Governu Konstitusional, Dr Ivo Valente, ne'ebe mak hanesan eis magistradu akompanha no entende didiak situasaun sira ne'e. Nune'e fo tiha ona resposta ba proposta PJR ne'ebe mak husu atribuisaun terrenu ba konstrusaun Rezidencia oficial ba Magistradu MP nian iha Dili. No, ami hein katak Distintus deputadus sira iha diskusaun Orsamentu Jeral Estadu ba tinan 2017 nian bele aloka orsamentu ba MP relativamente ba konstrusaun obra refere.

F-Asaun formasáun no kapasitasaun

Planu Ministeriu Publiku nian relativamente ho formasáun ba Majistradu sira mak ita rekruta Assessor ida hodi apoiu iha Gabinete Prokurador Jeral área formasáun nian ne'ebé mak ho papel halo dezlokasaun ba Distritu sira hodi buka identifika

áreas sira ne'ebe mak Majistradu Timor-Oan sira sente sei iha difikuldade depois apresenta mai PJR planu formasaun ida.

No, ita hahú ona formasaun balun iha Janeiru 2016 no sei kontinua periodikamente conforme nesesidade. Ne'e mak planu formasaun ne'ebé Ministériu Públiku nian iha hodi kontinua asaun formasaun internal para bele rezolve defisiensia balun ne'ebe mak ita nia Majistradu Timor-Oan sira iha.

Aliende ne'e Ministériu Públiku kontinua haruka nia kadru sira ba tuir formasaun balun iha estranjeiru relativamente ho servisu Gabinete Sentral Kombate Korupsaun no Kriminalidade Organizada no mos Servisu Kontensiozu Estadu, Administrativu, Fiskal no Kontas.

Iha tinan-2015, Prokuradoria Jerál haruka nia majistradu sira tuir formasaun iha área oioin ne'ebé halo iha rai laran no mos rai liur hanesan formasaun espesializada ka komplementar, hanesan kontinuasaun para bele hametin liu tan majistradu Ministeriu Públiku sira nia kapasidade iha sira nia atuaáun bainhira halao Servisu. Purtantu tinan 2015 hanesan tinan konsolidasaun ba formasaun. No, tinan ne'e 2016 sei sai konsolidasaun ba servisu.

G- Kooperasaun Institucional

A-Nivel Nasional

Governu liu husi Ministériu Justisa

Prokuradoria Jerál Republika kontinua reforsa no hametin kooperasaun ne'ebe di'ak ho instituisaun Estadu nian sira seluk hanesan ho Governu através Ministériu Justisa hodi diskuti kona-ba asuntu justisa nia, hanesan formasaun komplementar ba Majistradu Ministériu Públiku nian iha Sentru Formasaun Juridika, servisu Polisia Sientífika ba Investigasaun Kriminal – PSIK ne'ebé mak hahú funsiona desde loron 01 fulan Feveiriu tinan 2015, preparasaun no kapasitasaun ba magistradu Timor-oan atu bele sai futuru formador iha Sentru Formasaun Juridika no seluk tan.

Konsellu Koordenasaun ne'ebé funsiona didi'ak hodi diskuti asuntu barak kona-bá kestaun Justisa nia tanba iha tinan 2015 konsege reuni dala 8 (walu).

Provedoria Direitos Umanus no Justisa - PDHJ

Ministériu Públiku mos kontinua hametin relasaun di'ak ho Provedoria Direitos Umanus no Justisa (PDHJ). Felizmente hatudu katak Provedoria Direitos Umanos no Justisa haruka partisipasaun barak mai Prokuradoria Jeral Repúblika (PJR) liu-liu ba krime sira ne'ebé mak komete husi membru sira Polisia Nasionál Timor-Leste – PNTL no membru sira F-FDTL ne'ebé mak comunidade sira direktamente apareza ba PDHJ. Infelizmente kazu balun hela to'o preskreve iha PDHJ, maibé

Prokurador Jeral Repúblika ho Sr. Provedor Direitus Humanus no Justisa diskuti ona para kestaun sira ne'e la repete tan iha tinan sira oin mai.

Polisia Nasionál Timor-Leste (PNTL)

Polisia Nasionál Timor-Leste, liu-liu Servisu Investigasaun Kriminal kontinua nafatin nudar parseiru privilejiadu ba Ministeriu Públiku iha área kombat kriminalidade. Em termus de investigasaun kriminal no notifikasaun ba interveniente prosesual sira, Ministeriu Públiku kontinua hetan apoiu husi Polisia Nasionál Timor-Leste servisu Investigasaun Kriminal mezmua iha numéru ne'ebé la barak hanesan tinan rua ba kotuk tanba atualemte MP iha ona ofisial ne'ebé mak suficiente. Ami mos rekoñese katak Servisu Investigasaun Kriminal husi PNTL iha Munisipiu no mos iha nasional la dauk iha meus (ekipamentus) no kondisaun (fatin) ne'ebé mak suficiente no diak atu halao sira nia servisu ho diak.

Em termus prevensaun ba kriminalidade ita nia PNTL sei iha faze ne'ebe frazil liu ezemplu ida deit mak Police Post sira ne'ebe tau iha dalan iha Dili laran iha 09.00 dader komesa husik mamuk no tempu kalan ita la hetan nem polisia nia membru ida mak iha laran, dala barak mos laiha patrollamentu. Ida ne'e fó fatin ba kriminozu sira para aproveita hodi halo krime. Evidensia hatudu katak Nasaun barak ne'ebé mak nia Polisia sira mantem patrollamentu ka vizilansia ita tempu kalan no loron krime mos sei la akontese barak.

Polisia Sientifika Investigasaun Kriminal - PSIK

Polisia Sientifika Investigasaun Kriminal – PSIK apezar foin hahú funsiona iha 01 Febreiru 2015 maibé apoiu dadaun servisu balun ne'ebé mak Prokuradoria Distrital Dili no Gabinete Sentral Kombat Korupsaun no Kriminalidade Organizada delega ba sira para realiza investigasaun ba interveniente sira.

Durante periodu Febreiru 2015 - Novembru 2015 Ministeriu Públiku konsege delega 42 prosesu ba PSIK para halo investigasaun. Rezultadu pozitivu tanba PSIK konsege finaliza 32 prosesu no haruka fila mai Ministeriu Públiku hodi kontinua halo anilize antes deside hodi akuza ka akriva. Hanesan PJR rekoñese katak kualidade rezultadu investigasaun husi PSIK kuaze diak liu kompara ho órgaun polisia kriminal sira seluk.

Komisaun Anti-Korrupsaun – KAK

Ministeriu Públiku mos kontinua hametin servisu diak ho Komisaun Anti Korrupsaun (KAK) relasiona ho krime sira ne'ebe mak akontese iha funsaun públiku nia exersisiu (aliás kazu korupsaun).

Durante tinan 2015 Ministeriu Públiku delega ho total 23 prosesu ba Komisaun Anti Korrupsaun – KAK. Entre 23 Prosesu ne'e Gabinete Sentral Kombat Korupsaun no

Kriminalidade Organiza delega 22 prosesu no prosesu ida husi Prokuradoria Distrital Baucau.

Entretantu husi 23 prosesu refere KAK termina ka finaliza tiha ona 14 prosesu hodi haruka fila mai Ministériu Públiku no prosesu ida mak MP avoka tiha. Nune'e, agora dadauk iha prosesu 8 (walu) mak sei iha KAK hodi kontinua investigasaun. Aliende termina prosesu 14 iha 2015, KAK mos termina prosesu balun ne'ebe mak MP delega iha 2014 hamutuk 15. Nune'e total prosesu ne'ebe mak KAK termina iha 2015 hamutuk 29 prosesu. Husi 29 prosesu ne'e MP konsege akuza 7 prosesu no arkiva 3 prosesu no restu sei halo reinvestigasaun tanba la kompleitu.

Komisaun Funsau Públika – KFP

Iha tinan-2015 Ministériu Públiku kontinua reforsa relasaun di'ak ho Komisaun Funsau Públika - KFP presta kolaborasaun diak iha prosesu selesaun no rekrutamentu ba funsionáriu sira Servisu Apoiu Tékniku Administrativu – SATA iha Ministériu Públiku.

Iha parte seluk Komisaun Funsau Públika mos envia prosesu barak mai iha Ministériu Públiku relativamente ho funsionariu sira ne'ebé mak depoisde averigua prosesu dixiplinar detekta katak funsionariu refere aleinde involve iha infrasaun dixiplinar, sira mos involve iha aktu kriminal sira.

Ministériu Públiku, mos depoisde halo akuzasaun no simu desizaun kondenatóriu husi Tribunal kontra arguidu ka kondenadu sira ne'ebé mak hanesan funsionáriu públiku ami mós envia keda kópia akuzasaun ka Desizaun Tribunal ba Komisaun Funsau Públika para bele loka prosesu hodi ezize responsabilidade dixiplinar.

Ida ne'e mak kooperasaun institusional ne'ebé Ministériu Públiku ho Komisaun Funsau Públika iha ne'ebé ita hakarak kontinua mantein no reforsa, hanesan mekanizmu prevensaun ida para bele proteje interese sira Estadu nian.

Inspeksaun Jerál Estadu - IJE

Ministériu Públiku ho Inspeksaun Jerál Estadu (IJE) kontinua manten relasaun ne'ebé mak forte. Relativamente ho krime sira ne'ebe mak akontese iha funsaun publika nia exersísiu (krime korupsaun) ne'ebé mak Inspeksaun Jerál Estadu nian halo investigasaun ou auditoria ikus mai maioria ne'ebé mak iha indikasaun krime sira kontinua haruka ka remete mai Ministériu Públiku hodi kontinua halo investigasaun kriminal.

Iha tinan-2015 Inspeksaun Jerál Estadu (IJE) kontinua remete ka envia prosesu lubuk ida mai Ministériu Públiku hodi kontinua halo investigasaun kriminal. Total prosesu

iha tinan 2015 ne'ebé mak Inspeksaun Jeral Estadu haruka mai Ministériu Públiku mak hamutuk : 8. Husi kazu sira ne'e agora iha hela prosesu investigasaun nia laran. Ita halo komparasaun oituan mak iha tinan 2014 Inspeksaun Jeral Estadu haruka prosesu 6. Husi prosesu 6 ne'e prosesu 4 mak ita akuza ona iha tinan 2015. No, restu sei pendente hamutuk ho prosesu sira ne'ebé mak Inspeksaun Jeral Estadu haruka mai iha MP iha tinan 2015. Balun ne'ebé MP akuza ona mos sei pendente tanba kestaun levantamentu imunidade ba arguidu sira. Purtantu MP persija seriedade no kompromisiu husi Orgaun Soberanu sira seluk relativamente ho Inspeksaun Jeral Estadu nia rekomendasaun. Ami la bele kombate korupsaun mesmesak.

B-Nivel Internasional

Ministeriu Públiku Timor-Leste nian kontinua hametin relasaun diak liu-liu ho Paíz sira husi Komunidade Paíz sira Lingua Portugesa nian (CPLP). Tinan-tinan Prokurador Jeral sira husi CPLP sempre halibur malu hodi diskuti tema sira ne'ebe mak interesante. No, iha tinan 2015 Cabo Verde mak sai hanesan uma nain ba enkontru ida ne'e.

Iha Nivel CPLP iha tinan ida ne'e PJR-TL aproveita enkontru anual PJRs CPLP hodi assina mos Memorandu de Entedementu ho PJR Cabo Verde ho PJR São Tomé e Príncipe hodi hametin liu tan kooperasaun kona-ba troka informasaun ba kriminalidade organizada sira no mos troka de experiencia, palestra no seluk-seluk tan.

Kontinua ho kooperasaun internasional nivel CPLP iha Novembru tinan 2015 PJR-TL hetan mos konvite official hodi halo vizita ofisial iha Mauputo-Mozambique no konsege formaliza mos kooperasaun ne'ebé mak PJR Timor-Leste ho PJR Mozambique hahú tiha ona iha tinan 2010.

Purtantu, iha tinan rua nia laran PJR-TL konsege konkretiza kooperasaun ho paiz sira hanesan, husi CPLP mak Cabo Verde no São Tomé e Príncipe, iha Praia-Santiago-Cabo Verde iha 15 Julhu 2015, Mozambique, iha Mauputo-Mozambique, iha 16 Novembru 2015.

Husi Kooperasaun ne'e PJR Timor-Leste konsege haruka Majistradu nain rua para tuir estudu komparadu durante fulan balun iha Cabo Verde.

Aliende ho CPLP, iha 21 Feveireiru 2014 ita mos realiza koperasaun ida ho PPAIK Indonezia hodi fahe informasaun relativamente ho kriminalidade organizada i traznacional inklui formasaun no kapasitasaun ba Kuadru Ministériu Públiku nian.

Senhor Presidente Parlamentu Nasionál,

Eselénsia,

Ilustre Deputadu sira,

Señora no señor sira,

III - Prokuradoria Repúblika Distrital sira

Hahú iha 1 Novembru 2015 bainhira Prokurador foun nain sanulu resin-ida (11) ne'ebe mak termina sira nia kursu formasaun teoria no pratika iha Sentru Formasaun Juridika (CFJ) Ministeriu Publiku simu tan reforsu signifikativu. Foin ba dala uluk iha istoria MP Prokuradoria Jeral simu majistradu nain sanulu resin-ida (11) desde 2004 bainhira CFJ hari iha I Governu Konstitusional.

Ho Magistradu nain sanulu nia prezensa aliende ami reforsa Procuradoria Republika Distrital sira hanesan, Procuradoria Repúblika Distrital Dili, Procuradoria Repúblika Distrital Baucau, Procuradoria Repúblika Distrital Suai no Procuradoria Repúblika Distrital Oecusse.

Iha tempu hanesan, ho prezensa sira nain sanulu resin-ida(11) ami mos deztaka tan magistradu nain rua (2) iha Gabinete Sentral Kombate Korupsaun no Kriminalidade Organizada ne'ebé mak eskluzivamente kaer deit krime korupsaun no kriminalidade organizada. Ami mos propoin tan Majistradu nain rua (2) iha Servisu Kontensiozu Estadu, Administrativu, Kontas no Fiskal ne'ebé eskluzivamente kaer deit prosesu ba servisu refere.

Aliende ne'e, desde 01 Abril 2015 Prokuradoria Jeral Repúblika ba dala uluk simu tan Ofisial Justisa ho total ha'at nulu resin ne'en (46) ne'ebé mak Prokuradoria Jeral rekruta iha Juñu 2013 no tuir formasaun iha Setembru 2013 durante 18 mezes. Nune'e foin ba dala uluk desde 01 Abril 2015 Majistradu Ministériu Públiku nia iha ofisial Justisa nain tolu (3) mak apoiu loos deit sira.

Aliende rekursu umanu, Prokuradoria Jeral deztaka rekursu finanseiru no lojistik ba Prokuradoria Distrital no Prokuradoria Repúblika sira hanesan Ermera, Bobonaro no Viqueque para bele garante ka hametin sira nia Servisu iha Distritu Judisial sira ne'ebé mak ita nia sidadaun sira hein husi ita nia sistema justisa.

Balansu kona-ba Situasaun Kriminalidade no estadu prosesu 2013, 2014 i 2015

Iha ne'e ami sei halo balansu ida kona-ba situasaun kriminalidade no estadu prosesu iha tinan 2013, 2014 no 2015. Ita tenta halo komparaun ida oinsa iha situasaun kriminalidade no estadu procesual iha 01 Janeiro 2013, depois oinsa iha 01 Janeiro 2014, 01 Janeiro 2015 no 01 Janeiro 2016. Iha 01 Janeiro 2013 iha nivel Nasionál iha

5,006 prosesu pendiente, depois iha 01 Janeiro 2014 iha 4,037 prosesu no iha 01 Janeiro 2015 iha 3,207 prosesu no iha 01 Janeiro 2016 iha 2, 914 prosesu.

Mapa Estatistiku Komparativu 01 Janeiro 2013 – 01 Janeiro 2016 iha Nivel Nasionál

Tinan-2013

Pendente 01 Jan. 13	Tama 2013	Total	Akuza	Arkiva	Remete seksaun seluk	Total ramata iha 2013	Pendente ba 2014
5.006	3.365	8.371	1.796	2.538	07	4.341	4.037

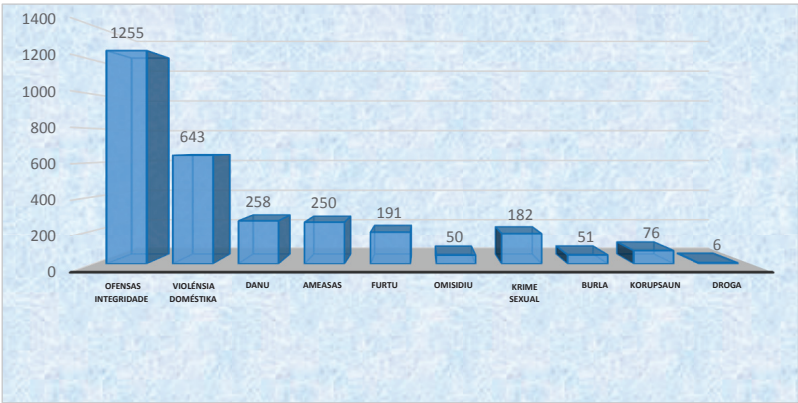
Tinan-2014

Pendente 01 Jan. 14	Tama 2014	Total	Akuza	Arkiva	Remete seksaun seluk	Total ramata iha 2014	Pendente ba 2015
4.037	3.800	7.837	2.118	2.512	00	4.630	3.207

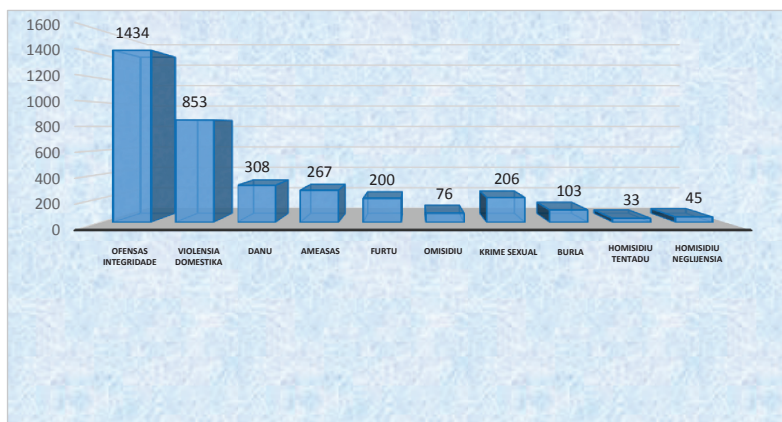
Tinan-2015

Pendente 01 Jan. 15	Tama 2015	Total	Akuza	Arkiva	Remete seksaun seluk	Total ramata iha 2015	Pendente ba 2016
3.207	4.085	7.292	2.394	2.094	16	4.504	2.914

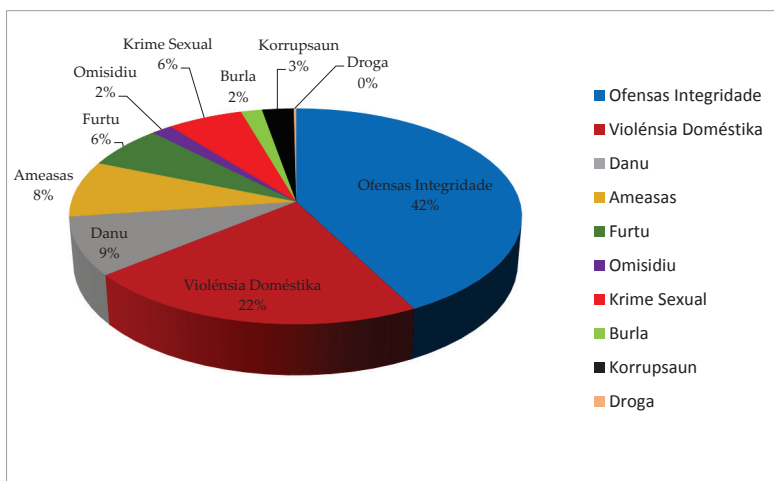
Dadus Kriminalidade iha Nível Nasionál – 2014



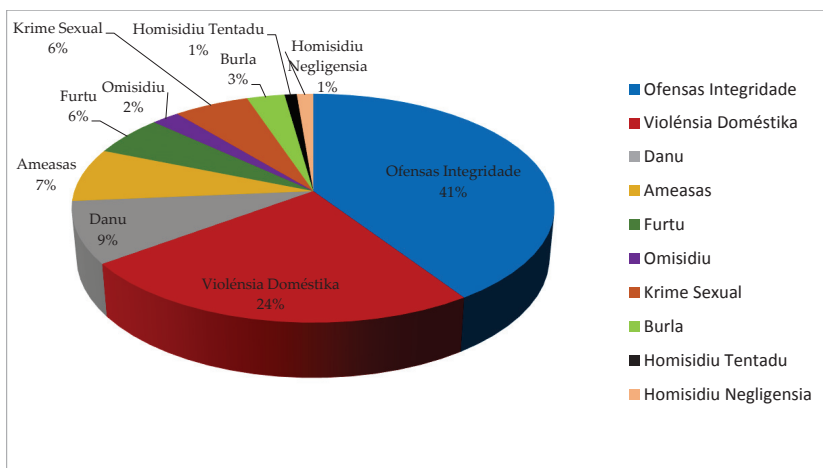
Dadus Kriminalidade iha Nível Nasionál – 2015



Persentajen Tipu Krime iha Nivel Nasionál - 2014



Persentase Tipe Kriminalitas di Tingkat Nasional – 2015



Movimentu Prosesuál husi Prokuradoria Distrital sira

Prokuradoria Repúblika Distrital Dili Tinan-2013

Pendente 01 Jan. 13	Tama 2013	Total	Akuza	Arkiva	Remete seksaun seluk	Total ramata iha 2013	Pendente ba 2014
4.127	1.968	6.095	907	1.909	03	2.819	3.276

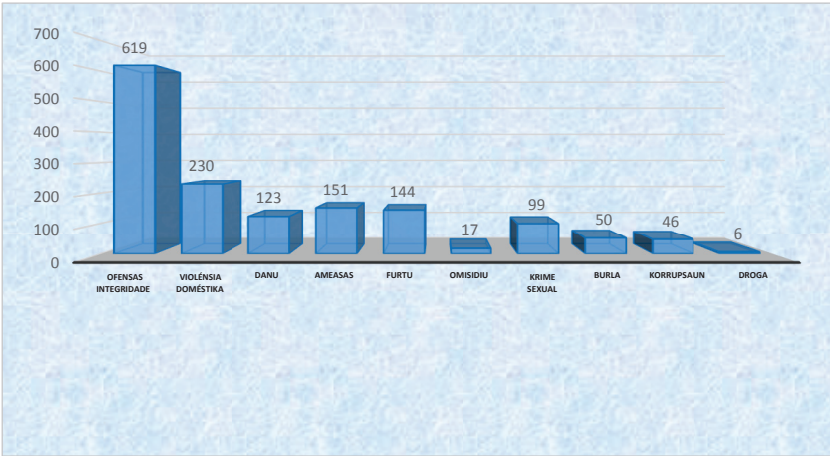
Tinan-2014

Pendente 01 Jan. 14	Tama 2014	Total	Akuza	Arkiva	Remete seksaun seluk	Total ramata iha 2014	Pendente ba 2015
3.276	2.137	5.413	1.163	1.780	38	2.983	2.432

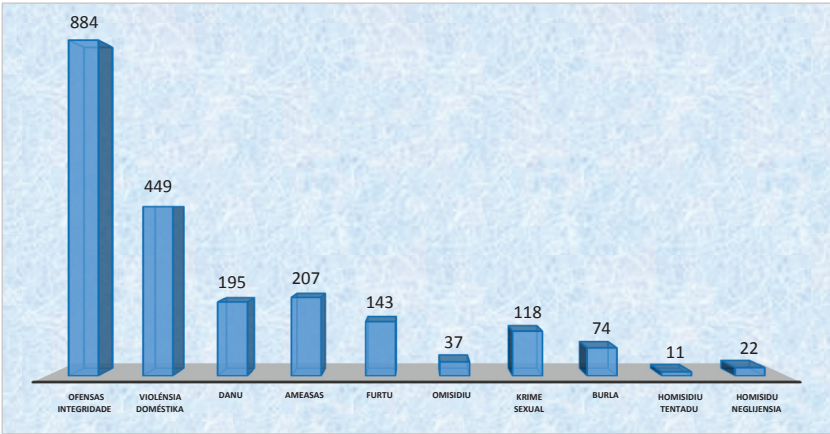
Tinan-2015

Pendente 01 Jan. 15	Tama 2015	Total	Akuza	Arkiva	Remete seksaun seluk	Total ramata iha 2015	Pendente ba 2016
2.432	2.399	4.831	1.295	1.390	13	2.698	2.133

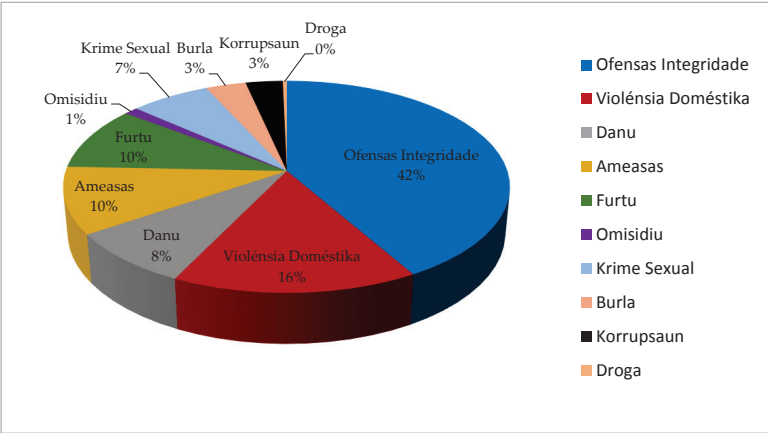
Dadus Kriminalidade iha Dili – 2014



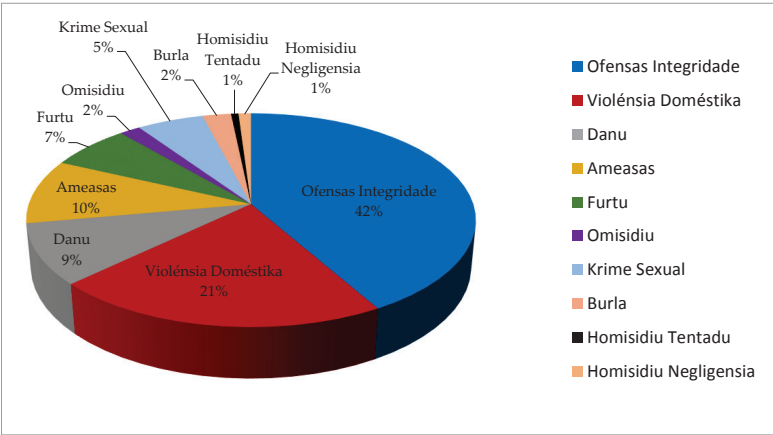
Dadus Kriminalidade iha Dili – 2015



Persentajen Tipu Krime iha Dili – 2014



Persentajen Tipu Krime iha Dili – 2015



Prokuradoria Republika Distrital Baucau

Tinan-2013

Pendente 01 Jan. 13	Tama 2013	Total	Akuza	Arkiva	Remete seksaun seluk	Total ramata iha 2013	Pendente ba 2014
685	606	1.291	429	252	02	683	610

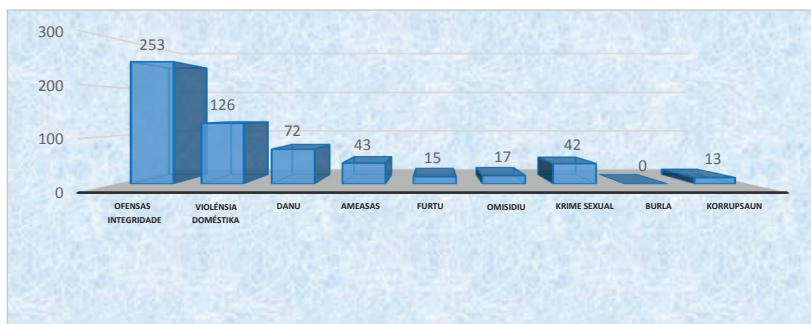
Tinan-2014

Pendente 01 Jan. 14	Tama 2014	Total	Akuza	Arkiva	Remete seksaun seluk	Total ramata iha 2014	Pendente ba 2015
610	833	1.443	476	333	02	811	632

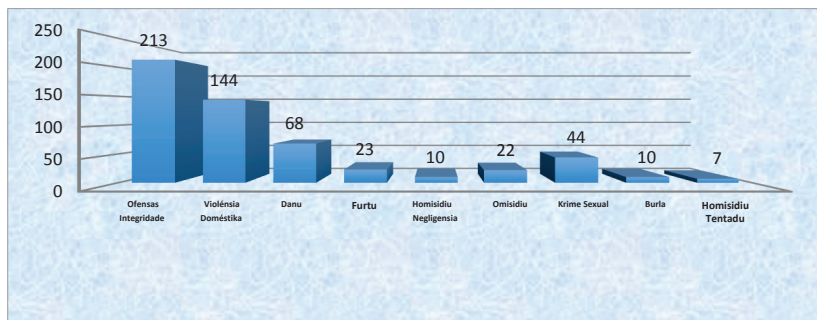
Tinan-2015

Pendente 01 Jan. 15	Tama 2015	Total	Akuza	Arkiva	Remete seksaun seluk	Total ramata iha 2015	Pendente ba 2016
632	710	1.342	501	394	05	900	442

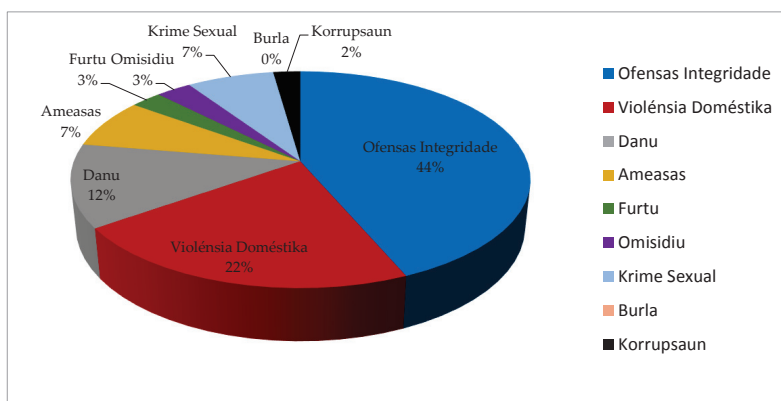
Dadus Kriminalidade iha Baucau – 2014



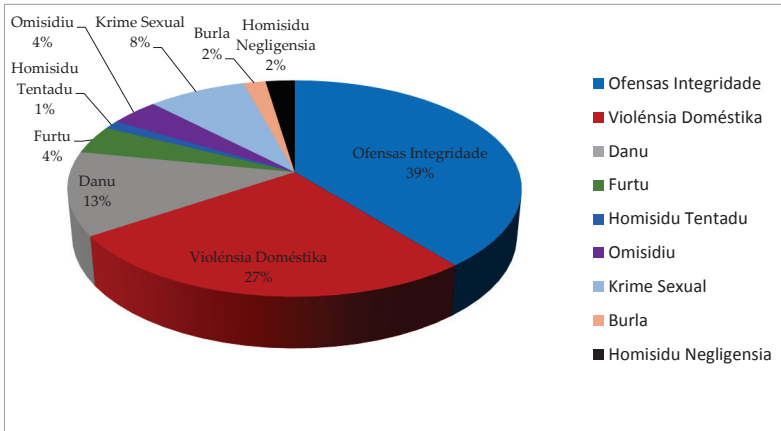
Dadus Kriminalidade iha Baucau – 2015



Persentajen Tipu Krime iha Baucau – 2014



Persentajen Tipu Krime iha Baucau – 2015



Prokuradoria Republika Distrital Suai

Tinan-2013

Pendente 01 Jan. 13	Tama 2013	Total	Akuza	Arkiva	Remete seksaun seluk	Total ramata iha 2013	Pendente ba 2014
153	404	557	293	182	02	477	80

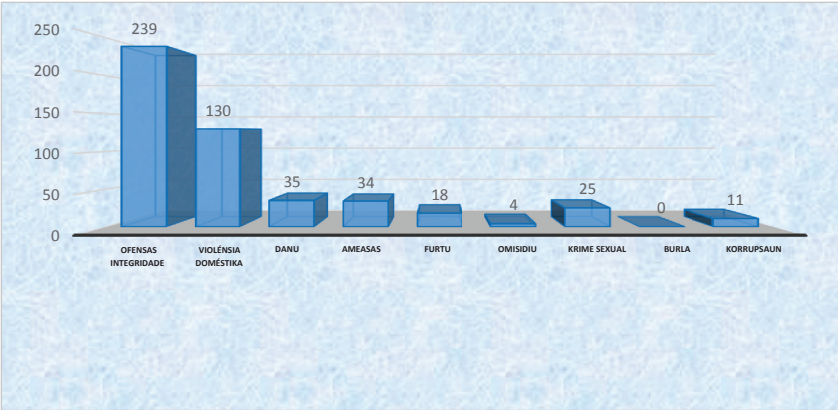
Tinan-2014

Pendente 01 Jan. 14	Tama 2014	Total	Akuza	Arkiva	Remete seksaun seluk	Total ramata iha 2014	Pendente ba 2015
80	575	655	241	220	03	464	191

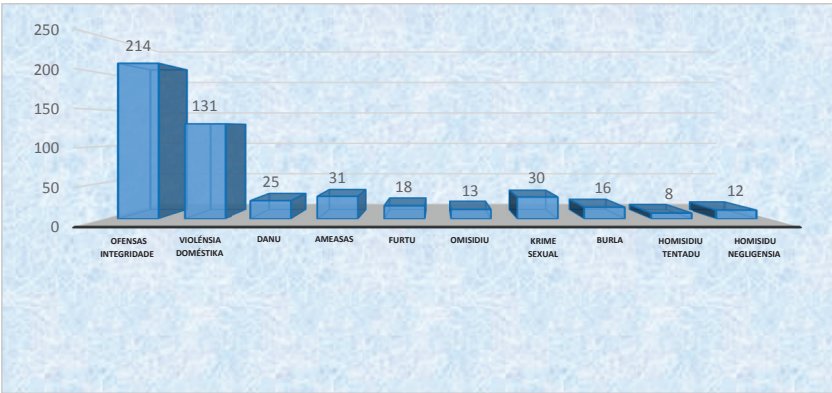
Tinan-2015

Pendente 01 Jan. 15	Tama 2015	Total	Akuza	Arkiva	Remete seksaun seluk	Total ramata iha 201	Pendente ba 2016
191	662	853	355	208	01	564	289

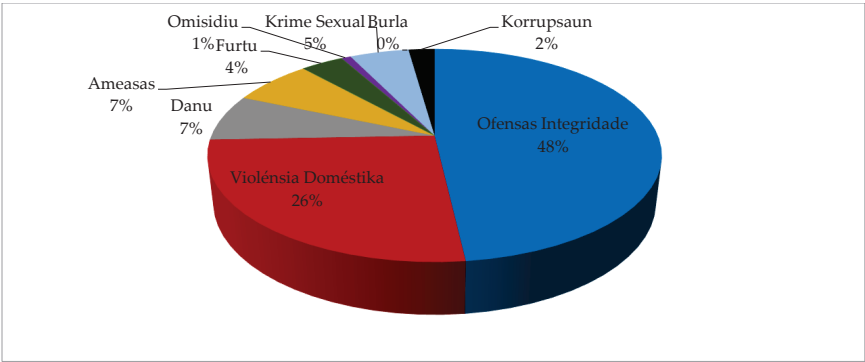
Dadus Kriminalidade iha Suai – 2014



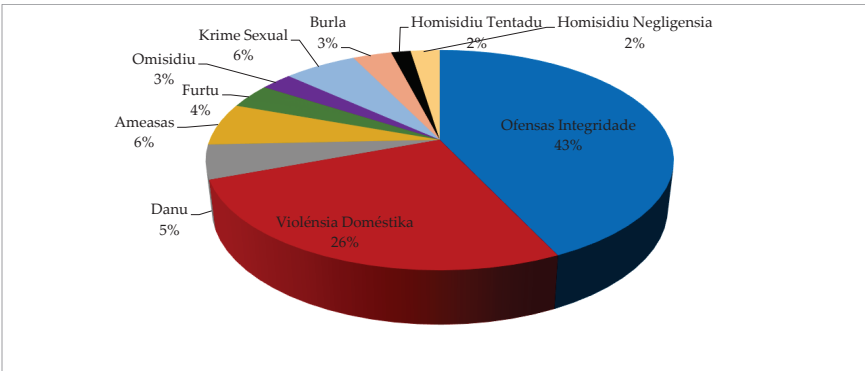
Dadus Kriminalidade iha Distritu Judicial Suai – 2015



Persentajen Tipu Krime iha Suai – 2014



Persentajen Tipu Krime iha Suai – 2015



Prokuradoria Republika Distrital Oecusse

Tinan-2013

Pendente 01 Jan. 13	Tama 2013	Total	Akuza	Arkiva	Remete seksaun seluk	Total ramata iha 2013	Pendente ba 2014
40	393	433	167	195	00	362	71

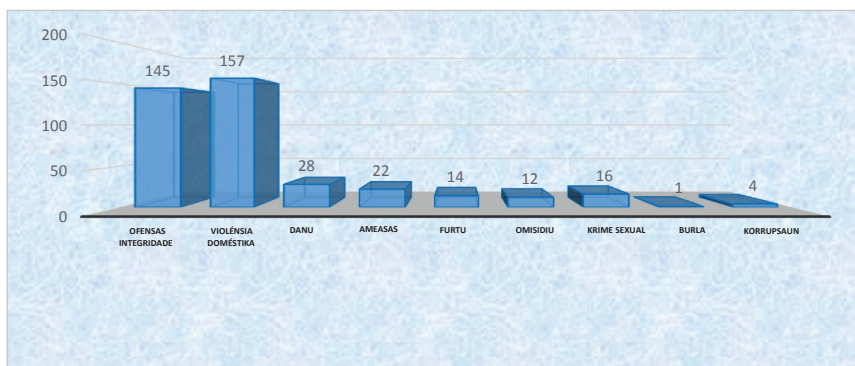
Tinan-2014

Pendente 01 Jan. 14	Tama 2014	Total	Akuza	Arkiva	Remete seksaun seluk	Total ramata iha 2014	Pendente ba 2015
71	435	506	238	179	02	419	87

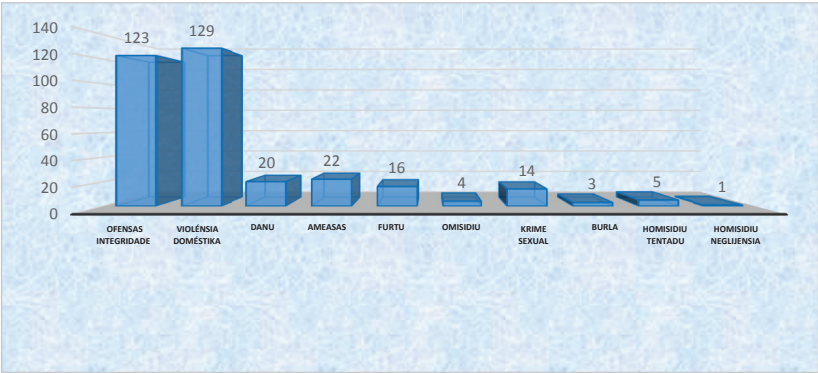
Tinan-2015

Pendente 01 Jan. 15	Tama 2015	Total	Akuza	Arkiva	Remete seksaun seluk	Total ramata iha 2014	Pendente ba 2015
87	310	397	243	102	02	347	50

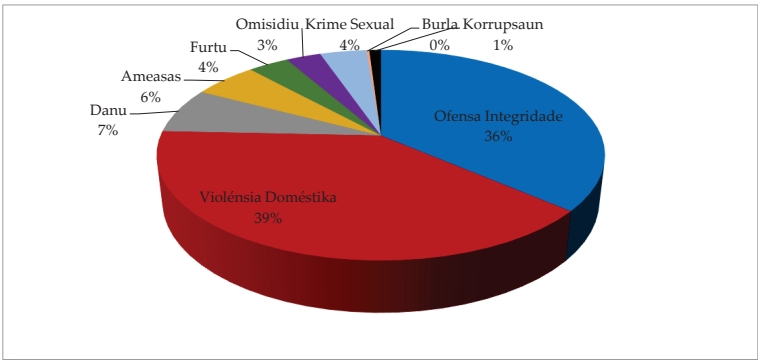
Dadus Kriminalidade iha Oecusse – 2014



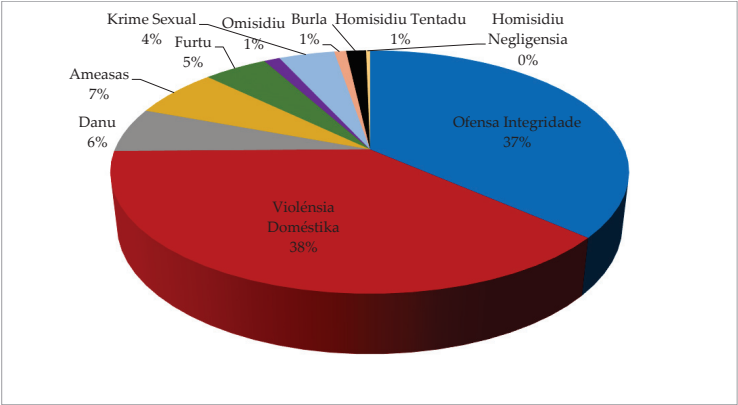
Dadus Kriminalidade iha Oecusse – 2015



Persentajen Tipu Kriminál iha Oecusse – 2014



Persentajen Tipu Krime iha Distritu Judicial Oecusse – 2015



Informasaun kona-bá partisipasaun majistradu sira iha julgamentu

Nivel Nasionál

Julgamentu Kolektivu no singulár	Julgamentu Sumáriu	Primeiru Interrogatoriu	Total
2.853	387	144	3.386

Prokuradoria Distrital Dili

Julgamentu Kolektivu no singulár	Julgamentu Sumáriu	Primeiru Interrogatóriu	Total
1,535	305	69	1.907

Prokuradoria Distrital Baucau

Julgamentu Kolektivu no singulár	Julgamentu Sumáriu	Primeiru Interrogatóriu	Total
649	04	39	692

Prokuradora Distrital Suai

Julgamentu Kolektivu & Singular	Sumáriu	Primeiru Interrogatóriu	Total
490	46	33	569

Prokuradoria Distrital Oecusse

Julgamentu Kolektivu & Singular	Sumáriu	Primeiru Interrogatóriu	Total
179	32	03	214

IV- Rekuperasaun Ativus no Desizaun Kondenatoriu

A-Rekuperasaun Ativus

REKUPERASAUN ATIVUS BA KAZU KOMUM⁶

01 Janeiru 2015 – 31 Dezembru 2015

N ^o	Multa ba Estadu	Kustas Judicial sira	Indeminzasaun ba Lezadu sira
1-	Selu ona USD 32,624.50	USD 120.00	Selu ona USD 125,675.00
2-	Falta USD 367,740.00	-	Falta USD 2,500.00

REKUPERASAUN ATIVUS BA KAZU KORRUPSAUN ⁷

01 Janeiru 2015 – 31 Dezembru 2015

N ^o .	Kustuas Judicial sira	Valor Rekuperasaun ativus ba Estadu
1-	USD 50,00	USD 466,736.20

Nota :

1. Aliende rekopera osan, Gabinete Sentral Kombate Korupsaun no Kriminalidade Organizada mos halo aprensaun ba 19 kontentores hodi fó fila ba Estadu,
2. Gabinete ne'e halo aprensaun ba kareta ida ne'ebe oras nudar rezultadu husi krime receptasaun.
3. Gabinete ne'e mos halo ona aprensaun ba kareta fuzu boot ne'ebe mak lori sasan ilegal tama mai iha territoriu Timor-Leste hamotuk ho material konstrusaun no mos nesiedade baziku(sembako) no agora dadaun halo hela investigasaun.

⁶ Informasaun kompletu kona-bá valor indemnizasaun ba Lezadu, Multa ba Estadu no Kustas Judicial sira ne'ebé mak selu onauntu ho n. Prosesu iha aneksu I.

⁷ Informasaun kompletu kona-bá valor Indemnizasaun ba Estadu RDTL,untu ho n. prosesu iha aneksu II,

REKUPERASAUN ATIVUS BA KAZU DROGA

01 Janeiru 2015 – 31 Dezembru 2015

NUC	Arguidu sira	Indeminizasaun ba Estadu	Pena prizaun
0094/14.pncic.	Iksan Darmawan	Aprensaun ba 1,595 kg Sabu-sabu kristalOu USD 478,500.00	Tinan 10
0147/14.pnsic	1- Sriyanti 2- Nuryati	Aprensaun ba 1,192 kg sabu-sabu kristal ou USD 357,600.00	1- Tinan 15 2- Tinan 13 fln 6
Total Kilo	-	2,787 kilograma	-
Total rekopera		USD 836,100.00	-

Nota :

Iha Timor-Leste droga ho tipu Sabu-Sabu nia folin koresponde : minimu liu \$ 300.00
– folin maximu mak \$ 350.00, grama ida

TOTAL REKUPERASAUN ATIVUS

01 Janeiru 2015-31 Dezembru 2015

N.	Kazu	Total Valor indemnizasaun ba Estadu	Total Valor Indemnizasaun ba Lezadu
1-	Kazu Komum	USD 32,624.50	USD 125,675.00
2-	Kazu Korupsaun	USD 466,736.20	-
3-	Kazu Droga	USD 838,100.00	-
4-	Kontensiozu Estadu	USD 60,000.00 ⁸	
Total	-	USD 1,397,460.70	USD 125,675.00

⁸ Konforme Informasaun Anuál iha fls. 13 iha relatóriu ne'e.

Kazu sira ne'ebe hetan atensaun husi komidade no simu kondensasaun ona husi Tribunal

1. NUC 0094/14.pncic. Iksan Darmawan	-	pena prizaun tinan 10,
2. NUC 0147/14 pncic a). Sriyanti	-	pena prizaun tinan 15,
b). Nuryati	-	pena prizaun tinan 13 fulan 6
3. NUC 1227/12. Pddil Calistro Gonzaga	-	pena prizaun tinan 8 fulan.6

1.	NUC 0004/14pncic	a).Teodoro Alves	-	pena prizaun tinan 21
		b).Julio dos Santos	-	pena prizaun tinan 19
2.	NUC 0042/14pddil	Tonito A. dos Santos	-	pena prizaun tinan 24
3.	NUC 0036/15pnsic	a).Francisca de Jesus	-	pena prizaun tinan 20
		b).Fernando de Araujo	-	pena prizaun tinan 20
4.	NUC 0270/14pddil	Jose dos Santos	-	pena prizaun tinan 16
5.	NUC 0164/15dicmr	Joao Moniz	-	pena prizaun tinan 15
6.	NUC 0601/12pdbau	Jaime Sebastiao da Silva	-	pena prizaun tinan 20
7.	NUC 0001/15MNABD	Gaspar G. da Cruz	-	pena prizaun tinan 18
8.	NUC0295/12.pdbau	a). Agosto Freitas	-	pena prizaun tinan 15
		b). Adelino Freitas	-	pena prizaun tinan 15
		c). Napoleao Bonaparte	-	pena prizaun tinan 12
9.	NUC 0019/15LASIC	.Leandro da Costa	-	pena prizaun tinan 15
10.	NUC 0416/12pdbau	Castelo Branco	-	pena prizaun tinan 15
11.	NUC 0254/12.pdbau	Sebastião da Costa	-	pena prizaun tinan 12
12.	Proc.218/14/TD.SUAI	Rafael de Carcalho	-	pena prizaun tinan 12
13.	NUC 0958/11.pdsua	Jose Don (Jose Pereira)	-	pena prizaun tinan 10
14.	Proc. N.134/15/TD.SUAI	Aguida Sequeira	-	pena prizaun tinan 10
15.	NUC 0866/10.PDBAU	a) Evangelino Baros	-	pena prizaun tinan 12
		b) Casmiro Pinto	-	pena prizaun tinan 12

1. NUC 0222/13.pdbau	Alvaro da Silva	-	pena prizaun tinan 28
2. NUC0162/14.Ererm	Agapito da Silva	-	pena prizaun tinan 22
3. NUC 0381/13.pdbau	Adelino da Cruz	-	pena prizaun tinan 18
4. NUC 0416/12 pdbau	Manuel Oliveira Ximenes	-	pena prizaun tinan 15

5. NUC 0140/13.pdbau Ono-Bui	-	pena prizaun tinan 12
6. NUC 0348/13.pdbau Ribeiro Kalimolik	-	pena prizaun tinan 10
7. NUC 0235/14.pdbau Flavio Soares	-	pena prizaun tinan 7
8. NUC 0004/14.MFSIC Carlos da Costa Martins	-	pena prizaun tinan 17
9. Proc.230/14/TD.SUAI Rafael de Carvalho	-	pena prizaun tinan 10
10. NUC 0016/15dibcr Manuel Texeira	-	pena prizaun tinan 12
11. NUC 0005/12disic Laurindo Soares	-	pena prizaun tinan 14
12. NUC 0145/14.ererm Jose Gomes	-	pena prizaun tinan 14
13. Proc.48/14/TD.SUAI Marcelino de Araujo	-	pena prizaun tinan 15
14. NUC 0166/14.ERERM Almerio Saldanha Borges-	-	pena prizaun tinan 10
15. NUC 0050/13.pnsic Fedelis Cauna	-	pena prizaun tinan 6

b). Abuzu sexual ba menor

1. NUC 0096/14BBMLV Alcino Amaral	-	pena prizaun tinan 15
2. Proc. N.20/PEN/15/TD.SUAI Jose Pereira	-	pena prizaun tinan 13
3. NUC 0002/15.PDSUA Domingos de Jesus F.	-	pena prizaun tinan 13
4. NUC 0102/14BBMLV Natalino Goncalves	-	pena prizaun tinan 13
5. NUC 0184/14.PDSUA Joao Leto Mali Lopes	-	pena prizaun tinan 12
6. Proc.272/14/TD.SUAI Berto Gusmão	-	pena prizaun tinan 10
7. Proc.189/14/TD.SUAI Romeu Lobato “Angola”-	-	pena prizaun tinan 10
8. NUC0336/12pdbau Jaime Acacio L. da Silva	-	pena prizaun tinan 13
9. NUC0191/14pdbau Rogerio Soares	-	pena prizaun tinan 12
10. NUC 0683/11.pddil .Sanjo de Gama “Alo “	-	pena prizaun tinan 14
11. NUC0979/10pddil Marcelino X. Amaral	-	pena prizaun tinan 13
12. NUC0085/14pnsic Julio Albino	-	pena prizaun tinan 10 fulan 6
13. NUC0481/14pddil Afonso Maia	-	pena prizaun tinan 8
14. NUC0399/12,pdbau Agostinho da Silva	-	pena prizaun tinan 7

4). Kazu Ofensas Integridade Grave sira :

1. NUC 1175/11.pddil a) Francisco	-	pena prizaun tinan 10
b) Roseri	-	pena prizaun tinan 6
2. NUC 0092/14.pddil Celestino do Ceu	-	pena prizaun tinan 10
3. NUC 1179/12.pddil Francisco Sereno	-	pena prizaun tinan 8
4. NUC 0106/14.BBMLV Domingos Fernandes	-	pena prizaun tinan 5

5). Kazu Furto Agravado sira

1. NUC 0006/13.dcmr Laurindo de Araujo Babo	-	pena prizaun tinan 10
2. NUC 2244/11.pddil Abilio de Carva	-	pena prizaun tinan 10

6), Kazu korruptsaun no falsifikasaun dokumentu sira:

- 1- NUC 1302/11.pdsuai – Domingos Cairo (Eis Sekretariu Estadu Obras Públika) – pena prizaun tinan 10 no José Augusto Ingles (funsonariu SEOP) – pena prizaun tinan 12 tanba provadu komete iha krime Participasaun Ekonomia iha negosiu no Falsifikasaun dokumentus;
- 2- NUC 0368/11.pddil – João Cancio Freitas (eis Ministru Edukasaun), pena prizaun tinan 7 mais indemnizasaun sivil \$ 500,000 no Tarcisio do Carmo, pena prizaun tinan 6 mais indemnizasaun \$ 200,000 tanba provadu komete krime partisipasaun ekonomia iha negosiu – Desizaun 20 Julhu 2015.
- 3- NUC 0974/12.pddil – Nelson Santos, Funsonariu iha MNEC- Eis Embaxador iha Nova York – pena prizaun tinan 3, suspende tinan 3, kondenadu mos selu tiha ona valor prejuizu \$ 51,781.30 no taxa justisa \$ 50 tanba provadu komete krime pekulatu. Desizaun 19 Dezembru 2014.
- 4- NUC 0785/11.pddil – Tarcisio do Carmo, Diretor Administrasaun Finansas e Aprovizionamentu Ministeriu Edukasaun – pena prizaun tinan 4 no Ferteliana, Oficial Finansas Ministeriu Edukasaun – pena prizaun tinan 4, Purwoto – pena prizaun tinan 6 ho mos indemnizasaun \$ 26, 978, Jaime Barbosa, Chefe Dep. Logistika Ministeriu Edukasaun pena prizaun tinan 3 suspende ba tinan 3 no Maria Fatima pena prizaun tinan 3 suspende ba tinan 3, tanba provadu komete krime partisipasaun ekonomia iha negosiu. Desizaun 05-10-2015.
- 5- NUC 1056/11.pddil – Tarcisio do Carmo, Diretor Administrasaun Finansas e Aprovizionamentu Ministeriu Edukasaun – pena prizaun tinan 3 suspende ba tinan 5, Ferteliana, Oficial Finansas Ministeriu Edukasaun – pena prizaun tinan 2 fulan 6 suspende ba tinan 3, Jaime Barbosa, Chefe Dep. Logistika ME, pena prizaun tinan 2 suspende ba tinan 2, Mariano Belo, funsonariu ME, pena prizaun tinan 2 fulan 6 suspende ba tinan 3 no Helder Viera Aniceto – pena prizaun tinan 3 suspende ba tinan 5 ho mos indemnizasaun \$ 8,570. Provadu katak arguidu sira komete krime partisipasaun ekonomia iha Negociu. Desizaun 18-09-2015.
- 6- NUC 0066/12.pddil – Idalina Maria Freitas (funsonáriu Ministériu Edukasaun) krime partisipasaun ekonomika iha negósio – pena prizaun tinan 4 fulan 6 – kondenada kumpri ona pena iha 29 Sep. 2015 – iha prizaun Gleno;
- 7- NUC 0098/14.pddil – Domingos Martins (membru PNTL-Logistika Nasional) – pena prizaun tinan 4 iha prizaun no Lino Leo Goncalves (membru PNTL-Logistika Nasional) – pena prizaun tinan 2 fulan 9 no mos selu solidaria \$ 44,235 tanba provadu komete iha krime peculatu. Desizaun 26 Jun. 2015.
- 8- NUC 0488/14.pddil Brigida Santos, Eis Diretora Alfandega – pena prizaun tinan 2 fulan 6 suspende ba tinan 3, Artur da Luz Costa – pena prizaun tinan 2 fulan 6 suspende ba tinan 3. Kondena mos arguidu Artur da Luz Costa

hodi selu \$ 237,089.59. arguidu selu uluk ona \$ 26,100 iha 25 Jun.2015.
Desizaun iha 10 Nov. 2015.

- 9- NUC 0094/13.pddil – Eufrazia Sousa Oliveira, funsionaria Correios – pena prizaun tinan 2 fulan 6 suspende ba tinan 3 – arguida selu hotu ona indeminizasaun \$ 33,600 iha Marsu 2015. Desizaun iha 20 Nov. 2013.

Senhor Presidente Parlamentu Nasionál,

Eselénsia,

Ilustre Deputadu sira,

Señora no Señor sira,

V- Konkluziun no Rekomendasaun sira

1. PJR adopta tiha nu'udar ninia prioridade ida mak dezvoltamentu no konsolidasaun institusionál MP nian;
2. Mantein nafatin nu'udar prioridade ho objetivu atu hakbesik liu tan justisa ba comunidade sira, atu kumpre direitu fundamentál ne'ebé KRDTL garante ba sidadaun sira, hodi garante prezénsa efetiva MP nian iha territóriu nasional tomak;
3. Maske iha tendénsia ida kona-ba aumentu kriminalidade maibé ida loloos mak pendénsia sira tinan ba tinan menus ba beibeik. MP reafirma mós ninia hakarak atu halo redusaun gradual ba número prosesu pendente sira,
4. Sai mós nu'udar objetivu estratéjiku MP nian mak atu kombate ho firmeza faktu sira korupsaun nian ne'ebé, hanesan ita hatene ona, bele hamosu efektu ne'ebé bele estraga sosiedade no estrutura sira Estadu nian.
5. Ba objetivu ida ne'e, Prokuradoria Jerál Repúblika :
 - A. Harii tiha Gabinete Sentral Kombate Korupsaun no Kriminalidade Organizada, ho jurisdisaun iha nível nasional, hodi nune'e sentraliza

- investiasaun ba krime sira korupsaun no kriminalidade organizada iha Gabinete Espesiál ida ne'e;
- B. Buka haklean nafatin kooperasaun no artikulasaun di'ak ho Órgaun Polísia Kriminál sira;
- C. Institui grupu permanente ida hodi análize no akompañamentu ba kazu sira ne'ebé kompleksu liu;
- D. Adopta tiha sistema informátiku sira destinadu ba jestaun no akompañamentu ba inkéritu sira no Gabinete Sentral Kombate Korupsaun no Kriminalidade Organizada;
6. Iha kuadru ida ne'e, PJR rekomenda nafatin ho klareza no detalhe kona-ba aprovasaun lei anti korupsaun nian, hatene ona katak kontinua eziste kuadru lejizlativu iha matéria ne'e ne'ebé la favorese atu kombate korrupsaun;
7. Dezafiu ne'ebé hamosu fenómenu kriminál sira ba MP ezije nafatin esforsu ida ba kapasitasaun Majistradu sira. Kuadru ida ne'e PJR halo planu formasaun ida hodi kompleta perspectiva formasaun kontínua interna ida no asaun sira formasaun nian iha rai liur, hanesan iha kontestu país sira CPLP nian;
8. Atu responde ezizensia sira ne'ebé koloka ba MP, Estadu tenke aloka ba PJR rekursu no meius finanseirus ne'ebé nesasariu, sem buat hirak ne'e la bele halo kombate ida ne'ebé efikás hasoru kriminalidade organizada no tranznasionál;
9. PJR entende katak Estadu tenke tau matan ba seguransa Majistradu sira-nian, hanesan sira ne'ebé liga ho kriminalidade boboot atu la bele kondisiona sira-nia knar;
10. Hanesan iha kuadru esforsu nian ne'ebé Estadu tenke halo hodi dignifika Majistradu sira MP nian, PJR sente katak iha devér atu rekomenda ho klareza no detalhe atualizasaun Estatutu Remuniratóriu Majistradu sira MP nian, ne'ebé la korresponde loloos ho eziyénsia ho kargu boot sira Estadu nian;
11. PJR konsidera mós katak tenke hadi'a mekanizmu kontrolu nian iha fronteira, Portu Dili no Aeroportu Internacional Prezidente Nicolao Lobato, atu

neutraliza frajilidade sira no impede atu hatama produktu ilísitu sira iha territóriu nasional;

12. PJR rekomenda tan atu regula jogu sira ne'ebé mak bele hamosu efeitu negativu ba Estadu no insentiva kriminalidade koneksus.
13. Ikus liu, PJR rekomenda mos aprovasaun ba lejislasaun kona-bá cybercrime, hanesan fenomena kriminal atual ida.

Señor Presidente Parlamentu Nasional

Eselénsia,

Ilustre Deputadu sira

Señora no Señor sira

Ikus liu, ami hakarak agradese publikamente ba esforsu, dedikasaun no profesionalizmu ne'ebé kuadru Ministériu Públiku kontinua hatudu. Ami husu V. Exa sira nia kumprensaun i apoiu katak Justisa tenke prevalese nafatin no evita empoin impunidade.

Nune'e, ema hotu perante lei tenke trata hanesan (igualdade) sem diskriminasaun ba sira ho kualker razaun. Ministériu Públiku nudar pilar fundamental ba boa administrasaun justisa ami afirma ho firme katak "Ema hotu tenke hakruk no obedese ba Lei".

Obrigado wain.

ANEKSU I
REKUPERASAUN AKTIVUS BA KAZU KUMUM

NUC	Krime	Multa ba Estadu	Kustu Judisial sira	Indeminizasaun ba lezadu sira
0057/14.DICMR	Burla Agravadu	-	-	\$ 2,000
0233/13.dicmr	Burla agravadu	\$ 700	-	-
0472/13.dicmr	Burla agravadu	-	-	\$ 3,300
0540/13.dicmr	Ofensas Simples	--	\$ 20-	-
0430/12.dicmr	Ofensas Simples	\$ 120	-	-
0433/14.pddil	Ameasas	-	\$ 20-	-
0424/14.dicmr	Ameasas	\$ 120	-	-
1228/11.pddil	Falsifikasaun agravadu	-	-	\$ 20.675-
1430/11.pddil	Ofensas Simples	\$ 240	-	-
0268/11.dicmr	Ofensas Simples	-	-	\$ 150
0029/15.didi	Furtu agravadu	-	-	\$ 75,000-
0216/15.didtr	Kondusaun sem karta	\$ 60	-	-
0090/14.pddil	Falsifikasaun Doc	\$ 90	-	-
0171/15.Estr	Kondusaun s karta	\$ 30	-	-
0244/15.Errlk	Kondusaun sem karta	\$ 50	-	-
0012/14.Erust	Kondusaun sem karta	\$ 100	-	-
0003/15.ptin	Kondusaun sem karta	\$ 45	-	-
0076/14.dicmr	Violensia domestika	-	\$ 10	-
0008/15.dtsrm	Kondusaun sem karta	\$ 60	-	-
0231/15.dtsrm	Kondusaun sem karta	\$ 40	-	-
0010/15.dtsrm	Kondusaun sem karta	\$ 30	-	-
0540/13.dicmr	Ofensas Simples	-	\$ 20	-
0116/13.dibcr	Violensia domestika	\$ 60	\$ 10	-
0197/15.distr	Kondusaun sem karta	\$ 45	-	-
0196/15.distr	Kondusan sem	-	\$ 20	-

	karta			
0198/15.distr	Kondusaun s karta	\$ 60	-	-
0199/15.distr	Kondusaun sem karta	\$ 45	-	-
0200/15.distr	Kondusaun sem karta	\$ 60	-	-
0203/15.distr	Kondusaun sem karta	\$ 60	\$ 10	-
0217/15.distr	Kondusaun sem karta	\$ 45	-	-
0218/15.distr	Kondusaun sem karta	\$ 150	-	-
0219/15.distr	Kondusaun sem karta	\$ 120	-	-
0220/15.distr	Kondusaun sem karta	\$ 120	-	-
0221/15.distr	Kondusaun sem karta	\$ 120	-	-
0222/15.distr	Kondusaun sem karta	\$ 60	-	-
0268/13.didil	Jogo Ilegal	\$ 21,538.50	-	-
0050/13.pddil	Ofensas grave	-	-	\$ 500
0481/14.pddil	Abuzu seksual ba menor	-	-	\$ 300
0476/13.dicmr	Dano simples	\$ 90	-	-
0210/10.pddil	Ofensas simples	\$ 45	-	-
3186/10.pddil	Maus tratus Conj.	\$ 45	-	-
0190/12.didil	Ofensas simples	\$ 300	-	-
1415/08.pddil	Burla agravado	-	-	- Selu ona \$ 1,000 - Sei falta \$ 2,500
2756/11.pddil	Violensia domes.	-	\$ 10	-
0828/11.pddil	Furtu agravadu	-	-	\$ 150
2750/11.pddil	Furtu agravadu	-	-	\$ 9,500
0169/12.dibcr	Dano simples	\$ 200	-	-
0117/14.dicmr	Ofensas simples	\$ 300	-	-
0085/14.didil	Ofensas simples	\$ 90	-	-
0425/12.dicmr	Ofensas simples	\$ 45	-	-
2355/10.dibcr	Ofensas simlpes	\$ 60	-	-
0343/12.dicmr	Explorasaun jogu	\$ 80	-	-
0165/14.pddil	Violensia	\$ 60	-	-

	domes.			
0039/14.dicrm	Violensia domes.	\$ 60	-	-
0077/14.didil	Violensia domestika	\$ 90	-	-
0031/14.dibcr	Violensia domestika	\$ 60	-	-
1029/11.pddil	Falsifikasaun Dok	\$ 100	-	-
0065/13.didil	Kondusaun sem karta	\$ 30	-	-
1029/11.pddil	Falsifikasaun Dok	\$ 100	-	-
241/Pen/14.TDSuai	Kondusaun sem karta	\$ 60	-	-
88/Pen/15.TDSuai	Kondusaun sem karta	\$ 60	-	-
0014/15.BBLS	Kondusaun sem karta	\$ 320	-	-
34/Pen/15.TDSuai	Kondusaun sem karta	\$ 90	-	-
88/Pen/14.TDSuai	Kondusaun sem karta	\$ 30	-	-
0017 /15.BBATB	Kondusaun sem karta	\$ 336	-	-
28/Pen/15.TDSuai	Kondusaun sem karta	\$ 90	-	-
53/Pen/15.TDSuai	Kondusaun sem karta	\$ 240	-	-
71/Pen/15.TDSuai	Ofensas Korporal	-	-	\$ 100 + kuda ida
67/Pen/15.TDSuai	Kondusaun sem karta	\$ 90	-	-
214/Pen/14.TDSuai	Kondusaun sem karta	\$ 90	-	-
338/Pen/14.TDSuai	Pekulatu	\$ 370,740 foin selu \$ 3,000	-	-
0007/15.BBATB	Kondusaun sem karta	\$ 420	-	-
241/Pen/14.TDSuai	Kondusaun sem karta	\$ 60	-	-
169/Pen/14.TDSuai	Abuzu konfiansa	-	-	\$ 13,000
0027/ 15.BBBLB	Kontrabandu	\$ 1,400	-	-

29/crime.SUM/15.TDO	Kondusaun sem karta	\$60	-	-
02/crime/15.TDO	Ofensas Simples	\$ 140	-	-
05/crime/15.TDO	Ofensas Simples	\$ 30	-	-
134/crime/15.TDO	Ofensas Simples	\$ 60	-	-
28/crime/15.TDO	Kondusaun sem karta	\$ 30	-	-
139/crime/15.TDO	Kondusaun sem carta	\$ 75	-	-
145/crime/15.TDO	Violensia Domestika	\$ 30		
Total		\$ 32,624.50 falta \$ 367,740	\$ 120	\$ 125,675 Sei Falta \$ 2,500

ANEKSU II

REKUPERASAUN AKTIVUS BA KAZU KORUPSAUN SIRA

No.	NUC	Kustas Judicial sira	Valor Rekuperasaun ativos ba Estadu
1	0974/12.PDDIL	USD 50	USD 51,781.30
2	0031/06.PDDIL	-	USD 20,800.00
3	0265/12.PDDIL	-	USD 2,626.00
4	0094/13.PDDIL	-	USD 33,600.00
5	1086/12.PDDIL	-	USD 2,981.76
6	0066/12.PDDIL	-	USD 4,200.00
7	1545/11.PDDIL	-	USD 3,000.00
8	0962/12.PDDIL	-	USD 30,000.00
9	0822/12.PDDIL	-	USD 5,764.00
10	0896/09.PDDIL	-	USD 1,650.00
11	0015/13.PDDIL	-	USD 2,300.00
12	1427/07.PDDIL	-	USD 1,200.00
13	2585/11.PDDIL	-	USD 1,546.76
14	0488/14.PDDIL	-	USD 237,090.00 ⁹
15	2488/11.PDDIL	-	USD 1,213.98
15	0283/13.PDDIL	-	USD 17,139.00 ¹⁰
16	0036/15.PGGCC	-	USD 34,493.00 ¹¹

⁹ Akresenta katak NUC 0488/14.PDDIL kondenadu sira selu hotu ona valor total USD 237,089.00

¹⁰ Prosesu NUC 0283/13.PDDIL arguida selu tiha ona USD 17,139.00 iha 01 Janeiru 2014 no sedauk selu USD 40,132.19 husi valor total USD 57,268.19 arguida oras ne'e dadaun sedauk bele julga tanba hein levantamentu imunidade husi Parlamentu Nasionál

¹¹ Prosesu NUC0036/15.PGGCC relativamente ho prosesu manutensaun ba ekipamentus iha RTTL ne'ebe mak prosesu manutensaun sedauk halo maibe selu ona. Nune'e MP durante investigasaun obriga arguidu sira fó fila osan no arguidu husi parte kompania nia fó fila osan kompletu.

17	0352/13.PDOEC	-	USD 2,162,50 ¹²
18	0001/15.PDOEC	-	USD 9,335.00 ¹³
19	0110/10.PDOEC	-	USD 2,321.00
20	0421/12.PDBAU	-	USD 532.90 ¹⁴
	Valor total	USD 50.00	USD 466,736.20

¹² Prosesu NUC 0352/13.PDOEC, MP akuza iha 27 Feveireiru 2015 no durante prosesu investigasaun arguidu voluntariamente fó fila osan refere iha Prokuradoria Distrital Oecusse.

¹³ Prosesu NUC 0001/15.PDOEC MP akuza iha 28 Julhu 2015 no arguidu mos voluntariamente fó fila valor prejuizu ba Prokurador titular iha Prokuradoria Distrital Oecusse.

¹⁴ Prosesu NUC 0421/12.PDBAU arguidu sira voluntariamente entrega fali osan ne'ebe sira apropria iha 20 Outubru 2015biha Prokuradoria Distrital Baucau.

ANEKSU III

ASAUN FORMASAUN SIRA IHA RAI LARAN – 2015

N.	Data	Tema ka Materia Formasaun	Partesipante sira
01	04 Agostu 2015	Meza redonda kona-bá tráfiku umanu	-Dra. Remízia de F. da Silva -Dr. Vicente F. e Brito
02	12 to'o 14 Agostu 2015	Formasaun Espesializada kona-bá Kombate Tráfiku Ilisitu ba Drogas	Magistradu hotu MP
03	26 to'o 30 Outubru 2015	Kursu intensivu sobre: Investigasaun Kriminal Finanseira - Detektasaun, lokalizasaun, apreensaun no recuperasaun aktivas financeirus husi orijem kriminoza	Magistradu nain 11 no órgaun sira husi Polícia kriminal (CAC, PSIC i PNTL)
04	30 Nov. - 11 Dez. 2015	Asaun Formasaun iha âmbito Programa Justisa Kooperasaun delegada husi Uniaun Europeia iha Portugal, Institutu Kamoens	-Dr. Gustavo da Silva Moreira -Dr. Rogério Viegas Vicente

ANEKSU IV

ASAUN FORMASAUN SIRA IHA ESTRANJEIRU – 2015

N.º	Data	Tema	Partisipante sira	Nasaun
1	Loron 30/ toó 03/04/2015	Workshop Rejional ASEAN ba Juiz Procurador no Investigador sira.	Dr. Pascacio de Rosa Alves	Kuala Lumpur Malazia.
2	Loron 23 toó 27/03/2015	<i>Konferensia Internasional</i>	Dr. Matias Soares	Bangkok Thailandia
3	Loron 04-08 /05/2015	Enkontru Peritus kona-ba Estrategia Nasional Kombate Korupsaun.	Dra. Zelia Trindade	Viena Austria
4	Loron 23 toó 25/06/2015	Konferensia Regional resposta efikaz ba Terrorista Estranjeira.	Dr. Vicente Fernandes Dra. Hernanio Rangel	Bangkok Thailandia.
5	Loron 30-07 Julhu 2015	Kursu Formasaun NAGTRI International Fellows Program.	Dr. Matias Soares	Washinton DC, USA
6	Loron 13-17 Julhu 2015	Kursu Investigasaun ba Fraude no Korrupsaun	Dra. Lidia Soares Dr. Jacinto Babo	Bangkok Thailandia
7	Loron 13-15 Julhu 2015	Workshop kona-bá Igualdade ba Oportunidade no tratamentu ba empregu no ba profisaun	Dr. Domingos Barreto	Lisboa, Portugal
8	Loron 11-13 Agostu 2015	Brankeamentu Kapitais no Konfiskasaun aktivus husi orijem kriminoza	Dra. Remizia da Silva Dr. Antonio Tavares	Bali, Indonézia
9	Loron 17-21 Agostu 15	Konferensia Global konaba Reformas Anti-Korrupsaun iha pequenos Estados Insulares	Dra. Zelia Trindade	Port-Louis, Ilhia Maricias
10	Loron 15-18 Setem. 2015	II Workshop Internasional ASEAN ba Juiz, Prokurador no Investigador sira	Dr. Alfonso Lopes	Kambodia
11	Loron 11/10 – 10/12/2015	Vizita Estudu Komparazu Majistradu MP Timor-Leste ba MP Cabo Verde	Dr.Reinato B. Nahak Dr. José Elo	Cabo Verde
12	Loron 19-30 Out. 2015	Kursu Direitu Civel no Direito Komericial	Dr. Alfonso Lopes Dr. Mateus Nessi	Macau
14	Loron 19-20 Out. 2015	Vizita Estudu Komparadu “One Stop Center”	Dra. Ivonia Guterres	Kuala Lumpur Malazia
15	Loron 18-20 Nov. 2015	Enkontru Regional ba Agensia Policia Criminal Azia / Pasifiku.	Dra. Remizia de Fatima	Mongolia
16	Loron 02-05 Nov. 2015	Enkontru Jeral Annual ba Rede Inter- Ajensia ba Rekoperasaun Aktivus /Asia Pasifiku	Dr Ambrósio Rangel Freitas	Australia

ANEKSU V

VIZITA OFISIÁL SIRA SERVISU NIAN NO PARTISIPASAUN INTERNASIONÁL – 2015

N.º	Data	Vizita Ofisial	Participante sira	Nasaun
1	Loron 17 toó 25/06/2014	XII Enkontru Anuál Prokuradór Jerál sira Komunidade-dus- Paizes Língua Portugueza nian – CPLP	Dr. José Ximenes Dr. Arlindo Silva Dra Angelina Saldanha	Praia, Repúblika Cabo Verde
2	Loron 22/09/2014	XX Konferénsia Anuál no Enkontru Jerál Assosiasaun Internasionál Prokuradór sira - IAP nian	Dr. José Ximenes Dra. Lidia Soares	Zurique - Suisa
3	Loron 22/09/2014	Visita Ofisiál ba Prokuradoria Jerál Repúblika Mozambique nian	Dr. José Ximenes Dr. Nelson Carvalho Dr. Arlindo Fegueredo Dr. Gustavo Moreira	Maputo - Mozambique

ANEKSU VI

ORGANIZASAUN INTERNA

Rekursu Umanu	Tabela n. 1 – Funsionáriu sira tuir nivel formasaun
	Tabela n. 2 – Ofisial Justisa sira tuir nivel formasaun
	Tabela n. 3 – Distribuisaun funsionariu administrativu sira ba Distritu Judicial no Prokuradória Repúblika sira
	Tabela n. 4 – Distribuisaun Ofisial Justisa sira ba Distritu Judicial no Prokuradória Repúblika sira
	Tabela 5 – Distribuisaun magistradu sira iha Distritu Judicial no Prokuradória Repúblika sira

Tabela n. 1 – Funsionariu sira tuir nivel formasaun

Formasaun/Nivel	2011	2012	2013	2014	2015
Mestradu	-	-	-	02	2
Lisensiadu	10	17	46	44	43
Baceleratu	-	-	-	-	2
Sekundaria	37	36	33	30	27
La toó sekundaria	7	7	7	07	7
Total	54	60	85	83	81

Tabela n. 2 – Oficial Justisa sira tuir nivel formasaun

Formasaun/Nivel	2011	2012	2013	2014	2015
Mestradu	-	-	-	-	-
Lisensiadu	18	-	12	37	52
Baceleratu	-	-	-	-	3
Sekundaria	1	-	38	16	44
La toó sekundaria	-	-	-	-	-
total	19		85	83	99

**Tabela n. 3 – Distribuisaun Funsionáriu Administrativu sira ba Prokuradoria
Distrital no Prokuradoria Republika sira
Iha tinan 2015**

Servisu	Funsionáriu Administrativu	M	F
Prokuradoria Jerál Republika	46	28	18
Distritu Dili	14	09	05
Prokuradoria Repúblika Ermera	03	03	00
Distritu Baucau	05	04	01
Prokuradoria Repúblika Viqueque	02	02	00
Distritu Suai	06	05	01
Prokuradoria Repúblika Bobonaro	02	00	02
Distritu Oecusse	07	07	00
Total	83	58	25

**Tabela n. 4 – Distribuisaun Oficial Justisa sira ba Distritu Judisial no Delegasaun
sira
Iha tinan 2015**

Servisu	Ofisial Justisa	M	F
Prokuradoria Jerál Republika	18	09	09
Distritu Dili	46	15	31
Prokuradoria Repúblika Ermera	03	03	00
Distritu Baucau	14	11	03
Prokuradoria Repúblika Viqueque	02	02	00
Distritu Suai	06	05	01
Prokuradoria Repúblika Bobonaro	03	02	01
Distritu Oecusse	07	03	04
Total	99	50	49

Tabela n. 5 – Distribuisaun Majistradu sira ba Distritu Judisial no Prokuradoria Repúblika sira iha tinan 2015

Servisu	Majistradu MP sira	M	F
Prokuradoria Jerál Republika	08	05	03
Distritu Dili	14	11	03
Prokuradoria Repúblika Ermera	01	01	-
Distritu Baucau	03	03	-
Prokuradoria Repúblika Viqueque	01	01	-
Distritu Suai	02	02	-
Prokuradoria Repúblika Bobonaro	01	01	-
Distritu Oecusse	02	02	-
Total	32	26	06



Ministério Público
Procuradoria Geral da República

**Informação Anual 2015
do Procurador-Geral República
ao Parlamento Nacional**

Díli, Abril, 2016

Ficha técnica

Título	: Informação Anual 2015
Copyright	: Procuradoria Geral República
Paginação	: Procuradoria Geral República
Tradução	: Serviço Central de Tradução e Interpretação Procuradoria Geral República
Impressão	: Gráfica Pátria, Dili, Timor-Leste
Tiragem	: 300 exemplares
1.ª Edição	: Abril de 2016



Ministério Público
Procuradoria Geral da República
Gabinete do Procurador Geral da República

INFORMAÇÃO ANUAL 2015

Senhor Presidente do Parlamento Nacional,

Excelência,

Ilustres Deputados,

Senhoras e Senhores,

I – Introdução

É para mim uma grande honra estar novamente nesta Magna Casa, pela terceira vez, desde a minha tomada de posse no dia 15 de Abril de 2013. Queria aproveitar esta oportunidade para saudar e manifestar a minha satisfação pessoal a todo o povo Timorense representado pelos Senhores Distintos Deputados. E, esta ocasião é um privilégio para o Procurador Geral da República e a sua equipa vir a esta Casa Magna apresentar a sua informação anual sobre a situação da justiça, o funcionamento e as actividades do Ministério Público.

A Constituição da República determina expressamente que o Procurador Geral presta informação anual ao Parlamento Nacional e responda perante o Chefe do Estado (cfr. art.º 133, n.º 4, CRDTL, e art.º 11, n.º 1, alínea c), da Lei n.º 14/2005, de 16 de Setembro). Assim, para cumprir o mandato atribuído pela Constituição e o Estatuto do Ministério Público ao Procurador Geral, apresentamos esta Informação anual a que nos referimos mais a avaliação do progresso e desafios enfrentados e ultrapassados pelo Ministério Público em 2015.

II – Procuradoria Geral da República e o desenvolvimento do Ministério Público

O Desenvolvimento do Ministério Público a que nos referimos não é apenas em termos do desenvolvimento físico mas também o desenvolvimento funcional que constitui o plano e as prioridades da Procuradoria Geral da República para os próximos quatro anos (15 de Abril de 2013 – 15 de Abril de 2017)¹ e como aperfeiçoar os referidos planos e prioridades.

No que refere ao desenvolvimento físico, a Procuradoria Geral da República conseguiu terminar o projecto da construção dos muros de protecção das Procuradorias da República de Bobonaro e Ermera e, também, da Procuradoria da República Distrital de Dili em 2014, e no ano de 2015 iniciamos a construção do edifício do Arquivo Nacional de Crimes Graves e também a pavimentação da Procuradoria da República Distrital de Dili que já terminou no dia 31 de Janeiro de 2016.

Infelizmente, o plano da PGR para alargar ainda mais a presença do Ministério Público nos Distritos de Same e Lautem e aproximar mais a justiça às comunidades como um Direito Fundamental consagrado na Constituição da RDTL não foi aprovado pela Comissão da Revisão do Orçamento Geral de 2016, apesar do Procurador Geral da República ter enviado um pedido ao Primeiro Ministro com o conhecimento do Ministro do Planeamento e Investimento Estratégico, a fim de disponibilizar o orçamento do Fundo das Infraestruturas desde Janeiro deste ano tendo o pedido sido reencaminhado de Sua Excelência o Sr. Primeiro Ministro ao Senhor Ministro de Planeamento e Investimento Estratégico, mas até ao momento não houve nenhuma resposta por parte do referido Ministério.

A. Quadro Pessoal dos Magistrados do MP e Oficiais da Justiça

Em 2013, o CSMP aprovou a atualização e a alteração no total de 86 pessoas do quadro pessoal dos Magistrados do Ministério Público. Criou também 4 vagas para os Procuradores da República da 1ª classe, 14 vagas para os da 2ª classe e 32 vagas para os da 3ª classe. O referido quadro pessoal foi aprovado pelo V Governo Constitucional em Maio de 2014². Actualmente, o Ministério Público possui no total 32 magistrados. Entre estas 32 pessoas, 9 dos quais estão na 2ª classe, e dentre estas 9 pessoas 5 são do primeiro grupo e estão a preencher critérios ou requisitos para a sua promoção e serão inspeccionados em Junho de 2016 para serem promovidos à 1ª classe. Há também 5 Procuradores da República do terceiro grupo que já foram inspeccionados e aguardam

¹ Quatro prioridades de 2013 – 2017 são: Reduzir gradualmente os casos pendentes; 2. Combater o crime de corrupção e tráfico de droga; 3. Reforçar/estabelecer Serviço do Contencioso do Estado; Cooperação Institucional

o relatório final do Inspector do MP para ser discutido em Abril. Portanto, até ao momento, o número total dos Procuradores da República de 3ª classe é de 23 pessoas.

Além disso, em 2013, o Conselho Superior do Ministério Público também aprovou a alteração do quadro do pessoal dos Oficiais da Justiça do Ministério Público para um total de 131 pessoas. E, o referido quadro do pessoal foi aprovado pelo Governo em 2015³. Portanto, actualmente, o Ministério Público possui um total de 110 Oficiais de Justiça colocados na Procuradoria Geral da República e nas Procuradorias da República Distritais.

B. Quadro Pessoal dos Serviços de Apoio Técnico Administrativo-SATA

Em 2013, o Conselho Superior do Ministério Público aprovou também o Quadro Pessoal de SATA. O Procurador Geral enviou uma carta ao Governo, em 17 de Setembro de 2013, através do Senhor Ministro da Justiça, Dr. Dionísio Babo, infelizmente a proposta da Procuradoria Geral da República não foi ainda aprovada pelo Governo. Discutimos novamente este assunto no Conselho Superior do Ministério Público (CSMP) e tentaremos reenviar ao Senhor Ministro da Justiça o mais breve possível.

Actualmente, o Ministério Público possui uma Diretora Geral, duas Direcções Nacionais, composto por Direcção Nacional de Finanças e Orçamento e Direcção Nacional de Administração e Recursos Humanos. A Direcção Nacional de Finanças e Orçamento é composta pelo Departamento das Finanças, Departamento de Aprovisionamento e Departamento da Logística. Depois do Governo, através do Ministério das Finanças, ter iniciado o processo de autonomia financeira para as instituições autónomas, como o caso da Procuradoria Geral da República é que iremos aumentar, ainda este ano, o Departamento da Tesouraria.

Junto da Direcção Nacional da Administração e Recursos Humanos funciona o Departamento da Formação e Recrutamento e o Departamento da Ética e Disciplina.

C- Conselho Superior do Ministério Público – CSMP

Durante o ano de 2015, o CSMP funcionou com algumas perturbações relativamente à designação dos membros representantes dos órgãos da soberania. Isto acontece, porque o Conselho como um órgão colectivo composto por cinco membros, por falta ou por

² Decreto do Governo n.º 2/2014, de 2 de Julho, sobre o quadro pessoal da carreira do Ministério Público.

³ Diploma Ministerial n.º 10/2015, de 24 de Junho sobre a alteração do quadro pessoal dos Oficiais da Justiça do Ministério Público.

atraso na designação dos seus membros, pode comprometer o seu funcionamento, e não pode reunir e deliberar sem quorum.

Apesar das dificuldades acima mencionadas, o Conselho Superior conseguiu realizar onze (11) reuniões e aprovar sessenta e quatro (64) deliberações, além de uma série de recomendações e medidas de gestão relacionadas com o desempenho profissional dos magistrados e Oficiais de Justiça e os funcionamentos dos serviços em geral.

O Conselho Superior aprovou pela primeira vez o modelo único de traje profissional dos magistrados do Ministério Público (beca), a data comemorativa do Ministério Público, os mapas da contagem de tempo de serviço dos magistrados e Oficiais de Justiça juntamente com os mapas de férias, procedeu à homologação da avaliação final do V curso de Magistrados e Defensores Públicos e, consequentemente, procedeu à nomeação e à primeira colocação dos novos Procuradores da República de 3.^a classe.

O Conselho deliberou também no sentido de adequar a denominação dos serviços do Ministério Público, com competências territoriais em apenas um Distrito, mas incluídos nos Distritos Judiciais, de uma forma mais ajustada à nomenclatura do Estatuto do Ministério Público. Desta forma, nos Distritos passam a existir Procuradorias da República Distritais e Procuradorias da República, no caso concreto, para os Distritos de Bobonaro, Ermera e Viqueque.

De acordo com o plano para a evolução na carreira, como factor de motivação pessoal e profissional, já foi efectuado a avaliação e a classificação de trinta e dois (32) Oficiais de Justiça, contemplados com a progressão ao nível imediatamente superior das suas carreiras profissionais. Além disso, a evolução das carreiras é também um factor de motivação pessoal permitindo assumir as suas funções com mais responsabilidade e remuneração aos seus beneficiários.

Relativamente às competências em matéria disciplinar, o Conselho Superior determinou o arquivamento de sete (7) processos disciplinares e aplicou a sanção disciplinar em três (3) processos: a dois (2) Magistrados e a um funcionário administrativo. Todos eles já cumpriram o castigo disciplinar.

Finalmente, o Conselho Superior recomendou à Procuradoria Geral da República o plano estratégico de desenvolvimento e de alargamento institucional aos Distritos, como Liquiçá, Lautém e Manufahi, que têm indícios de criminalidade ou repetição de tipologia de crimes, isolamento territorial e para atender a reclamação da população pela necessidade ao acesso à justiça e marcar uma presença mais efectiva do Ministério Público.

Em Abril de 2015, com a conclusão do III curso dos Oficiais de Justiça, o Conselho Superior conseguiu mais reforços em matéria de recursos humanos, com a colocação de três (3) novos funcionários, permitindo assim a melhoria do desempenho integral das suas atribuições. O reforço destes funcionários permite desenvolver as actividades dos serviços em todos os sectores e também a afectação especializada dos funcionários.

Integrada no Conselho Superior do Ministério Público - CSMP funciona a Inspeção do Ministério Público. A Inspeção continua a desenvolver-se, fundamentalmente, com carácter pedagógico, além de apoiar os Procuradores da República no exercício das suas funções institucionais, ao mesmo tempo criar uma cultura institucional aos magistrados e aos Oficiais da Justiça na avaliação periódica e rigorosa, com a finalidade de os orientar para elevar gradualmente a qualidade dos serviços públicos.

D- Serviços e Departamentos Especializados

1-Gabinete Central de Combate à Corrupção e Criminalidade Organizada

A- Competência

Como está descrito na Informação Anual de 2014, que para responder as situações da criminalidade de natureza complexa, organizada e transnacional, a Procuradoria Geral, da República no dia 01 de Outubro de 2014, estabeleceu o Gabinete Central de Combate à Corrupção e Crime Organizado. De acordo com o plano inicial, em 09 de Novembro de 2015, o Gabinete do Combate de Corrupção e Crime Organizado transformou-se em Gabinete Central de Combate à Corrupção e Criminalidade Organizada com competência a nível Nacional tutelado, coordenado e supervisionado pela Adjunta do Procurador Geral da República. Desde 09 de Novembro de 2015, o Gabinete tem vindo a ser reforçado por dois Magistrados e, neste momento, quatro (4) Magistrados que estão a responsabilizar exclusivamente pelo crime de corrupção e criminalidade organizada nos termos do Circular n.º 01/PGR/2015, de 09 de Novembro, com a sua primeira alteração Circular n.º 02/PGR/2015, de 25 de Novembro.

Conforme o Circular do PGR n.º 01/PGR/2015, de 09 de Novembro com a sua primeira alteração Circular n.º 02/PGR/2016, de 25 de Novembro, a competência do Gabinete Central de Combate à Corrupção e Criminalidade Organizada é:

1. Responsabilizar por todos os crimes ocorridos no exercício da Função Pública, aliás o crime de Corrupção e Criminalidade Organizada a nível Nacional;
2. O valor do prejuízo deve ser superior a \$10.000,00 ou envolve os arguidos titulares ou membros dos órgãos da soberania;

3. O Crime da Corrupção e Criminalidade Organizada aconteceram todos no Distrito de Díli sem excepção⁴.

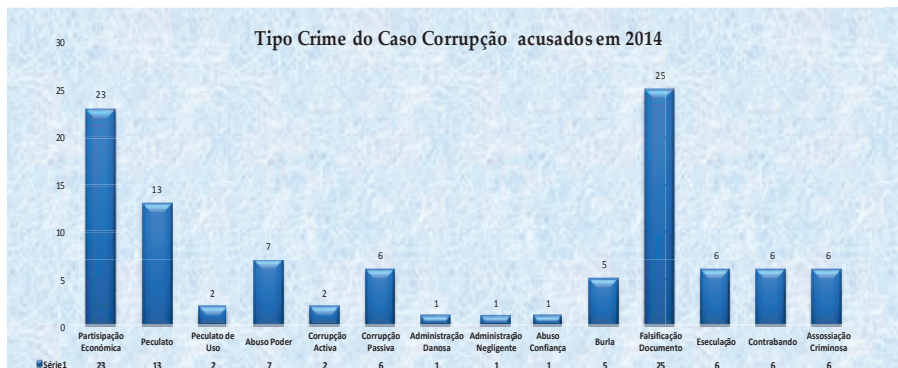
**B- Informação relativamente aos crimes ocorridos no exercício da Função Pública.
Mapa Estatístico do processo de Corrupção em 2014 – 2015 a nível Nacional**

2014

Pendente 01 Jan. 14	Entradas 2014	Total	Acusados	Arquivados	Remetidos para a outra secção	Total dos concluídos em 2014	Pendente em 2015
62	76	148	34	29	13	76	62

2015

Pendente 01 Jan. 15	Entradas 2015	Total	Acusados	Arquivados	Remetidos para a outra secção	Total dos concluídos em 2015	Pendente em 2016
62	77	139	38	23	4	65	65



⁴ Circular n.º 01/PGR/2015, de 09 de Novembro, e a sua primeira alteração o Circular n.º 02/PGR/2015, de 25 de Novembro, sobre a criação do Gabinete Central do Combate da Corrupção e Criminalidade Organizada, no seu art.º 5º.



C- Área Crítico da Criminalidade Organizada e Transnacional

Fronteira de Batugadé:

Combustível, motorizadas e veículos Ilegais

Em 2015, foi marcado uma nova forma de criminalidade, cuja organização é de maior dimensão e complexa, envolvendo cada vez mais cidadãos estrangeiros na fronteira de Timor-Leste. Isto acontece porque o processo de globalização e desenvolvimento resulta na circulação de pessoas, objectos e dinheiro (capitais) de e para o território de Timor-Leste.

Em 2015, depois de o Gabinete Central de Combate à Corrupção e Criminalidade começar a funcionar com efectividade, o MP, através da investigação de alguns processos, detectou que, no período dos meses de Maio – Setembro de 2015, a PNTL em Maliana apreendeu 40 toneladas de Combustíveis que entraram ilegalmente em Timor-Leste, cujo processo de investigação está a decorrer e está quase a finalizar.

Além disso, com o apoio da PNTL do Distrito de Maliana, conseguimos apreender mais algumas viaturas e motorizadas que entraram ilegalmente a Timor-Leste, por via

terrestre. Infelizmente, estas viaturas e motorizadas pouco tempo depois de terem entrado em Timor-Leste, conseguiram documentos completos da Direcção Nacional de Transporte Terrestre – DNTT.

Posso dar um exemplo concreto, a viatura de marca Toyota Avanza que se encontra neste momento estacionada na Procuradoria Geral da República, apreendemos em 2014 e já foi submetido à acusação, esperando desta vez o processo de julgamento no Tribunal. O dono desta viatura encontra-se neste momento na Indonésia – Java Ocidental e a pessoa que a alugou no rent-a-car, posteriormente vendeu-a e ao entrar em Timor-Leste vendeu-a novamente a um Timorense. Ao descobrir o acto ilegal, o MP mandou efectuar imediatamente a apreensão e acusou este Timorense por ter cometido o crime de receptação.

Conforme a informação que temos desde o período de 01 de Janeiro – Dezembro de 2015, há mais de nove (9) mil motorizadas que entraram ilegalmente em Timor-Leste e mais de setecentos (700) veículos, na maioria dos quais são da marca Toyota Avanza.

Droga

A maioria das drogas entrou em Timor-Leste pela fronteira. Podemos dar um exemplo: em 2014, um individuo de nome Iksan Darmawan, envolvido no Sindicato Internacional da Droga, trouxe para Timor-Leste um tipo de droga chamado Sabu-Sabu Cristal com 1,595 kg, no valor mínimo de \$478,500.00, encoberto na mangueira de chuveiro e foi capturado pela Polícia em Díli e na sequência de estar descoberto, em 2015 o Tribunal de Díli condenou-o com uma pena de prisão de 10 anos. Razão pela qual este sindicato escolheu a entrada em Timor-Leste pela fronteira porque o sistema de controlo é muito fraco.

Tráfico Humano:

Em Colmera

Em Dezembro de 2015, o MP descobriu mais um sindicato de Tráfico Humano que estava a desenvolver as suas atividades de exploração sexual, em Colmera – Díli. Constatou-se que estas mulheres foram recrutadas na Indonésia – Java Ocidental e que entraram em Timor-Leste pela fronteira, Batugadé. Na parte de dia, desenvolvem as atividades de negócio como vendedoras de roupas em Kampung Alor e de noite, as atividades de prostituição em Nada Bar e Bar Gostu Furak, em Colmera, onde a comunidade costuma questionar estas atividades. O arguido deste crime encontra-se neste momento na prisão preventiva. As mulheres que desenvolveram as actividades de prostituição utilizam visto turístico de entrada com a cumplicidade dos serviços públicos competentes. E, pior ainda que, certos membros dos Serviços da Informação da PNTL e também das F-FDTL frequentam quase todos os dias os referidos locais, não

se sabendo que informações procuram e se estarão a relatar ao seu comando, mas o certo é que nunca houve qualquer tipo de actuação.

Crime cometido por Timorense

Ainda recordamos que a Sra. Isaura Landos Bobi, cidadã Timorense, estava para levar quatro vítimas, no dia 27 de Julho de 2015, mas foi interceptada e capturada pela Polícia da Imigração no Aeroporto Internacional, Presidente Nicolau Lobato. Após a detenção, a Polícia verificou que as quatro lesadas iam sem a facilidade de acompanhamento de uma terceira pessoa além de não se saber o seu país de destino. A arguida foi submetida ao primeiro interrogatório e aplicada a prisão preventiva e na sequência do processo de investigação o MP acusou-a no Tribunal Distrital de Díli, que acabou por ser condenada com 7 anos de prisão.

Porto de Díli:

Em Outubro de 2015, havia dois (2) contentores que foram retirados do Porto de Díli, sem ter sido efectuado qualquer inspecção. Esta situação faz-nos saber como funciona os Serviços no Porto de Díli. Não digo que todas as pessoas que se encontram a trabalhar no Porto Díli não desempenham bem as suas funções mas já é tempo para nos avaliarmos a fim de reconhecermos todos aqueles que têm vindo a dedicar muito do seu tempo ao serviço do estado, que façam com máxima responsabilidade e também é preciso tomar medidas repreensivas fortes para aqueles que “brincam” com coisas sérias do Estado, como o de autorizar a saída dos contentores do Porto de Díli, sem nenhuma inspecção.

Ainda há pouco tempo, recordamos que os Serviços de Inspecção do Ministério do Comércio, Indústria e Ambiente – MCIA apreenderam cervejas de marca *Crocodile* no total de cinco contentores, mais de 9,900 (nove mil e novecentos) caixas, que entraram em Timor-Leste, através do Porto de Díli, em Dezembro de 2015, e, este processo foi enviado ao MP para a continuação do processo de investigação. Aproveito esta oportunidade para, na qualidade de PGR, elogiar o Dr. Constâncio Pinto, como Ministro, e sua equipa de inspecção pelo esforço de ter conseguido descobrir os referidos artigos e ao mesmo tempo enviar ao MP para fins de investigação.

Como é do nosso conhecimento que como consequência da falta de controlo pode colocar em risco a segurança do Estado porque pode servir como porta de entrada para os criminosos importarem ilegalmente os objectos como a droga, arma, materiais explosivos e outros tantos.

Aeroporto Internacional do Presidente Nicolau Lobato

Em 2014, duas senhoras de nome Sriyanti e Nuryati, cidadãs da Indonésia, foram capturadas pela Polícia no Aeroporto do Presidente Nicolau Lobato por terem na sua posse droga de tipo sabu-sabu cristal, com 1,192 kg, no valor mínimo de \$ 356,100.00, com destino a Denpasar – Indonésia. Felizmente, as duas (2) arguidas capturadas pela polícia juntamente com o objecto de crime, foram condenadas pelo Tribunal de Díli com uma pena de prisão de 15 anos e de 13 anos e 6 meses.

Tendo em consideração que a aviação com trânsito em Singapura e passageiros com destino a Timor ou outros países da ásia não são submetidos a um forte controlo em Singapura. Assim, alguns traficantes aproveitam esta situação para virem a Timor-Leste porque sabem que o sistema de controlo em Timor-Leste continua frágil.

A meu ver, o Governo precisa de tomar muita atenção a estes problemas e reforçar o sistema do controlo nos locais acabados de citar através dos meios necessários, como equipamentos, recursos humanos e outros para evitar que a criminalidade organizada e transnacional possa desenvolver facilmente as suas actividades. Principalmente como reforçar os serviços integrados na fronteira terrestre, Porto de Díli, Aeroporto Internacional Presidente Nicolau Lobato, incluindo os serviços da Direcção Nacional de Transportes Terrestres – DNNT.

Casinos e outros jogos ilegais

Além das questões acima mencionadas, outras que são da nossa preocupação, como é que o Governo deve regularizar estas actividades de casino e outros jogos ilegais. São importantes estas questões porque podem oferecer receitas ao Estado em vez de deixarmos que eles continuem a desenvolver estas actividades ilegais que além de serem donos de casinos e outros jogos que de um momento para o outro podem enfrentar a justiça. E, o Estado também é prejudicado por não ter podido cobrado receitas das referidas actividades se compararmos que o Governo os regularize. Todos sabemos que o Decreto-Lei n.º 6/2009, sobre Regulamento de Jogos Creativos e Sociais, expressamente excluiu a exploração de casinos e jogos de diversas máquinas, com tipo “slot machines”, salas de jogo com prémios em ficha ou em moeda.

Dados de Criminalidade Organizada em 2015

Tipo de Crime	31 Dez. 2014	Entrados 2015	Acusados	Arquivados	Total	Pendente 2016
Droga	10	4	5	1	6	8
Contrabando e crime económico	-	26+6	-	-	-	32
Tráfico Humano	7	12	6	2	8	14
Jogo Ilegal	15	15	7	6	13	17

Cybercrime:

O Cybercrime é um acto ilegal praticado, utilizando meios tecnológicos da informática. O Cybercrime é um crime praticado, utilizando o desenvolvimento da tecnologia da informática especialmente a internet.

Como é do nosso conhecimento que certos Timorenses já foram vítimas do cybercrime. Saliento aqui um dos exemplos concretos: em 2011, uma funcionária Timorense da Secretaria do Estado da Defesa enviou um montante mais de \$ 131,000,00 (mais de cento e trinta e um mil dólares americanos) para a Malásia. Mais tarde, soube que esta pessoa que o contactou deseja namorar com ela, mas quando dirigiu para a Malásia não encontrou com esta pessoa. Este é apenas um exemplo de um caso concreto.

Nós ainda não fizemos um estudo aprofundado sobre quantas pessoas Timorenses que foram vítimas deste acto ilegal mas acredito que são muitos Timorenses vítimas de Cybercrime. Tendo em conta as lacunas existentes, por não estar disponível uma legislação ou regulamento sobre o cybercrime, propomos aos Senhores Distintos Deputados nesta Magna Casa que comecem a pensar e reflectir neste problema.

2 - Serviço Central do Contencioso do Estado, Fiscal, Administrativo e de Contas

O Serviço Contencioso do Estado é o Serviço Central do Ministério Público responsável pela intervenção da defesa dos interesses do Estado na área Civil, Fiscal, Administrativa e de Contas.

O Serviço Central Contencioso do Estado, Fiscal, Administrativo e de Contas, em 2015, teve um progresso significativo, porque desde o dia 01 de Maio de 2015, PGR colocou um Magistrado Timorense neste Gabinete e em 15 de Dezembro de 2015 colocou mais outro Magistrado.

Portanto, actualmente, o número dos Magistrados Timorenses colocados pelo PGR no Serviço Central Contencioso do Estado, Fiscal, Administrativo, e de Contas são dois (2). Como PGR, com orgulho posso garantir que os próximos dois anos, este Serviço pode ser assumido por quadros Timorenses na defesa dos interesses do Estado nos Tribunais. Mesmo assim, a continuação de formação nesta área deve ser mantida para reforçar as capacidades e experiências.

Procurador Geral da República compreende que o Contencioso do Estado é uma área complexa, especializada e multidisciplinar do Ministério Público porque está ligada também com a jurisdição cível, administrativa, comercial, fiscal, laboral e marítima. Por isso, temos que preparar bem os Magistrados para tal função durante alguns meses ou anos. Esta preparação deve incluir a prática e teoria além de estudos comparativos que duram ou precisam de muito tempo.

Dados comparativos:

A- Área de Intervenção no Contencioso do Estado

Intervenção Processual no Serviço do Contencioso do Estado em 2014

Situação 01 Jan 14	Entrados	Contestação	Execução das Custas	Arquivados	Total de Intervenção	Pendentes 31 Dez. 2014
161	37	23	34	31	88	167

Além das situações acima referidas, o Serviço Contencioso do Estado participou também em 14 julgamentos e apresentou 13 alegações.

Intervenção processual do Serviço Contencioso do Estado em 2015

Situação 01 Jan 14	Entrados	Petição inicial	Contestação	Execução das Custas	Arquivados	Total de Intervenção	Pendentes 31 Dez. 2014
167	49	6	11	13	40	70	176

Além das situações acima referidas, o Serviço do Contencioso do Estado participou também em 12 julgamentos e apresentou 8 alegações e 5 recursos.

Número e valor de intervenção do Serviço do Contencioso do Estado – 2014

Estado RDTL como Autor	Estado RDTL como Réu	Total da acção entrados em 2014	Total do valor das acções
05	32	37	US\$ 742.132,43

Valor das acções cíveis contra o Estado RDTL recuperado pelo Serviço do Contencioso do Estado em 2014

Processos contra o Estado RDTL sentenciado pelo Tribunal da 1ª instância	Estado Timor-Leste como Réu	Total do valor das acções
08	08	US\$ 3.523.261,00

Número e valor de intervenção do Serviço do Contencioso do Estado – 2015

Estado RDTL como Autor	Valor total da acção
18 processos	\$ 12.377.778,62

Estado RDTL como Autor	Valor total da acção
13 processos	\$ 11.020.177,82

Valor das acções cíveis contra o Estado Timor-Leste recuperado pelo Serviço do Contencioso do Estado em 2015

Processos contra o Estado RDTL sentenciado pelo Tribunal da 1ª Instância	Estado Timor-Leste como Réu	Total do valor das acções
04	04	US\$ 60,000.00

B- Área de Intervenção na jurisdição Fiscal e de Contas

Pela primeira vez, na história do Ministério Público, o Serviço Contencioso do Estado fez a intervenção na área Fiscal e de Contas. Nesta intervenção o Ministério Público pediu:

- **Responsabilidade financeira sancionatória** no montante único e multa concreto nos termos do art.º 68, n.º 1, alínea c) Lei n.º 9/2011, de 17 de Agosto, aos responsáveis e gestores da Universidade Nacional de Timor-Lorosa'e – UNTL no total de catorze (14) pessoas, no montante de \$ 83,830.00 (oitenta e três mil oitocentos e trinta dólares americano).
- **Responsabilidade financeira reintegratória** referente ao pagamento ilegal e indevido das horas extraordinárias ao pessoal com o cargo de direcção e chefia nos termos do art.º 44, n.ºs 1 e 4, e art.º 46 n.º 1 da Lei n.º 9/2011, de 17 de Agosto, e, condenação solidária aos responsáveis e gestores da Universidade Nacional de Timor-Lorosa'e – UNTL, no total de catorze (14) pessoas, no montante de 8,097.38 (oito mil e noventa e sete e trinta e oito cêntimos dólares americano).
- **Responsabilidade financeira reintegratória** referente ao pagamento ilegal e indevido dos suplementos remuneratórios a título incentivo aos dirigentes e funcionários nos termos da lei – conf. art.º 44, n.ºs 1 e 4, da Lei n.º 9/2011, de 17 de Agosto, e, condenação solidária aos responsáveis e gestores da Universidade Nacional de Timor-Lorosa'e – UNTL, no total de catorze (14) pessoas, no montante de \$ 14,360.00 (catorze mil trezentos e sessenta dólares americano)⁵.

3- Outros Serviços Especializados - Curadoria de Menor e Família.

A Procuradoria Geral da República, no dia 01 do mês de Maio de 2013, começou a estabelecer, em Dili, uma especialização dos Serviços da Curadoria de Menor e Família. Os Serviços da Curadoria de Menor e Família na Procuradoria da República Distrital de Dili, já tem uma magistrada Timorense que só toma conta deste Serviço, desde Maio de 2013, e, a partir do dia 09 de Novembro de 2015 passado, a Procuradoria Geral colocou mais um Magistrado de maneira que actualmente em Dili já existem dois Magistrados que tomam conta dos Serviços de Curadoria de Menor e Família. Além de Procuradoria Distrital de Dili, também já foram disponibilizados nas Procuradorias Distritais de Baucau, Suai e Oecusse, alguns Procuradores que tomam conta da Curadoria de Menor,

⁵ Promoção do Serviço do Contencioso do Estado, Fiscal, Administrativo e de Contas da Câmara de Contas, conforme o despacho do dia 18 de Dezembro de 2015.

como Magistrado responsável da questão relacionado com a necessidade de proteção dos menores e a investigação das criminalidades com forma de violência doméstica.

Dados Estatísticos da Curadoria de Menores - Nível Nacional

Casos pendentes em 31 de Dezembro de 2014	52
Casos novos entrados desde 01 de Janeiro até 31 de Dezembro de 2015	124
Total casos pendentes + casos novos entrados	176
➤ Proposta de acção ao Tribunal 01 Janeiro – 31 Dezembro de 2015	123
➤ Arquivado 01 de Janeiro – 31 Dezembro de 2015	09
Casos pendentes para 01 de Janeiro 2016	44

Distrito Dili

Casos pendentes em 31 de Dezembro 2014	00
Casos novos entrados de 01 Janeiro até 31 de Dezembro 2015	62
Total dos casos pendentes + casos novos entrados	62
➤ Proposta de acção ao Tribunal 01 Janeiro – 31 Dezembro 2015	62
➤ Arquivado 01 Janeiro – 31 Dezembro 2015	00
Casos pendentes para 01 de Janeiro 2016	00

Distrito Baucau

Casos pendentes em 31 de Dezembro 2014	26
Casos novos entrados de 01 de Janeiro até 31 de Dezembro 2015	32
Total dos casos pendentes + casos novos entrados	58
➤ Proposta de acção ao Tribunal 01 de Janeiro – 31 Dezembro 2015	31
➤ Arquivado 01 Janeiro – 31 de Dezembro 2015	05
Casos pendentes para 01 de Janeiro 2016	22

Distrito Suai

Casos pendentes em 31 de Dezembro 2014	22
Casos novos entrados de 01 de Janeiro até 31 de Dezembro 2015	27
Total dos casos pendentes + casos novos entrados	49

➤ Proposta de acção ao Tribunal 01 de Janeiro – 31 de Dezembro 2015	25
➤ Arquivado 01 de Janeiro – 31 de Dezembro 2015	03
Casos pendentes para 01 de Janeiro 2016	21

Distrito Oecusse

Casos pendentes em 31 de Dezembro 2014	04
Casos novos entrados de 01 de Janeiro até 31 de Dezembro 2015	03
Total dos casos pendentes + casos novos entrados	07
➤ Proposta de acção ao Tribunal 01 de Janeiro – 31 de Dezembro 2014	05
➤ Arquivado 01 de Janeiro – 31 de Dezembro 2015	01
Caso pendente para 01 de Janeiro 2016	01

E- Segurança dos Magistrados do MP- Residência Oficial em Díli.

O Procurador Geral da República, neste momento, manifesta a sua preocupação com a segurança dos Magistrados não só nos Distritos mas, sobretudo, em Díli. Nos Distritos Judiciais e também nalguns Distritos onde estão instalados o Ministério Público quase todos estão disponibilizados de residências oficiais para os Magistrados. Infelizmente, no Distrito de Díli, capital de Timor-Leste, ainda não está disponibilizado tais residências oficiais para os Magistrados. Estamos preocupados com isso, porque no momento em que os Magistrados actuam contra o crime de corrupção e também contra a criminalidade organizada como atrás mencionado, a sua segurança está em risco, por isso o Estado tem a obrigação de velar por tal segurança dos Magistrados para não limitar a sua liberdade na actuação e investigação perante tais casos.

Apenas como uma informação que, em 29 de Junho de 2015, o Procurador Geral do Egipto foi assassinado, no momento em que saiu da sua casa no centro da cidade, em Cairo – Egipto. Há muitos Magistrados no mundo que perderam a sua vida por actuarem contra vários crimes de que são titulares, sobretudo a criminalidade organizada e transnacional.

Assim, a Associação Internacional dos Procuradores (*International Association of Prosecutor-IAP*) em 13 - 18, em Zurique, na Suíça debateram com seriedade a questão de segurança dos Magistrados do Ministério Público. Tendo em vista a criminalidade organizada e transnacional, como a droga, tráfico humano, branqueamento de capital, corrupção e possivelmente o terrorismo no futuro. E, ao considerar e ponderar que os Magistrados do Ministério Público devem efectuar uma investigação com seriedade, elaborar acusação e apresentar fortes alegações a fim de solicitar duras penas aos criminosos e executar as penas, na qualidade de PGR, penso que em Díli, há uma

grande necessidade de construir um complexo de residência oficial para os Magistrados do Ministério Público a fim de evitar que as ameaças tenham lugar enquanto defendem o interesse do Estado nos Tribunais.

Felizmente, o Exmo Sr. Ministro da Justiça do VI Governo Constitucional, Dr. Ivo Valente, que é ex-magistrado, acompanhou e entendeu bem estas situações. Por isso, respondeu a proposta do PGR que solicitou a concessão de um terreno para a construção da residência oficial dos Magistrados do MP, em Díli. Assim, esperamos que os Distintos deputados no debate do Orçamento Geral do Estado para o ano fiscal de 2017 pudessem alocar uma verba para o MP para a construção da referida obra.

F- Acção de formação e capacitação

O plano do Ministério Público relativamente à formação dos Magistrados visa recrutar um Assessor para dar apoio ao Gabinete do Procurador Geral na área de formação, cujo papel é deslocar aos Distritos para identificar as áreas onde os Magistrados Timorenses ainda se sentem com dificuldades no exercício das suas funções para o PGR projectar um plano de formação.

E, já iniciamos uma formação em Janeiro de 2016 que irá continuar periodicamente conforme as necessidades. Este é que é o plano de formação do Ministério Público que irá continuar com a acção de formação internal para resolver algumas deficiências enfrentados pelos nossos Magistrados.

Além disso, o Ministério Público continua a mandar os seus quadros a frequentar formação no estrangeiro relativamente aos serviços do Gabinete Central do Combate da Corrupção e Criminalidade Organizada e também aos serviços Contencioso do Estado, Administrativo, Fiscal e de Contas.

Em 2015, a Procuradoria Geral da República mandou os seus Magistrados a frequentar o curso de formação em várias áreas no país como também no estrangeiro, nomeadamente a formação especializada ou complementar, como uma continuação para reforçar as capacidades dos Magistrados do Ministério Público no exercício das suas funções. Portanto, o ano de 2015 é o ano de consolidação de formação. E, este ano de 2016 será a consolidação dos serviços.

G- Cooperação Institucional

A- Nível Nacional

O Governo através do Ministério da Justiça

A Procuradoria Geral da República continua a manter boa cooperação com as outras instituições do Estado, como o Governo através do Ministério da Justiça irá debater assuntos da justiça, nomeadamente a formação complementar dos Magistrados do Ministério Público no Centro da Formação Jurídica, serviços da Polícia Científica de Investigação Criminal – PSIC que começou a funcionar desde o dia 01 de Fevereiro de 2015, preparação e capacitação dos magistrados Timorenses para serem os futuros formadores no Centro da Formação Jurídica, etc.

O Conselho de Coordenação está a funcionar para debater muitos assuntos sobre a Justiça e em 2015, conseguiu reunir oito (8) vezes.

Provedoria dos Direitos Humanos e Justiça – PDHJ

O Ministério Público continua a manter boa relação com a Provedoria dos Direitos Humanos e Justiça (PDHJ). Felizmente, a Provedoria dos Direitos Humanos e Justiça tem vindo a enviar muitas participações à Procuradoria Geral da República (PGR), sobretudo os crimes cometidos pelos membros da Polícia Nacional de Timor-Leste – PNTL e membros da FFDTL que foram apresentadas directamente pela comunidade a PDHJ. Infelizmente, alguns casos permaneceram até prescreverem na PDHJ, mas o Procurador Geral da República e o Sr. Provedor dos Direitos Humanos e Justiça já discutiram para que tais questões não voltem a repetir no futuro.

Polícia Nacional de Timor-Leste - PNTL

A Polícia Nacional de Timor-Leste, especialmente, os Serviços de Investigação Criminal, continuam a ser parceiro privilegiado do Ministério Público nas áreas do combate à criminalidade. Em termos de investigação criminal e notificação aos intervenientes processuais, o Ministério Público continua a ter o apoio da Polícia Nacional de Timor-Leste, serviço de Investigação Criminal, mesmo com um número inferior aos dois anos anteriores, isto porque actualmente o MP já possui oficiais de justiça suficientes. Reconhecemos que o Serviço da Investigação Criminal da PNTL nos Municípios bem como a nível nacional não possuem meios (equipamentos) e condições (lugar) suficientes para poderem melhor exercer as suas funções.

Em termos de prevenção da criminalidade, a nossa PNTL ainda se encontra numa fase muito frágil e, para demonstrar dou-vos apenas um exemplo: os Postos da Polícia instalados em quase todas as esquinas da cidade de Dili, a partir das 09:00 de manhã

começam a estar vazio e durante a noite não se verifica nenhum membro da Polícia dentro dos tais Postos, muitas vezes não há patrulhamento. Isto é uma oportunidade para os criminosos aproveitarem a praticar crimes. As evidências demonstram que em muitas Nações, a sua Polícia mantém o patrulhamento e vigilância de noite e de dia, isto faz com que o número de criminalidade diminua.

Polícia Científica de Investigação Criminal – PCIC

A Polícia Científica de Investigação Criminal – PCIC apesar de ter começado a funcionar recentemente em 01 de Fevereiro de 2015 mas já começa a apoiar alguns serviços delegados pela Procuradoria Distrital de Dili e pelo Gabinete Central de Combate à Corrupção e Criminalidade Organizada para realizarem investigações aos intervenientes.

Durante o período de Fevereiro de 2015 – Novembro de 2015, o Ministério Público conseguiu delegar 42 processos à PCIC para fins de investigação. O Resultado foi positivo porque a PCIC conseguiu finalizar 32 processos e devolveu ao Ministério Público para continuar a analisar antes de tomar uma decisão para acusar ou arquivar. Como PGR, reconheço que a qualidade do resultado da investigação da PCIC é quase melhor, comparando com os outros órgãos da Polícia Criminal.

Comissão Anti-Corrupção – CAC

O Ministério Público também mantém boas relações de serviço com a Comissão Anti-Corrupção (CAC) relacionado com os crimes ocorridos no exercício das funções públicas (aliás caso de corrupção).

Durante o ano 2015, o Ministério Público delegou 23 processos à Comissão Anti-Corrupção – CAC. Entre os 23 processos, o Gabinete Central do Combate da Corrupção e Criminalidade Organizada delegou 22 processos e um processo da Procuradoria Distrital de Baucau.

Entretanto, dos 23 processos, a CAC concluiu ou finalizou 14 processos e devolveu ao Ministério Público e um processo foi avocado pelo MP. Mesmo assim, ainda se encontra, neste momento, 8 (oito) processos na CAC para a investigação. Além de ter concluído 14 processos em 2015, CAC também concluiu alguns processos que o MP delegou em 2014 no total de 15. Assim, o total dos processos concluídos pela CAC em 2015 é de 29 processos. Desses 29 processos, o MP conseguiu acusar 7 processos e arquivou 3 processos e os restantes ainda se encontram em investigação por estarem incompletos.

Comissão Função Pública - CFP

Em 2015, o Ministério Público continuou a manter boas relações com a Comissão da Função Pública – CFP que prestou boa colaboração no processo de selecção e recrutamento dos Funcionários dos Serviços de Apoio Técnico Administrativo – SATA no Ministério Público. Por outro lado, a Comissão da Função Pública também enviou muitos processos ao Ministério Público relativamente aos funcionários que depois de terem sido averiguado o processo disciplinar, detectou-se que um dos referidos funcionários além de ter envolvido na infracção disciplinar, também envolveu em actos criminais.

O Ministério Público, depois de ter feito a acusação e obter a decisão condenatória do Tribunal contra o arguido ou os condenados, como funcionário público, enviou-se imediatamente cópia de acusação ou Decisão do Tribunal à Comissão da Função Pública a fim de instaurar processo e exigir a responsabilidade disciplinar.

Esta é que é a cooperação institucional entre o Ministério Público e a Comissão da Função Pública que pretendemos continuar a manter e reforçar, como um mecanismo de prevenção para poder proteger os interesses do Estado.

Inspecção Geral do Estado – IGE

O Ministério Público e a Inspecção Geral do estado (IGE) continuam a manter fortes relações. Relativamente aos crimes ocorridos no exercício das funções públicas (crime de corrupção) que a Inspecção Geral do Estado efectuou a investigação ou auditoria, posteriormente há indicações de crimes cometidos pela maioria que serão remetidos ao Ministério Público para fins de investigação criminal.

Em 2015 a Inspecção Geral do Estado (IGE) enviou ao Ministério Público uma série de processos para fins de investigação criminal. Os processos enviados pela Inspecção Geral do Estado (IGE) em 2015 ao Ministério Público são no total de 8. Todos estes casos ainda se encontram em investigação.

Podemos afirmar que em 2014, a Inspecção Geral do Estado enviou 6 processos 4 dos quais já foram acusados em 2015. E, os restantes ainda estão pendentes juntamente com os outros processos enviados pela Inspecção Geral do Estado ao MP em 2015. Alguns dos quais o MP acusou mas ainda se encontram pendentes devido à questão de levantamento de imunidade dos arguidos. Portanto, o MP precisa de seriedade e compromisso dos outros Órgãos de Soberania no tocante à recomendação da Inspecção Geral do Estado. Não podemos combater a corrupção sozinhos.

B- Nível Internacional

O Ministério Público de Timor-Leste continua a manter boa relação, especialmente, com os Países da Comunidade da Língua Portuguesa (CPLP). Anualmente os Procuradores Gerais da CPLP reúnem-se para discutirem os temas interessantes. E, em 2015, Cabo Verde é o anfitrião deste encontro.

A Nível da CPLP, neste ano, PGR-TL aproveitando o encontro anual dos PGRs da CPLP irá assinar um Memorando de Entendimento com o PGR de Cabo Verde e o PGR de São Tomé e Príncipe para reforçar a cooperação e a troca de informações sobre a criminalidade organizada bem como, a troca de experiências, palestras e outras actividades.

Continuando com a cooperação internacional a nível da CPLP, em Novembro de 2015, PGR-TL na sequência de um convite formal efectuamos uma visita oficial a Maputo-Moçambique e conseguiu formalizar a cooperação que os PGRs de Timor-Leste e de Moçambique iniciaram em 2010.

Portanto, dentro de dois anos, PGR-TL conseguimos concretizar a cooperação com os países como, da CPLP Cabo Verde e São Tomé e Príncipe, na cidade da Praia, em Cabo Verde no dia 15 de Julho de 2015 e, em Maputo - Moçambique, em 16 de Novembro de 2015.

Dessa cooperação, PGR Timor-Leste conseguiu enviar dois Magistrados para frequentarem uma missão de estudo comparativo durante alguns meses em Cabo Verde.

Além de, com a CPLP, em 21 de Fevereiro de 2014, realizamos também uma cooperação com PPATK da Indonésia para partilhar de informações relativamente à criminalidade organizada e transnacional, incluindo formação e capacitação dos quadros do Ministério Público.

Senhor Presidente do Parlamento Nacional,

Excelência,

Ilustres Deputados,

Minhas senhoras e meus senhores,

III - Procuradorias da República Distritais

A partir do dia 1 de Novembro de 2015, aquando os onze (11) novos Procuradores que terminaram o seu curso de formação teórica e prática no Centro de Formação Jurídica (CFJ), o Ministério Público recebeu mais um reforço significativo. É pela primeira vez, na história do MP Procuradoria Geral, recebemos mais onze (11) magistrados desde 2004, quando CFJ foi criada no I Governo Constitucional.

Com a presença dos onze (11) Magistrados, além de reforçarmos as Procuradorias Distritais como, Procuradoria da República Distrital de Dili, Procuradoria da República Distrital de Baucau, Procuradoria da República Distrital de Suai e Procuradoria da República Distrital de Oecusse.

Ao mesmo tempo, com a presença dos onze (11), destacamos mais dois (2) Magistrados no Gabinete Central do Combate de Corrupção e Criminalidade Organizada que exclusivamente responsabilizam pelo crime de corrupção e criminalidade organizada. Propusemos mais dois (2) Magistrados ao Serviço Contencioso do Estado, Administrativo, Contas e Fiscal que exclusivamente tratam dos processos do referido serviço.

Além disso, desde o dia 01 de Abril de 2015, a Procuradoria Geral da República, pela primeira vez, recebeu mais Oficiais de Justiça no total de quarenta e seis (46) recrutados pela Procuradoria Geral, no mês de Junho de 2013, e que frequentaram uma formação, em Setembro 2013, durante 18 meses. E é pela primeira vez, desde 01 de Abril 2015, que os Magistrados do Ministério Público passam a ter três (3) Oficiais de Justiça somente para os apoiar.

Além de recurso humano, a Procuradoria Geral destacou também recursos financeiro e logística para as Procuradorias Distritais e as Procuradorias da República, tais como Ermera, Bobonaro e Viqueque para poder garantir e assegurar os seus Serviços nos Distritos Judiciais onde os nossos cidadãos esperam pelo nosso sistema de justiça.

Balanço sobre a Situação de Criminalidade e o estado dos processos em 2013, 2014 e 2015

Aqui fazemos um balanço sobre a situação de criminalidade e o estado dos processos em 2013, 2014 e 2015. Tentamos fazer uma comparação como é a situação de criminalidade e o estado dos processos, em 01 de Janeiro 2013, 01 de Janeiro 2014, 01 de Janeiro 2015 e 01 de Janeiro 2016. Em 01 de Janeiro 2013 a nível Nacional tinha 5,006 processos pendentes, depois em 01 Janeiro 2014 - 4,037 processos e em 01 de Janeiro 2015 - 3,207 processos e em 01 de Janeiro 2016 - 2, 938 processos.

Mapa Estatístico Comparativo 01 de Janeiro 2013 – 01 de Janeiro 2016 á Nível Nacional

Ano-2013

Pendente 01 Jan. 13	Entrados 2013	Total	Acusados	Arquivados	Remetidos para outra secção	Total concluidos em 2013	Pendente para 2014
5.006	3.365	8.371	1.796	2.538	07	4.341	4.037

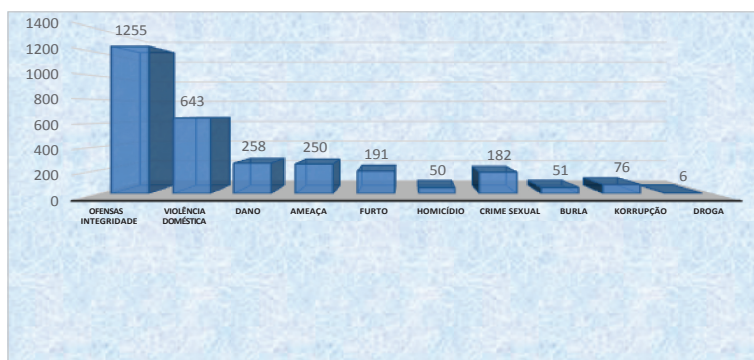
Ano-2014

Pendente 01 Jan. 14	Entrados 2014	Total	Acusados	Arquivados	Remetidos para outra secção	Total concluidos 2014	Pendente para 2015
4.037	3.800	7.837	2.118	2.512	00	4.630	3.207

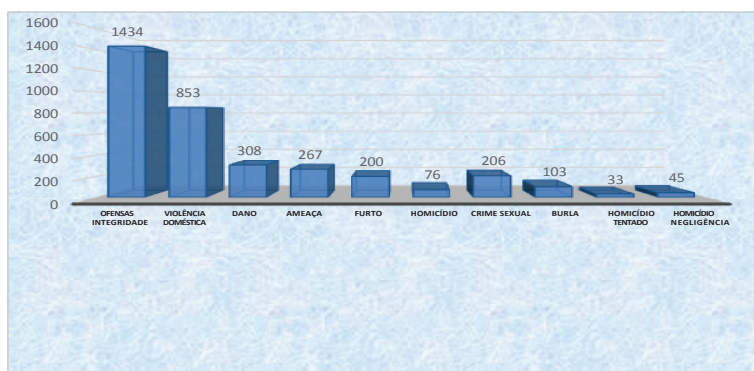
Tinan-2015

Pendente 01 Jan. 15	Entrados 2015	Total	Acusados	Arquivados	Remetidos para outra secção	Total concluidos 2015	Pendente para 2016
3.207	4.085	7.292	2.394	2.094	16	4.504	2.914

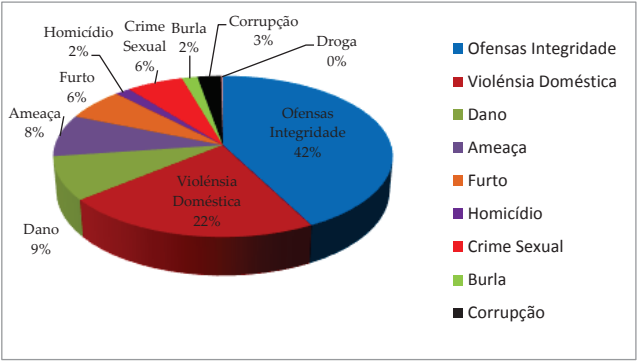
Dados da Criminalidade a Nível Nacional – 2014



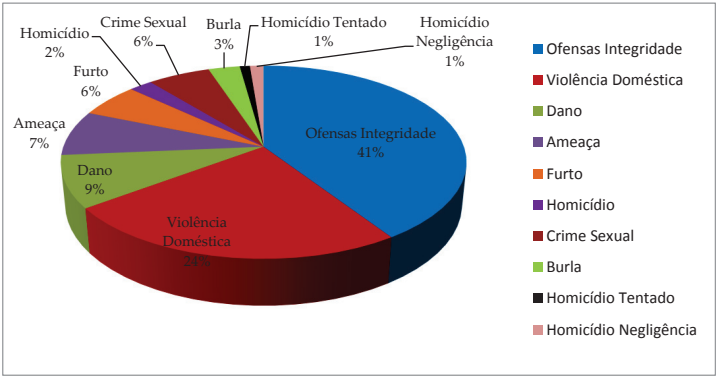
Dados da Criminalidade a Nível Nacional – 2015



Percentagem dos Tipos de Crime a Nível Nacional – 2014



Percentagem dos Tipo de Crimes a Nível Nacional – 2015



Movimento Processual das Procuradorias da República Distritais

Procuradoria da República Distrital Dili

Ano-2013

Pendente 01 Jan. 13	Entrados 2013	Total	Acusados	Arquivados	Remetidos para outra secção	Total concluídos em 2013	Pendente para 2014
4.127	1.968	6.095	907	1.909	03	2.819	3.276

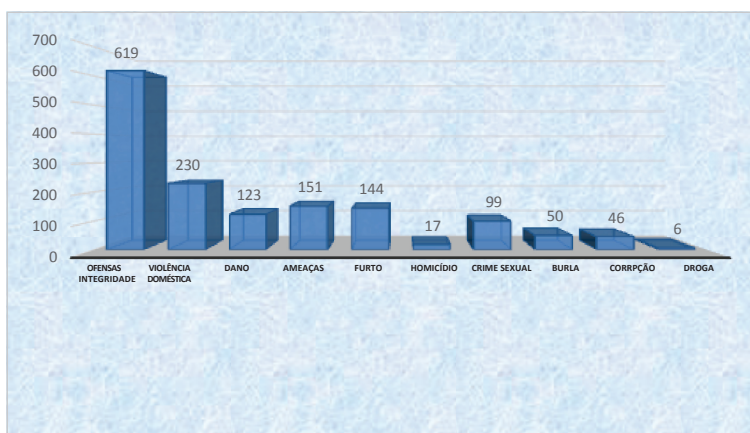
Ano-2014

Pendente 01 Jan. 14	Entrados 2014	Total	Acusados	Arquivados	Remetidos para outra secção	Total concluídos em 2014	Pendente para 2015
3.276	2.137	5.413	1.163	1.780	38	2.983	2.432

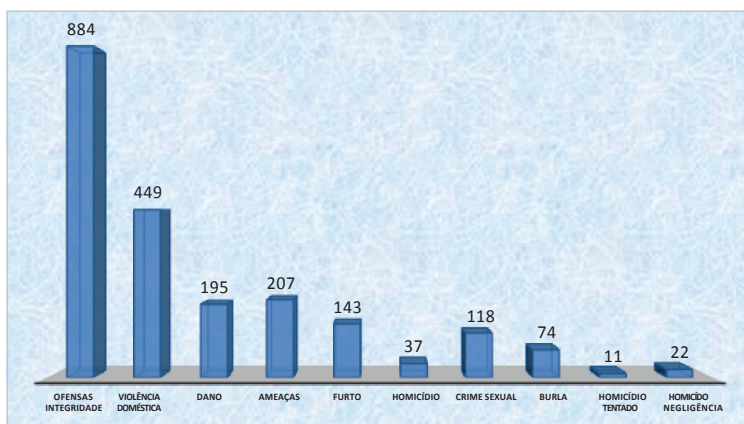
Ano-2015

Pendente 01 Jan. 15	Entrados 2015	Total	Acusados	Arquivados	Remetidos para outra secção	Total concluídos 2015	Pendente para 2016
2.432	2.399	4.831	1.295	1.390	13	2.698	2.133

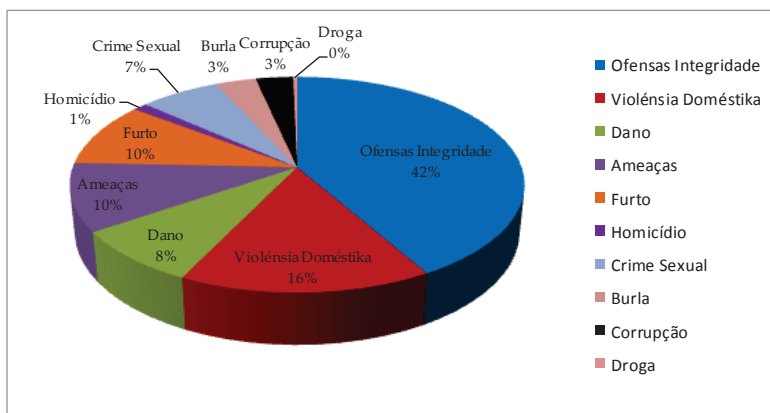
Dados da Criminalidade em Dili – 2014



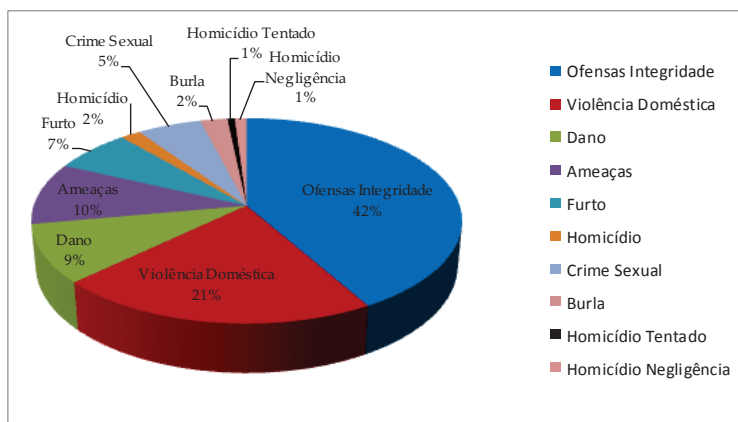
Dados da Criminalidade em Dili – 2015



Percentagem dos Tipos de Crime em Dili – 2014



Percentagem dos Tipos de Crime em Dili – 2015



Procuradoria da República Distrital de Baucau

Ano-2013

Pendente 01 Jan. 13	Entrados 2013	Total	Acusados	Arquivados	Remetidos para outra secção	Total concluídos em 2013	Pendente para 2014
685	606	1.291	429	252	02	683	610

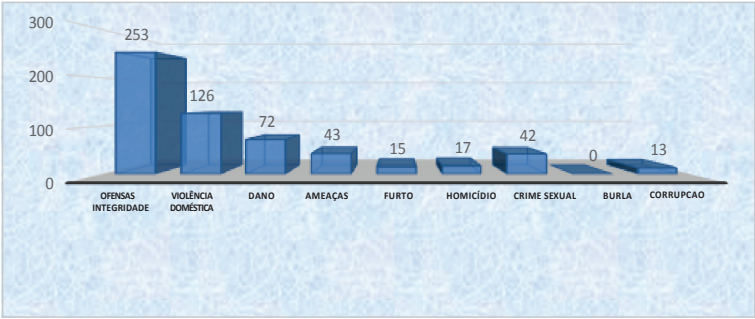
Ano-2014

Pendente 01 Jan. 14	Entrados 2014	Total	Acusados	Arquivados	Remetidos para outra secção	Total concluídos em 2014	Pendente para 2015
610	833	1.443	476	333	02	811	632

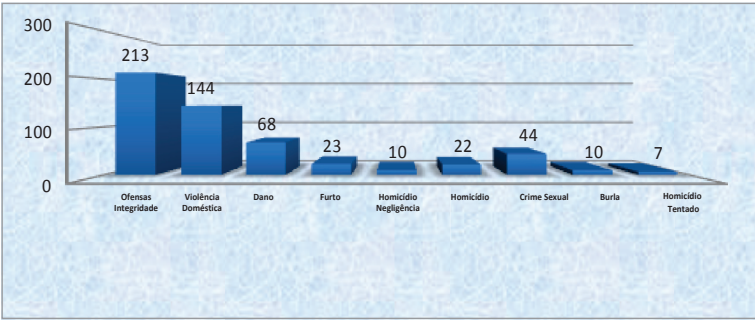
Ano-2015

Pendente 01 Jan. 15	Entrados 2015	Total	Acusados	Arquivados	Remetidos para outra secção	Total concluídos em 2015	Pendente para 2016
632	710	1.342	501	394	05	900	442

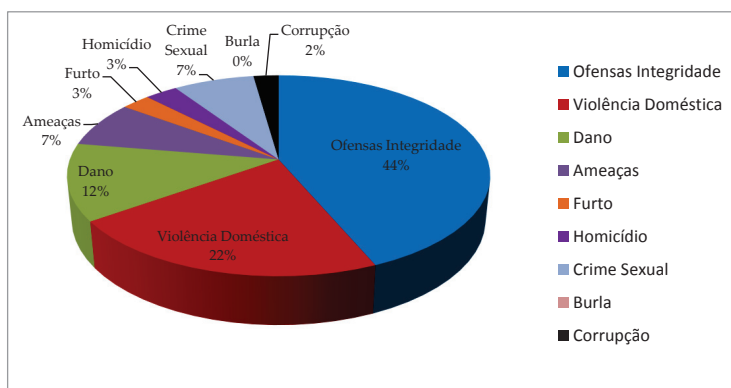
Dados da Criminalidade em Baucau – 2014



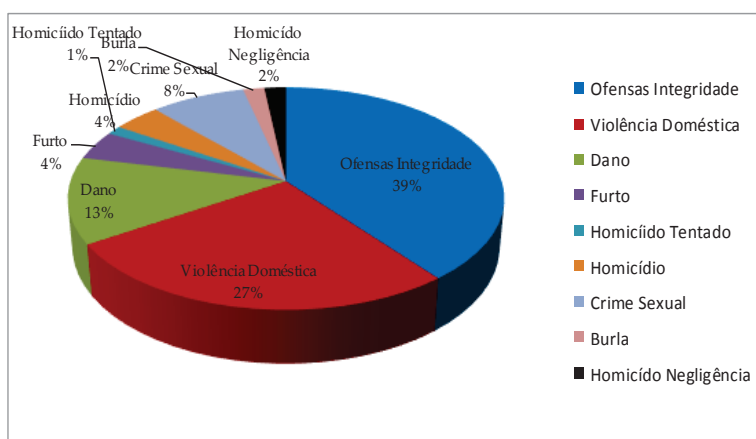
Dados da Criminalidade em Baucau – 2015



Percentagem dos Tipos de Crime em Baucau – 2014



Percentagem dos Tipos de Crime em Baucau – 2015



Procuradoria da República Distrital de Suai

Ano-2013

Pendente 01 Jan. 13	Entrados 2013	Total	Acusados	Arquivados	Remetidos para outra secção	Total concluídos em 2013	Pendente para 2014
153	404	557	293	182	02	477	80

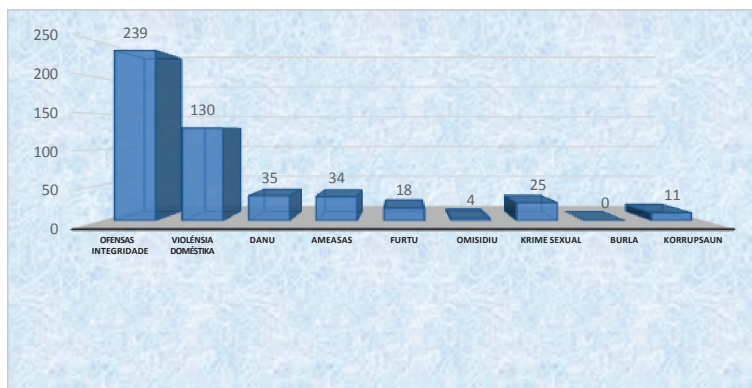
Ano-2014

Pendente 01 Jan. 14	Entrados 2014	Total	Acusados	Arquivados	Remetidos para outra secção	Total concluídos em 2014	Pendente para 2015
80	575	655	241	220	03	464	191

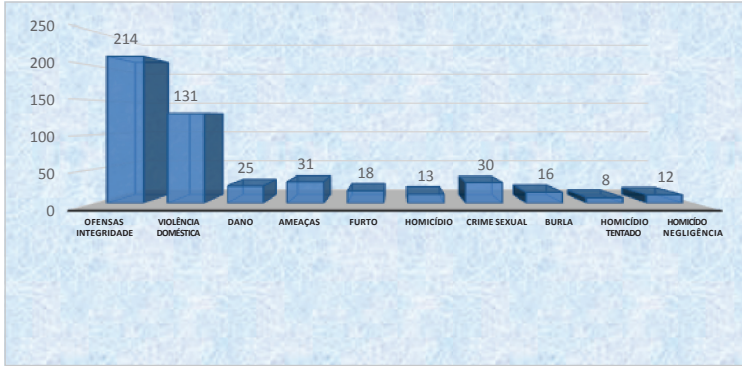
Ano-2015

Pendente 01 Jan. 15	Entrados 2015	Total	Acusados	Arquivados	Remetidos para outra secção	Total concluídos em 2015	Pendente para 2016
191	662	853	355	208	01	564	289

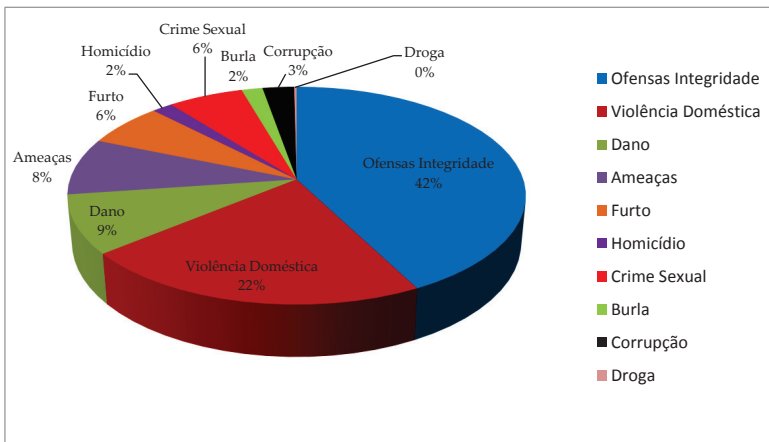
Dados da Criminalidade em Suai – 2014



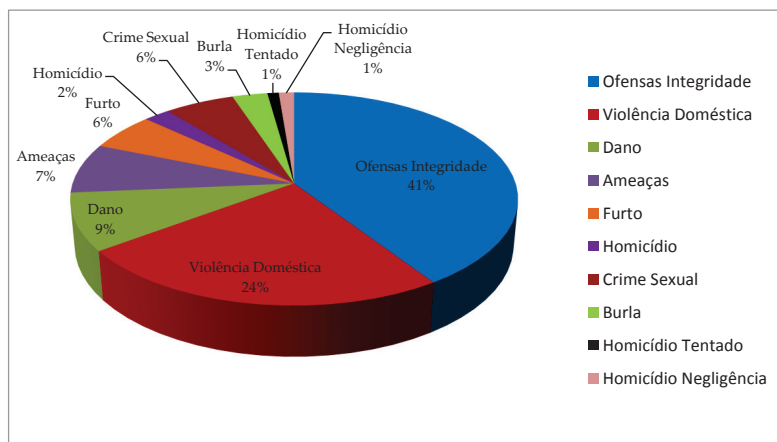
Dados da Criminalidade no Distrito Judicial de Suai – 2015



Percentagem dos Tipos de Crime em Suai – 2014



Percentagem dos Tipos de Crime em Suai – 2015



Procuradoria da República Distrital de Oeccuse

Ano-2013

Pendente 01 Jan. 13	Entrados 2013	Total	Acusados	Arquivados	Remetidos para outra secção	Total concluídos em 2013	Pendente para 2014
40	393	433	167	195	00	362	71

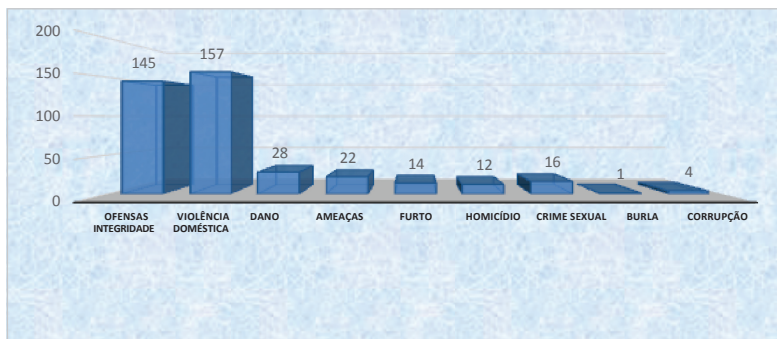
Ano-2014

Pendente 01 Jan. 14	Entrados 2014	Total	Acusados	Arquivados	Remetidos para outra secção	Total concluídos em 2014	Pendente para 2015
71	435	506	238	179	02	419	87

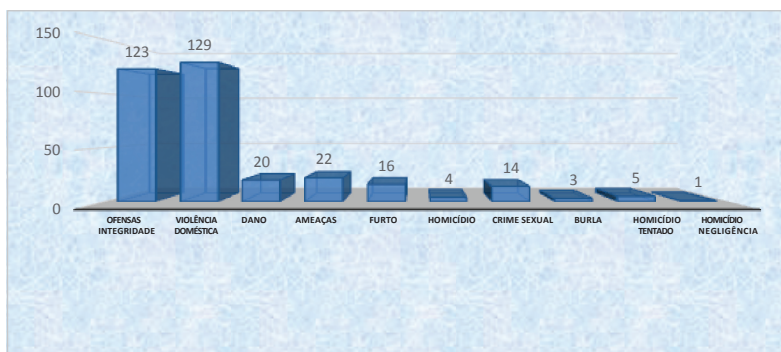
Ano-2015

Pendente 01 Jan. 15	Entrados 2015	Total	Acusados	Arquivados	Remetidos para outra secção	Total concluídos em 2014	Pendente para 2015
87	310	397	243	102	02	347	50

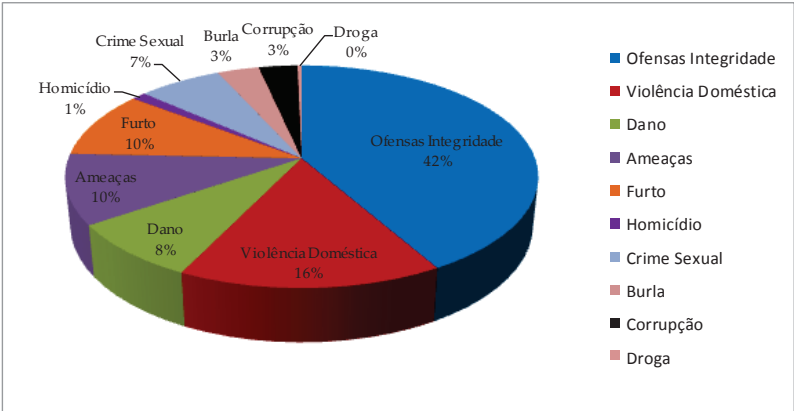
Dados da Criminalidade em Oecusse – 2014



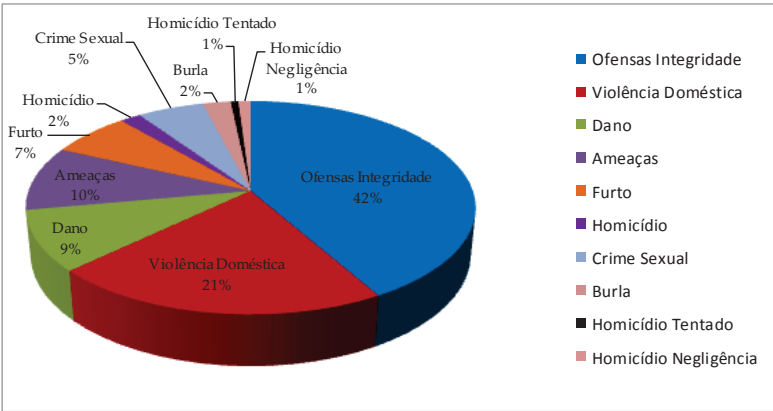
Dados da Criminalidade em Oecusse – 2015



Percentagem dos Tipos de Crime em Oecusse – 2014



Percentagem dos Tipos de Crime no Distrito Judicial Oecusse – 2015



Informação sobre a participação dos magistrados em julgamentos

Nível Nacional

Julgamento Colectivo e singular	Julgamento Sumário	Primeiro Interrogatório	Total
2.853	387	144	3.386

Procuradoria da República Distrital de Dili

Julgamento Colectivo e Singular	Julgamento Sumário	Primeiro Interrogatório	Total
1,535	305	69	1.907

Procuradoria da República Distrital de Baucau

Julgamento Colectivo e Singular	Julgamento Sumário	Primeiro Interrogatório	Total
649	04	39	692

Procuradoria da República Distrital de Suai

Julgamento Colectivo e Singular	Sumário	Primeiro Interrogatório	Total
490	46	33	569

Procuradoria da República Distrital de Oecusse

Julgamento Colectivo e Singular	Sumário	Primeiro Interrogatório	Total
179	32	03	214

V. Recuperação de Activos e Decisão Condenatória

A- Recuperação de Activos

RECUPERAÇÃO DE ACTIVOS NOS PROCESSOS COMUNS⁶

01 de Janeiro 2015 – 31 de Dezembro 2015

Nº	Multa ao Estado	Custas Judiciais	Indemnização aos Lesados
1-	Foi pago USD 32,624.50	USD 120.00	Foi pago USD 125,675.00
2-	Falta USD 367,740.00	-	Falta USD 2,500.00

RECUPERAÇÃO DE ACTIVOS NOS PROCESSOS DE CORRUPÇÃO⁷

01 de Janeiro 2015 – 31 de Dezembro 2015

Nº.	Custas Judiciais	Valor de Recuperação activos ao Estado
1-	USD 50,00	USD 466,736.20

⁶ Informação completo sobre o valor de indemnização ao Lesado, Multa ao Estado e Custas Judiciais já pagos, junta com o número de processi em anexo I.

⁷ - Informação completo sobre o valor de Indemnização ao Estado RDTL, junto com nº. processo em anexo II,

Nota :

1. Além de recuperar o dinheiro, o Gabinete Central de Combate à Corrupção e Criminalidade Organizada também apreendeu 19 contentores que já foi devolvido ao Estado,
2. Este Gabinete também apreendeu um carro como resultado do crime de receptação.
3. Este Gabinete também apreendeu um camião de marca Fuso que transportava produtos ilegais ao território de Timor-Leste juntamente com os materiais de construção bem como as necessidades básicas (produtos alimentícios) que se encontram ainda em investigação.

RECUPERAÇÃO DE ACTIVOS NOS PROCESSOS DE DROGAS

01 de Janeiro 2015 – 31 de Dezembro 2015

NUC	Os Arguidos	Indeminização ao Estado	Pena prisão
0094/14.pncic.	Iksan Darmawan	Apreensão de 1,595 kg Sabu-sabu Cristal ou USD 478,500.00	10 anos
0147/14.pnsic	1- Sriyanti 2- Nuryati	Apreensão de 1,192 kg sabu-sabu cristal ou USD 357,600.00	1- 15 anos 2- 13 anos e 6 meses
Total Quilo	-	2,787 Quilogramas	-
Total recuperado		USD 836,100,	-

Nota :

Em Timor-Leste o preço do tipo da droga Sabu-Sabu corresponde : no mínimo \$ 300.00 – no máximo é \$ 350.00, por grama.

TOTAL DA RECUPERAÇÃO DE ACTIVOS

01 de Janeiro 2015 – 31 de Dezembro 2015

N.	Caso	Total do Valor de Indemnização ao Estado	Total do Valor de Indemnização ao Lesado
1	Caso Comum	USD 32,624.50	USD 125,675.00
2	Caso Corrupção	USD 466,736.20	-
3	Caso de Droga	USD 838,100.00	-
4	Contencioso de Estado	USD 60,000.00 ^s	
Total		USD 1,397,460.70	USD 125,675.00

B-Decisões Condenatórias

Os casos que tiveram a atenção da comunidade e que já foram condenados pelo Tribunal

1-Os casos-crime de Droga :

- | | | |
|--|---|--------------------------------|
| 1. NUC 0094/14.pncic. Iksan Darmawan | - | pena prisão 10 anos, |
| 2. NUC 0147/14 pncic a). Sriyanti | - | pena prisão 15 anos, |
| b). Nuryati | - | pena prisão 13 anos e 6 meses. |
| 3. NUC 1227/12. pddil Calistro Goncaga | - | pena prisão 8 anos e 6 meses |

2- Os Casos-Crimes de Homicídio:

- | | | | |
|----|---|---|---------------------|
| 1. | NUC 0004/14pncic a).Teodoro Alves | - | pena prisão 21 anos |
| | ...b).Julio dos Santos | - | pena prisão 19 anos |
| 2. | NUC 0042/14pddil Tonito A. dos Santos | - | pena prisão 24 anos |
| 3. | NUC 0036/15pnsic a).Francisca de Jesus | - | pena prisão 20 anos |
| | b).Fernando de Araujo | - | pena prisão 20 anos |
| 4. | NUC 0270/14pddil Jose dos Santos | - | pena prisão 16 anos |
| 5. | NUC 0164/15dicmr Joao Moniz | - | pena prisão 15 anos |
| 6. | NUC 0601/12pdbau Jaime Sebastiao da Silva | - | pena prisão 20 anos |
| 7. | NUC 0001/15MNABD Gaspar G. da Cruz | - | pena prisão 18 anos |
| 8. | NUC0295/12.pdbau a). Agosto Freitas | - | pena prisão 15 anos |

⁸ Conforme a Informação Anual de fls.13 deste relatório.

b). Adelino Freitas	-	pena prisão 15 anos
c). Napoleao Bonaparte	-	pena prisão 12 anos
9. NUC 0019/15LASIC .Leandro da Costa	-	pena prisão 15 anos
10. NUC 0416/12pdbau Castelo Branco	-	pena prisão 15 anos
11. NUC 0254/12.pdbau Sebastião da Costa	-	pena prisão 12 anos
12. Proc.218/14/TD.SUAI Rafael de Carcalho	-	pena prisão 12 anos
13. NUC 0958/11.pdsua Jose Don (Jose Pereira)	-	pena prisão 10 anos
14. Proc. N.134/15/TD.SUAI Aguida Sequeira	-	pena prisão 10 anos
15. NUC 0866/10.PDBAU a) Evangelino Baros	-	pena prisão 12 anos
b) Casmiro Pinto	-	pena prisão 12 anos

3- Os casos de Crimes Sexuais :

a). Violação Sexual e acto sexual com adolescentes

1. NUC 0222/13.pdbau Alvaro da Silva	-	pena prisão 28 anos
2. NUC0162/14.Ererm Agapito da Silva	-	pena prisão 22 anos
3. NUC 0381/13.pdbau Adelino da Cruz	-	pena prisão 18 anos
4. NUC 0416/12 pdbau Manuel Oliveira Ximenes	-	pena prisão 15 anos
5. NUC 0140/13 pdbau Ono-Bui	-	pena prisão 12 anos
6. NUC 0348/13.pdbau Ribeiro Kalimolik	-	pena prisão 10 anos
7. C 0235/14.pdbau Flavio Soares	-	pena prisão 7 anos
8. NUC 0004/14.MFSIC Carlos da Costa Martins	-	pena prisão 17 anos
9. Proc.230/14/TD.SUAI Rafael de Carvalho	-	pena prisão 10 anos
10. NUC 0016/15dibcr Manuel Texeira	-	pena prisão 12 anos
11. NUC 0005/12disic Laurindo Soares	-	pena prisão 14 anos
12. NUC 0145/14.ererm José Gomes	-	pena prisão 14 anos
13. Proc.48/14/TD.SUAI Marcelino de Araujo	-	pena prisão 15 anos
14. NUC 0166/14.ERERM Almério Saldanha Borges-	-	pena prisão 10 anos
15. NUC 0050/13.pnsic Fedelis Cauna	-	pena prisão 6 anos

b). Abuso sexual contra menor

1. NUC 0096/14BBMLV Alcino Amaral	-	pena prisão 15 anos
2. Proc. N.20/PEN/15/TD.SUAI Jose Pereira	-	pena prisão 13 anos
3. NUC 0002/15.PDSUA Domingos de Jesus F.	-	pena prisão 13 anos
4. NUC 0102/14BBMLV Natalino Goncalves	-	pena prisão 13 anos
5. NUC 0184/14.PDSUA Joao Leto Mali Lopes	-	pena prisão 12 anos
6. Proc.272/14/TD.SUAI Berto Gusmão	-	pena prisão 10 anos
7. Proc.189/14/TD.SUAI Romeu Lobato “Angola”	-	pena prisão 10 anos
8. NUC0336/12pdbau Jaime Acacio L. da Silva	-	pena prisão 13 anos
9. NUC0191/14pdbau Rogerio Soares	-	pena prisão 12 anos
10. NUC 0683/11.pddil .Sanjo de Gama “Alo “	-	pena prisão 14 anos

- | | | |
|---|---|-------------------------------|
| 11. NUC0979/10pddil Marcelino X. Amaral | - | pena prisão 13 anos |
| 12. NUC0085/14pnsic Juliao Albino | - | pena prisão 10 anos e 6 meses |
| 13. NUC0481/14pddil Afonso Maia | - | pena prisão 8 anos |
| 14. NUC0399/12,pdbau Agostinho da Silva | - | pena prisão 7 anos |

4). Os Casos de Ofensas a Integridade FísicaGrave :

- | | | |
|---|---|---------------------|
| 1. NUC 1175/11.pddil a) Francisco | - | pena prisão 10 anos |
| b) Roseri | - | pena prisão 6 anos |
| 2. NUC 0092/14.pddil Celestino do Ceu | - | pena prisão 10 anos |
| 3. NUC 1179/12.pddil Francisco Sereno | - | pena prisão 8 anos |
| 4. NUC 0106/14.BBMLV Domingos Fernandes | - | pena prisão 5 anos |

5). Os Casos de Furto Agravado :

- | | | |
|---|---|---------------------|
| 1. NUC 0006/13.dcmr Laurindo de Araujo Babo | - | pena prisão 10 anos |
| 2. NUC 2244/11,pddil Abilio de Carva | - | pena prisão 10 anos |

6), Os casos de corrupção e de falsificação de documentos :

- 1- NUC 1302/11.pdsuai - Domingos Cairo (Ex-Secretário Estado das Obras Públicas) – pena prisão 10 anos e José Augusto Inglês (funsionário SEOP) – pena prisão 12 anos provado de ter cometido crime Participação Económica em negócio e Falsificação de documentos;
- 2- NUC 0368/11.pddil - João Câncio Freitas (ex-Ministro de Educação), pena prisão 7 anos mais indemnização civil \$ 500,000 e Tarcisio do Carmo, pena prisão 6 anos mais indemnização \$ 200,000 por ter provado de cometer crime de participação económica e negócio – Decisão 20 Julho 2015.
- 3- NUC 0974/12.pddil - Nelson Santos, Funcionário do MNEC- Ex-Embaixador em Nova Iorque – pena de prisão 3 anos, suspendeu para 3 anos, condenado em pagar o valor do prejuizo \$ 51,781.30 e a taxa de justiça \$ 50 por ter provado de cometer crime de peculato. Decisão 19 Dezembro 2014.
- 4- NUC 0785/11.pddil - Tarcisio do Carmo, Director de Administração das Finanças e Aprovisionamento do Ministério da Educação – pena de prisão 4 anos e Ferteliana, Oficial das Finanças do Ministério de Educação – pena prisão

4 anos, Purwoto – pena prisão 6 anos e mais indemnização \$ 26, 978, Jaime Barbosa, Chefe do Dep. Da Logística do Ministério de Educação, pena prisão 3 anos suspendeu para 3 anos e Maria Fátima, pena prisão 3 anos suspendeu para 3 anos, provado por ter cometido crime de participação na economia e negócio. Decisão 05-10-2015.

- 5- NUC 1056/11.pddil - Tarcisio do Carmo, Director de Administração das Finanças e Aproveitamento do Ministério de Educação – pena prisão 3 anos suspendeu para 5 anos, Ferteliana, Oficial das Finanças do Ministério de Educação – pena prisão 2 anos e 6 meses suspendeu para 3 anos, Jaime Barbosa, Chefe do Dep. da Logística ME, pena prisão 2 anos suspendeu para 2 anos, Mariano Belo, funcionário ME, pena prisão 2 anos 6 meses suspendeu para 3 anos e Helder Viera Aniceto – pena prisão 3 anos suspendeu para 5 anos com a indemnização \$ 8,570. Provado que os arguidos cometeram o crime de participação económica em Negócio. Decisão 18-09-2015.
- 6- NUC 0066/12.pddil - Idalina Maria Freitas (funcionária do Ministério Educação) crime participação económica em negócio – pena prisão 4 anos e 6 meses – condenada já cumpriu pena em 29 Sep. 2015 – na prisão Gleno;
- 7- NUC 0098/14.pddil - Domingos Martins (membro PNTL-Logística Nacional) – pena prisão 4 anos na prisão e Lino Leo Gonçalves (membro PNTL-Logística Nacional) – pena prisão 2 anos e 9 meses e pagamento solidária \$ 44,235 por ter provado cometer crime peculato. Decisão 26 Jun. 2015.
- 8- NUC 0488/14.pddil Brígida Santos, Ex-Directora da Alfândega – pena prisão 2 anos e 6 meses suspensa para 3 anos, Artur da Luz Costa – pena prisão 2 anos 6 meses suspendeu para 3 anos. Condena também o arguido Artur da Luz Costa a pagar \$ 237,089.59. o arguido já pagou \$ 26,100 em 25 Jun.2015. Decisão em 10 Nov. 2015.
- 9- NUC 0094/13.pddil – Eufrásia Sousa Oliveira, funcionária dos Correios – pena prisão 2 anos e 6 meses suspensa por 3 anos – arguida já pagou toda a indemnização \$ 19,085 em Março 2015. Decisão em 20 Nov. 2013.

Senhor Presidente do Parlamento Nacional,

Excelência,

Ilustres Deputados,

Senhoras e Senhores,

V-Conclusões e Recomendações

1. A PGR adoptou como umas das prioridades da sua acção o desenvolvimento e consolidação institucional do MP.
2. Nesta perspectiva mantém igualmente como prioridade o propósito de aproximar cada vez mais a justiça às comunidades, em cumprimento do direito fundamental que a CRDTL consagra aos cidadãos, e garantir uma efectiva presença do MP em todo o território nacional.
3. Embora nos últimos anos tenha registado uma tendência de crescimento da criminalidade, expresso no número de processos entrados, o certo é que as pendências tem vindo a diminuir ano após ano. O MP reafirma ainda o seu propósito de reduzir paulatinamente o número de processos pendentes.
4. Constitui outro objetivo prioritário do MP, o combate firme aos fenómenos da corrupção, que, como se sabe, podem ter efeitos corrosivos para o sociedade e as estruturas do Estado de Direito Democrático;
5. Com essa finalidade, a Procuradoria Geral da República:
 - A. Criou o Gabinete Central de Combate à Corrupção e Criminalidade Organizada, com jurisdição a nível nacional, centralizando, assim, as investigações dos crimes de corrupção e criminalidade análoga nesse Gabinete Especial;
 - B. Procura aperfeiçoar cada vez mais as boas práticas de cooperação e articulação com os órgãos de polícia criminal;
 - C. Instituiu um Grupo permanente de análise e acompanhamento dos casos mais complexos;

- D. Adoptou um sistema informático destinado à gestão e acompanhamento dos inquéritos no Gabinete Central de Combate à Corrupção e Criminalidade Organizada;
6. Neste quadro, o PGR não pode deixar de recomendar vivamente a aprovação de uma lei anti-corrupção, sabido que continua a existir um quadro legislativo nesta matéria que não favorece o combate eficaz à corrupção.
 7. Nesta perspectiva, a PGR desenvolve um plano de formação que contempla uma vertente de formação contínua interna e ações de formação no exterior, designadamente no contexto dos Países da CPLP. Os desafios que os fenómenos criminais colocam ao MP exigem um constante esforço de capacitação dos magistrados.
 8. Para fazer face às crescentes exigências que são colocadas ao MP, o Estado deve alocar à PGR os recursos e meios financeiros necessários, sem os quais não será possível um combate eficaz à criminalidade organizada e transnacional.
 9. De igual modo, entende o PGR que o Estado deve garantir maior segurança aos magistrados, designadamente os que lidam com a grande criminalidade, para que não sejam condicionados no exercício das suas funções.
 10. Ainda no quadro do esforço que o Estado deve fazer no sentido de dignificar os magistrados do MP, o PGR sente-se no dever de recomendar vivamente a atualização do Estatuto Remuneratório dos Magistrados do MP, que está completamente desatualizado e que não corresponde às enormes exigências desse alto cargo do Estado.
 11. Considera ainda o PGR que, devem ser melhorados os mecanismos do controlo nas fronteiras, Porto de Dili e Aeroporto Internacional Nicolau Lobato, por forma a neutralizar as fragilidades e impedir a entrada de produtos ilícitos no território nacional.
 12. O PGR recomenda ainda a regulação dos jogos de fortuna e azar, uma lacuna que importa efeitos negativos para o Estado e fomenta a criminalidade conexa.

13. O PGR recomenda finalmente a provação de legislação sobre o cybercrime, uma fenomenologia criminal actual.

Senhor Presidente do Parlamento Nacional

Excelência,

Ilustres Deputados

Finalmente, gostaríamos de agradecer publicamente o esforço, dedicação e profissionalismo demonstrados pelos quadros do Ministério Público. Solicitamos a compreensão e o apoio de Vossas Excelências que a justiça deve continuar a prevalecer e evitar a imposição da impunidade.

Assim, toda a gente deve ser tratada de forma igual perante a lei (igualdade) sem ser discriminado por qualquer razão. O Ministério Público como pilar fundamental para a boa administração de justiça, com firmeza, afirmamos que “Toda a gente deve sujeitar-se e obedecer a Lei”.

Muito obrigado.

ANEXO I
RECUPERAÇÃO DE ACTIVOS NOS PROCESSOS COMUNS

NUC	Crime	Multa ao Estado	Custas Judiciais	Indeminização aos lesados
0057/14.DICMR	Burla agravado	-	-	\$ 2,000
0233/13.dicmr	Burla agravado	\$ 700	-	-
0472/13.dicmr	Burla agravado	-	-	\$ 3,300
0540/13.dicmr	Ofensas simples	--	\$ 20-	-
0430/12.dicmr	Ofensas simples	\$ 120	-	-
0433/14.pddil	Ameaças	-	\$ 20-	-
0424/14.dicmr	Ameaças	\$ 120	-	-
1228/11.pddil	Falsificação agravado	-	-	\$ 20.675-
1430/11.pddil	Ofensas simples	\$ 240	-	-
0268/11.dicmr	Ofensas simples	-	-	\$ 150
0029/15.didi	Furto agravado	-	-	\$ 75,000-
0216/15.didtr	Condução sem carta	\$ 60	-	-
0090/14.pddil	Falsificação Doc.	\$ 90	-	-
0171/15.Estr	Condução sem carta	\$ 30	-	-
0244/15.Errlk	Condução sem carta	\$ 50	-	-
0012/14.Erust	Condução sem carta	\$ 100	-	-
0003/15.ptin	Condução sem carta	\$ 45	-	-
0076/14.dicmr	Violência doméstica	-	\$ 10	-
0008/15.dtsrm	Condução sem carta	\$ 60	-	-
0231/15.dtsrm	Condução sem carta	\$ 40	-	-
0010/15.dtsrm	Condução sem carta	\$ 30	-	-
0540/13.dicmr	Ofensas Simples	-	\$ 20	-
0116/13.dibcr	Violência doméstica	\$ 60	\$ 10	-
0197/15.distr	Condução sem carta	\$ 45	-	-
0196/15.distr	Condução sem carta	-	\$ 20	-
0198/15.distr	Condução sem carta	\$ 60	-	-
0199/15.distr	Condução sem	\$ 45	-	-

	carta			
0200/15.distr	Condução sem carta	\$ 60	-	-
0203/15.distr	Condução sem carta	\$ 60	\$ 10	-
0217/15.distr	Condução sem carta	\$ 45	-	-
0218/15.distr	Condução sem carta	\$ 150	-	-
0219/15.distr	Condução sem carta	\$ 120	-	-
0220/15.distr	Condução sem carta	\$ 120	-	-
0221/15.distr	Condução sem carta	\$ 120	-	-
0222/15.distr	Condução sem carta	\$ 60	-	-
0268/13.didil	Jogo ilegal	\$ 21,538.50	-	-
0050/13.pddil	Ofensas grave	-	-	\$ 500
0481/14.pddil	Abuso sexual a menor	-	-	\$ 300
0476/13.dicmr	Dano simples	\$ 90	-	-
0210/10.pddil	Ofensas simples	\$ 45	-	-
3186/10.pddil	Maos tratos Conj.	\$ 45	-	-
0190/12.didil	Ofensas simples	\$ 300	-	-
1415/08.pddil	Burla agravado	-	-	- Selu ona \$ 1,000 - Sei falta \$ 2,500
2756/11.pddil	Violência domés.	-	\$ 10	-
0828/11.pddil	Furto agravado	-	-	\$ 150
2750/11.pddil	Furto agravado	-	-	\$ 9,500
0169/12.dibcr	Dano simples	\$ 200	-	-
0117/14.dicmr	Ofensas simples	\$ 300	-	-
0085/14.didil	Ofensas simples	\$ 90	-	-
0425/12.dicmr	Ofensas simples	\$ 45	-	-
2355/10.dibcr	Ofensas simlpes	\$ 60	-	-
0343/12.dicmr	Exploração jogo	\$ 80	-	-
0165/14.pddil	Violência domés.	\$ 60	-	-
0039/14.dicrm	Violência domés.	\$ 60	-	-
0077/14.didil	Violência doméstica	\$ 90	-	-
0031/14.dibcr	Violência doméstica	\$ 60	-	-
1029/11.pddil	Falsificação Doc.	\$ 100	-	-
0065/13.didil	Condução sem carta	\$ 30	-	-
1029/11.pddil	Falsificação Doc.	\$ 100	-	-

241/Pen/14.TDSuai	Condução sem carta	\$ 60	-	-
88/Pen/15.TDSuai	Condução sem carta	\$ 60	-	-
0014/15.BBBL	Condução sem carta	\$ 320	-	-
34/Pen/15.TDSuai	Condução sem carta	\$ 90	-	-
88/Pen/14.TDSuai	Condução sem carta	\$ 30	-	-
0017 /15.BBATB	Condução sem carta	\$ 336	-	-
28/Pen/15.TDSuai	Condução sem carta	\$ 90	-	-
53/Pen/15.TDSuai	Condução sem carta	\$ 240	-	-
71/Pen/15.TDSuai	Ofensa Corporal	-	-	\$ 100 + um cavalo
67/Pen/15.TDSuai	Condução sem carta	\$ 90	-	-
214/Pen/14.TDSuai	Condução sem carta	\$ 90	-	-
338/Pen/14.TDSuai	Peculato	\$ 370,740 só pagou \$ 3,000	-	-
0007/15.BBATB	Condução sem carta	\$ 420	-	-
241/Pen/14.TDSuai	Condução sem carta	\$ 60	-	-
169/Pen/14.TDSuai	Abuso confiança	-	-	\$ 13,000
0027/ 15.BBBLB	Contrabando	\$ 1,400	-	-
29/crime.SUM/15.TDO	Condução sem carta	\$60	-	-
02/crime/15.TDO	Ofensas Simples	\$ 140	-	-
05/crime/15.TDO	Ofensas Simples	\$ 30	-	-
134/crime/15.TDO	Ofensas Simples	\$ 60	-	-
28/crime/15.TDO	Condução sem carta	\$ 30	-	-
139/crime/15.TDO	Condução sem carta	\$ 75	-	-
145/crime/15.TDO	Violência Doméstica	\$ 30		
Total		\$ 32,624.50 faltam \$ 367,740	\$ 120	\$ 125,675 Ainda Faltam \$ 2,500

ANEXO II

RECUPERAÇÃO DE ACTIVOS NOS PROCESSOS DE CORRUPÇÃO

Nº.	NUC	Custas Judiciais	Valor da Recuperação de Activos ao Estado
1.	0974/12.PDDIL	USD 50	USD 51,781.30
2.	0031/06.PDDIL	-	USD 20,800.00
3.	0265/12.PDDIL	-	USD 2,626.00
4.	0094/13.PDDIL	-	USD 33,600.00
5.	1086/12.PDDIL	-	USD 2,981.76
6.	0066/12.PDDIL	-	USD 4,200.00
7.	1545/11.PDDIL	-	USD 3,000.00
8.	0962/12.PDDIL	-	USD 30,000.00
9.	0822/12.PDDIL	-	USD 5,764.00
10.	0896/09.PDDIL	-	USD 1,650.00
11.	0015/13.PDDIL	-	USD 2,300.00
12.	1427/07.PDDIL	-	USD 1,200.00
13.	2585/11.PDDIL	-	USD 1,546.76
14.	0488/14.PDDIL	-	USD 237,090.00 ⁹
15.	2488/11.PDDIL	-	USD 1,213.98
15.	0283/13.PDDIL	-	USD 17,139.00 ¹⁰
16.	0036/15.PGGCC	-	USD 34,493.00 ¹¹
17.	0352/13.PDOEC	-	USD 2,162.50 ¹²
18.	0001/15.PDOEC	-	USD 9,335.00 ¹³
19.	0110/10.PDOEC	-	USD 2,321.00
20.	0421/12.PDBAU	-	USD 532.90 ¹⁴
	Valor total	USD 50.00	USD 466,736.20

⁹ No Processo NUC 0488/14.PDDIL, os condenados já pagaram o valor total de USD 237,089.00.

¹⁰ No Processo NUC 0283/13.PDDIL, a arguida já pagou o montante de USD 17,139.00, no dia 1 de Janeiro de 2014 e ainda não pagou o montante de USD 40,132.19 do valor total USD 57,268.19. A arguida neste momento ainda não foi julgada, porque ainda se espera pelo levantamento da imunidade pelo Parlamento Nacional;

¹¹ No Processo NUC 0036/15.PGGCC relativamente à manutenção dos equipamentos da RTTL mesmo ainda sem ter sido feita a manutenção já foram pagos. Sendo assim que o MP durante a investigação obrigou os arguidos a devolverem o dinheiro o que já foi devolvido;

¹² No Processo NUC 0352/13.PDOEC, MP acusou em 27 de Fevereiro 2015 e durante o processo de investigação o arguido devolveu voluntariamente o dinheiro em questão à Procuradoria da República Distrital de Oecusse.

¹³ No Processo NUC 0001/15.PDOEC, MP acusou em 28 de Julho 2015 e o arguido também já devolveu voluntariamente o valor do prejuízo à Procuradoria da República Distrital de Oecusse.

¹⁴ No Processo NUC 0421/12.PDBAU, os arguidos devolveram voluntariamente o dinheiro indevidamente apropriado, em 20 de Outubro 2015, a Procuradoria da República Distrital de Baucau.

ANEXO III

ACÇÕES DE FORMAÇÃO NO PAÍS – 2015

N.	Data	Tema ou Materia	Participantes
01	04 Agosto 2015	Mesa redonda sobre tráfico humano	Dra. Remízia de F. da Silva Dr. Vicente F. e Brito
02	12 à 14 de Agosto 2015	Formação Especializada sobre Combate Tráfico Ilícito de Drogas	Todos os Magistrados do MP
03	26 à 30 Outubro 2015	Curso intensivo sobre: Investigação Criminal Financeira - Detecção, localização apreensão e recuperação aCtivos financeiros de origem criminosa	11 Magistrados e os órgãos da Polícia criminal (CAC, PSIC e PNTL)
04	30 Nov. - 11 Dez. 2015	Acção Formação no âmbito do Programa de Justiça Cooperação delegada da União Europeia em Portugal, Instituto Camões	- Dr. Gustavo Moreira - Dr. Rogério Viegas Vicente

ANEXO IV

ACÇÕES DE FORMAÇÃO NO ESTRANGEIRO - 2015

N.º	Data	Tema	Participantes	Nasaun
1	Dia 30/ a 03/04/2015	Workshop Regional ASEAN para os Juizes Procuradores e Investigadores.	Dr. Pascacio de Rosa Alves	Kuala Lumpur Malazia.
2	Dia 23 a 27/03/2015	<i>Comferência Internacional</i>	Dr. Matias Soares	Bangkok Thailandia
3	Dia 04-08 a /05/2015	Encontro dos Peritos sobre Estratégia Nacional de Combate à Corupção.	Dra. Zelia Trinidad	Viena Austria
4	Dia 23 a 25/06/2015	Conferência Regional sobre respostas eficazes ao terrorismo estrangeiro	Dr. Vicente Fernandes Dra. Hernanio Rangel	Bangkok Thailandia.
5	Dia 30-07 Julho 2015	Curso Formação NAGTRI International Fellows Program.	Dr. Matias Soares	Washinton DC, USA
6	Dia 13-17 Julho 2015	Curso de Investigação de Fraude e Corrupção	Dra. Lidia Soares Dr. Jacinto Babo	Bangkok Thailandia
7	Dia 13-15 Julho 2015	Workshop sobre Igualdade de Oportunidade e tratamento ao emprego e profissão	Dr. Domingos Barreto	Lisboa, Portugal
8	Dia 11-13 Agosto 2015	Branqueamento de Capitais e Confixação de ativos de origem criminosa.	Dra. Remizia da Silva Dr. Antonio Tavares	Bali, Indonézia
9	Dia 17-21 Agosto 15	Conferência Global sobre Reformas Anti-Corrupção em pequenos Estados Insulares	Dra. Zelia Trinidad	Port-Louis, Ilhia Maricias
10	Dia 15-18 Setem. 2015	II Workshop Internacional ASEAN para Juizes, Procuradores e Investigadores.	Dr. Alfonso Lopes	Kambodia
11	Dia 11/10 – 10/12/2015	Visita de Estudo Comparativo Magistrados MP Timor-Leste ao MP Cabo Verde	Dr.Reinato B. Nahak Dr. José Elo	Cabo Verde
12	Dia 19-30 Out. 2015	Curso de Direito Civil e Direito Comercial	Dr. Alfonso Lopes Dr. Mateus Nessi	Macau
14	Dia 19-20 Out. 2015	Visita de Estudo Comparativo “One Stop Center”	Dra. Ivonia Guterres	Kuala Lumpur Malazia
15	Dia 18-20 Nov. 2015	Encontro Regional a Agência de Polícia Criminal Ásia / Pacífico.	Dra. Remizia de Fatima	Mongolia
16	Dia 02-05 Nov. 2015	Encontro Geral Anual a Rede Inter-Agência para Recuperação de Activos /Asia Pacífico	Dr Ambrósio Rangel Freitas	Australia

ANEXO V
VISITA OFICIAL DE SERVIÇO E PARTICIPAÇÃO INTERNACIONAL – 2015

N.º	Data	Visita Oficial	Participantes	Nação
1	Dia 17 - 25/06/2014	XII Encontro Anual dos Procuradores Gerais da Comunidade dos Países de Língua Portuguesa – CPLP	Dr. José Ximenes Dr. Arlindo Silva Dra Angelina Saldanha	Praia, República de Cabo Verde
2	Dia 22/09/2014	XX Conferência Anual e Encontro Geral Associação Internacional dos Procuradores da- IAP	Dr. José Ximenes Dra. Lidia Soares	Zurique, Suíça
3	Dia 22/09/2014	Visita Oficial à Procuradoria Geral da República de Moçambique	Dr. José Ximenes Dr. Nelson Carvalho Dr. Arlindo Fegueiredo Dr. Gustavo Moreira	Maputo, República de Moçambique

ANEXO VI

ORGANIZAÇÃO INTERNA

Recursos Humanos	Tabela nº. 1 – Funcionários administrativos segundo o nível de formação
	Tabela nº. 2 – Oficiais de Justiça segundo o nível de formação
	Tabela nº. 3 – Distribuição dos funcionários administrativos pelos Distritos Judiciais e Procuradorias da República
	Tabela nº. 4 – Distribuição dos Oficiais de Justiça pelos Distritos Judiciais e Procuradorias da República
	Tabela nº. 5 – Distribuição dos Magistrados pelos Distritos Judiciais e Procuradorias da República

Tabela nº. 1 – Funcionários administrativos segundo o nível de formação

Formação/Nível	2011	2012	2013	2014	2015
Mestrado	-	-	-	02	2
Licenciado	10	17	46	44	43
Bacharelato	-	-	-	-	2
Secundária	37	36	33	30	27
Pré-Secundária	7	7	7	07	7
Total	54	60	85	83	81

Tabela nº. 2 – Oficiais de Justiça segundo o nível de formação

Formação /Nível	2011	2012	2013	2014	2015
Mestrado	-	-	-	-	-
Licenciado	18	-	12	37	52
Bacharelato	-	-	-	-	3
Secundária	1	-	38	16	44
Pré-Secundaria	-	-	-	-	-
Total	19	-	85	83	99

Tabela nº. 3 – Distribuição dos funcionários administrativos das Procuradorias da República Distritais e Procuradorias da República em 2015

Serviço	Funcionários Administrativo	H	M
Procuradoria Gerál da Republica	46	28	18
Distrito Dili	14	09	05
Procuradoria da República do Distrito de Ermera	03	03	00
Distrito Baucau	05	04	01
Procuradoria da República do Distrito de Viqueque	02	02	00
Distrito Suai	06	05	01
Procuradoria da República do Distrito de Bobonaro	02	00	02
Distrito Oecusse	07	07	00
Total	83	58	25

Tabela nº. 4 – Distribuição dos Oficiais de Justiça pelos Distritos Judiciais e Procuradorias da República em 2015

Serviço	Oficiais de Justiça	H	M
Procuradoria Geral da República	18	09	09
Procuradoria da República Distrital de Dili	46	15	31
Procuradoria da República do Distrito de Ermera	03	03	00
Procuradoria da República Distrital de Baucau	14	11	03
Procuradoria da República do Distrito de Viqueque	02	02	00
Procuradoria da República Distrital de Suai	06	05	01
Procuradoria da República do Distrito de Bobonaro	03	02	01
Procuradoria da República Distrital de Oecusse	07	03	04
Total	99	50	49

Tabela nº. 5 – Distribuição dos Magistrados pelos Distritos Judiciais e Procuradorias da República em 2015

Serviço	Magistrados do MP	H	M
Procuradoria Geral da Republica	08	05	03
Procuradoria da República Distrital de Dili	14	11	03
Procuradoria da República de Ermera	01	01	-
Procuradoria da República Distrital de Baucau	03	03	-
Procuradoria da República de Viqueque	01	01	-
Procuradoria da República Distrital de Suai	02	02	-
Procuradoria da República de Bobonaro	01	01	-
Procuradoria da República Distrital de Oecusse	02	02	-
Total	32	26	06

